

STARY BRUS. Podejrzewają wyłudzenie świadczeń

150 osób do przesłuchania

Takiego poruszenia w gminie Stary Brus nie było nigdy. Głównym tematem rozmów jest afera w Ośrodku Pomocy Społecznej, choć na razie nikt za bardzo nie wie, o co chodzi. Wiadomo, że policjanci muszą przesłuchać do sprawy ok. 150 osób. Wody w usta nabiera kierownik ośrodka Aneta Zając, choć wydaje się, że to ona o sprawie powinna wiedzieć najwięcej.

str. 2

Deklaracje, z których niewiele wynika

Znowu o przejściu granicznym. Ponownie bez konkretów

Wojewoda lubelski odwiedził przygraniczny obwód kowelski, w tym Szack, gdzie rozmawiano przede wszystkim o organizacji polsko-ukraińskiego przejścia granicznego „Adamczuki - Zbereże” na terenie powiatu włodawskiego.

str. 2

450 zł za przegląd komina

Kominiarz - zawód wymarły

Niesprawny komin stwarza śmiertelne zagrożenie dla zdrowia i życia użytkowników - o tym wiedzą chyba wszyscy. Gdzie jednak znaleźć kominiarza? Tego we Włodawie nie wie prawie nikt. Przekonał się o tym nasz Czytelnik, który bezskutecznie szukał wyspecjalizowanej firmy na miejscu, a znalazł tylko w Chełmie. Gdy jednak usłyszał cenę za usługę, natychmiast zrezygnował.

str. 2

WOLA UHRUSKA

Nie ma wyjścia, trzeba dołożyć

Drogi będą, ale dużo droższe

str. 5

GMINA WŁODAWA

Stawki za odpady maksymalne, a i tak deficyt

Uporządkować Okuninkę

str. 4

WŁODAWA. Będzie się działo

Sobotki Poleskie odstłoniły karty

str. 17



GMINA WŁODAWA. Prokuratura bada czy doszło do wyłudzenia

Kasę wziął, choć uchodźców nie było

Prokuratura Rejonowa we Włodawie bada, czy mieszkaniec gminy Włodawa mógł wyłudzić ok. 20 tys. zł na uchodźców z Ukrainy. Zawiadomienie złożyły władze gminy, które wykryły, że przybysze zza Bugu w czasie deklarowanym przez gospodarza przebywali na Ukrainie, a nie u niego w domu.

str. 5

Drogowcy na Chełmskiej i w Zamołodyczu

Takich remontów chciałoby się dużo więcej

str. 17



43-78 m²

Włodawa - al. J. Piłsudskiego

RAZEM
BUDUJEMY
PRZYSZŁOŚĆ



handbud.pl

82 57 21 256

510 084 144

STARY BRUS. Podejrzewają wyłudzenie świadczeń

150 osób do przesłuchania

Takiego poruszenia w gminie Stary Brus nie było nigdy. Głównym tematem rozmów jest afera w Ośrodku Pomocy Społecznej, choć na razie nikt za bardzo nie wie, o co chodzi. Wiadomo, że policjanci muszą przesłuchać do sprawy ok. 150 osób. Wody w usta nabiera

kierownik ośrodka Aneta Zając, choć wydaje się, że to ona o sprawie powinna wiedzieć najwięcej.

Sprawa jest bardzo tajemnicza i nie wiedzą o niej żadne lokalne służby. Śledztwo nadzorowane jest przez Prokuraturę Okręgową w Lublinie,

a działania w Starym Brusie realizowali m.in. policjanci z Chełma. Obecnie mundurowi z Komisarjatu Policji w Urszulinie mają ręce pełne roboty, bo muszą przesłuchać do sprawy ok. 150 mieszkańców gminy Stary Brus. Już sama ich liczba robi wrażenie i zapewne daje też ogłód, jak duża może być ta sprawa. Z tego, co do tej pory

udało nam się ustalić, organa ścigania sprawdzają, czy w ośrodku nie doszło do przestępstwa finansowego polegającego na przywłaszczaniu różnego rodzaju świadczeń. Ośrodek Pomocy Społecznej w Starym Brusie ma pod opieką ok. 30 beneficjentów. Fakt, że do sprawy ma być przesłuchanych aż 150 osób może świadczyć o tym,

że na tyle osób mogły być pobierane świadczenia.

W jakim kierunku toczy się postępowanie, co jest celem sprawdzania, kto może być odpowiedzialny za ewentualne nieprawidłowości - tego na razie nie wiadomo. **Aneta Zając**, kierownik instytucji, odmawia jakiegokolwiek komentarza w tej sprawie. (bm)

Deklaracje, deklaracje...

Znowu o przejściu granicznym. Ponownie bez konkretów

(29 marca) Wojewoda lubelski odwiedził przygraniczny obwód kowelski, w tym Szack, gdzie rozmawiano przede wszystkim o organizacji polsko-ukraińskiego przejścia granicznego „Adamczuki - Zbereże” położonego na terenie powiatu włodawskiego.

Obwód kowelski wojewoda odwiedził w asyście szefa Nadbużańskiego Oddziału Straży Granicznej **Jacka Szczachora** i wicemarszałka województwa **Zbigniewa Wojciechowskiego**. Głównym partnerem w rozmowach ze strony ukraińskiej był **Jurij Pogulyajko** - szef tamtejszej Obwodowej Administracji

Wojskowej. Polska delegacja wspólnie z gospodarzami skontrolowała odcinek graniczny, na którym jeszcze przed pandemią, co roku, w ramach Europejskich Dni Dobrosąsiedztwa ustawiano tymczasowy most na Bugu. Przez kilka sierpniowych dni przez przejście Adamczuki - Zbereże można było pieszo lub rowerem dostać się np. nad piękne jezioro Świtaz.

Zgodnie z wynikami spotkania, wspólne zamiary dotyczące otwarcia nowego przejścia granicznego zostały udokumentowane w protokole, który zostanie dołączony do pism, które zostaną wysłane do MSZ Ukrainy i Polski oraz innych wyższych władz obu państw. Jak poinformował wojewoda

lubelski **Lech Sprawka**, województwo przygotowuje również apel do MSZ RP, aby budowa tego przejścia granicznego była wspólną wolą województwa lubelskiego i obwodu wołyńskiego - powiedział po wizycie **Jurij Pogulyajko**.

Zdaniem wicemarszałka **Zbigniewa Wojciechowskiego**, plany powojennej odbudowy Ukrainy, w które Polska jako członek UE włączy się, obejmują rozbudowę i rozwój infrastruktury transportowej (łącznie z przejściami granicznymi) między Ukrainą a UE. Jednak te plany mają być zrealizowane dopiero po zakończeniu wojny. I zapewne wówczas dopiero można liczyć na ewentualną budowę czasowego lub stałego przejścia granicznego na Bugu Zbereże - Adamczuki. (pk)

WŁODAWA. Hołd ofiarom zbrodni katyńskiej



Włodawa jak co roku włączyła się w obchody Dnia Pamięci Ofiar Zbrodni Katyńskiej. Włodawskie uroczystości rozpoczęła msza święta w intencji Ojczyzny w kościele pod wezwaniem Najświętszego Serca Jezusowego. Następnie uczestnicy udali się na cmentarz wojskowy, by złożyć wieńce pod pomnikiem katyńskim.

W obchodach uczestniczyli: wicewojewoda **Robert Gmitruczuk**, **Andrzej Odyniec** dyrektor Wydziału Bezpieczeństwa i Zarządzania Kryzysowego Lubelskiego

Urzędu Wojewódzkiego, samorządowcy z wicestarostą **Tomaszem Korzeniowskim**, burmistrzem **Wiesławem Muszyńskim** i wójtem gminy Włodawa **Dariuszem Semeniukiem** na czele. Nie zabrakło również pocztów sztandarowych oraz przedstawicieli jednostek miejskich i powiatowych, służb mundurowych i duchowieństwa. Składającym wieńce asystowała młodzież z klas mundurowych. - Co roku 13 kwietnia spotykamy się, aby oddać hołd blisko 22 tysiącom Polaków, którzy padli ofiarą potwornej zbrodni przeciw pokojowi, ludzkości i narodowi polskiemu. Wśród ofiar Zbrodni Katyńskiej byli również synowie

Ziemi Włodawskiej. Było to dwunastu polskich oficerów i policjantów pochodzących z Włodawy i okolic. To właśnie im poświęcony jest pomnik, przy którym składamy kwiaty. Ten symboliczny gest jest dowodem naszej pamięci i oddaniem hołdu za najwyższą ofiarę, którą ponieśli z miłości do Ojczyzny. Pamięć o Katyniu jest naszą moralną powinnością oraz wielkim zobowiązaniem do służby Ojczyźnie - mówił burmistrz **Wiesław Muszyński**.

Uroczystości zorganizowało Stowarzyszenie Rodzina Katyńska Włodawa, Starostwo Powiatowe we Włodawie oraz Urząd Miejski we Włodawie. (b)

450 zł za przegląd komina

Kominiarz - zawód wymarły

Niesprawny komin stwarza śmiertelne zagrożenie dla zdrowia i życia użytkowników - o tym wiedzą chyba wszyscy. Gdzie jednak znaleźć kominiarza? Tego we Włodawie nie wie prawie nikt. Przekonał się o tym nasz Czytelnik, który bezskutecznie szukał wyspecjalizowanej firmy na miejscu, a znalazł tylko w Chełmie. Gdy jednak usłyszał cenę za usługę, natychmiast zrezygnował.

Niedawno do naszej redakcji zadzwonił mieszkaniec Włodawy, który chciał jeszcze przed świętami sprawdzić stan swojego komina. - Szukałem, pytałem wszędzie i nikt mi nie potrafił podać nazwiska czy adresu kominiarza. W końcu ktoś znajomy podał mi namiary na kominiarza z Chełma. Ten jednak zażyczył sobie za wykonanie usługi aż 450 zł, z czego duża część to opłata za dojazd. Czy w mieście lub okolicach nie ma kominiarzy? Przecież żadnego emeryta nie stać na zrobienie zalecanych dwóch przeglądów instalacji w roku!

Brak przeglądów i konserwacji przewodów kominowych sprawia, że nasz dom z ostoji spokoju i ciepła rodzinnego może błyskawicznie zmienić się w pu-

łapkę bez wyjścia - jak mówią kominiarze. Jednak nie mniejsze zagrożenie niesie działalność nieprofesjonalnych kominiarzy często utwierdzających użytkowników w złych praktykach, a skutki bywają fatalne. Żeby znaleźć certyfikowanego kominiarza najlepiej wejść na stronę Rejestru Mistrzów Kominiarskich. Jest to korporacja powołana, by ukrócić proceder nierzetelnych pseudokominiarzy. Ma ona zasięg ogólnopolski i grupuje specjalistów posiadających dyplom mistrza kominiarskiego, uprawniający do kontroli stanu technicznego przewodów kominowych.

Rejestr Mistrzów Kominiarskich znajduje się w Internecie pod adresem **korporajakominiarzy.pl**. Dostęp do jego zasobów jest nieograniczony, zaś poręczna wyszukiwarka umożliwiła szybkie odnalezienie profesjonalnego kominiarza w naszym bezpośrednim sąsiedztwie. Niestety, z województwa lubelskiego widnieje tam tylko jeden fachowiec - z Dębina.

Jednak przy odrobinie cierpliwości można znaleźć kominiarzy i we Włodawie, m.in. w firmie kominiarskiej przy ul. Chełmskiej. Nie zmienia to jednak faktu, że problem z wymierającym zawodem kominiarza istnieje, a nawet się pogłębia. (pk)

NOWY Punkt Pobrań badań laboratoryjnych

Włodawa,
ul. Wojska Polskiego 1
godziny pracy:
pon.-pt. 7.30-11.00, sobota 7.30-11.00

tel. 82 542 16 35

Placówka przystosowana dla osób niepełnosprawnych



LUXMED
MEDYCZNE

Tragiczny finał poszukiwań zaginionego piłkarza

Śmiertelny upadek z silosu

Pijani wspięli się na silosy zbożowe. Jeden z nich stracił równowagę i spadł z wysokości 18 metrów na betonowy plac. Zginął na miejscu, a towarzystwo uciekło. Policja dopiero po jakimś czasie znalazła ciało poszukiwanego 21-lata. Ściągnięta do komendy 35-latka, która z nim wtedy była, tak się zestresowała, że trzeba było wzywać karetkę.

W świąteczny poniedziałek (10 kwietnia) policjanci otrzymali zgłoszenie o zaginięciu 21-letniego mieszkańca Chełma.

Młody mężczyzna dwa dni wcześniej, wieczorem, wyszedł z miejsca zamieszkania, do którego nie powrócił ani też nie nawiązał kontaktu z rodziną. Od razu rozpoczęliśmy poszukiwania - mówi kom. Ewa Czyż, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Następnego dnia kryminalni dostali informację, że powinni przeszukać prywatny teren w Kamieniu, na którym stoją nieczynne silosy zbożowe. Policjanci pojechali na miejsce. Przy pomocy miejscowych strażaków-ochotników otworzyli bramę i weszli na teren obiektu. Chwilę później znaleźli zwłoki poszukiwanego 21-lata. Ciało leżało na betonowym placu przy silosach najpewniej od wielu godzin.

Najprawdopodobniej doszło do niebezpiecznego upadku z wysokości. Ciało mężczyzny zostało zabezpieczone do

dalszych badań. Wciąż wyjaśniamy okoliczności tego tragicznego w skutkach zdarzenia - informuje komisarz Czyż.

Po nitce do kłębka ustalono, że po wyjściu z domu w sobotę 21-latek spotkał się ze znajomymi. Pojechali do Kamienia, gdzie pijani wpadli na pomysł wejścia na 18-metrowy silos. Pod osłoną nocy wspięli się po drabinie. Na górze 21-latek stracił równowagę i runął na beton. Zginął na miejscu. Jego towarzysze (trzech młodych mężczyzn i 35-latka) spanikowali i uciekli. Ich kolega leżał martwy pod silosem, a oni milczeli. W końcu jednak policjanci dotarli do nich.

We wtorek cała trójka została przesłuchana w charakterze świadków. W trakcie pobytu w komendzie 35-latka tak się zdenerwowała, że trzeba było wezwać pogotowie. Medycy zbadali kobietę, ale nie kwalifikowała się do szpitala, więc odjechali. Po przesłuchaniu znajomi, którzy byli z 21-latką i zostawili go martwego, nic nikomu nie mówiąc, zostali zwolnieni do domów. Nie wiadomo czy usłyszą w tej sprawie jakiegokolwiek zarzutu. Śledczy wykluczyli, by któreś z nich przyczyniło się do śmierci kolegi. Więcej będzie można jednak określić dopiero po sekcji zwłok.

Zmarłego w tragicznych okolicznościach 21-latka pożegnali jego koledzy-piłkarze z GKS Pławnice Kamień. Chłopak był wychowankiem Chełmianki, skąd przeszedł do UKS Niedźwiadek Chełm, a następnie do pławnickiej drużyny. (pc)


DORADCA

DZIEŃ BEZPŁATNYCH KONSULTACJI

Podatki / Audyt / Księgowość
 Reorganizacja Biznesu

Lublin tel. (81) 532 23 75, Chełm tel. (82) 565 43 01
 Radzyń Podlaski tel. (83) 352 09 40

27 kwietnia 2023 r.

DORADCA - Twój partner w Biznesie!



sprawdź i umów się >

Porwali z ulicy młodą kobietę

CHEŁM. W środku dnia na jednej z ulic Śródmieścia została uprowadzona młoda kobieta. Porwacz siłą wepchnął ją sprzed sklepu do auta i odjechał.

Środowe popołudnie (12 kwietnia), ulica Sienkiewicza w Chełmie. Obok młodej kobiety idącej chodnikiem, na wysokości lokalnego „zieleniaka”, zatrzymuje się gwałtownie Fiat Punto, z którego wyskakuje mężczyzna. Wciąga kobietę do auta, po czym odjeżdżają z piskiem opon. Zaniepokojeni przechodnie informują policję, która rozpoczyna zakrojone na szeroką skalę poszukiwania - stawia na nogi niemal wszystkich funkcjonariuszy miejskiej komendy, wydobywa nagrania z monitoringu, zabezpiecza ślady opon na jezdni.

Kilka godzin później policjanci namierzają poszukiwane auto i zatrzymują dwóch mężczyzn w wieku 30 i 34 lata. Młodszy ma ponad 2 promile we krwi, starszy - 3 promile. Porwanej przy nich nie ma, policjanci docierają do niej na

stępnego dnia. To 28-latka z gminy Rejowiec Fabryczny.

Okazało się, że 28-latka i 30-latek byli parą. Młoda kobieta chciała jednak zakończyć toksyczny związek z mężczyzną, który ją bił i poniżał. Tego popołudnia byli jednak razem u znajomych w mieszkaniu przy ul. Sienkiewicza. Na stół wjechał alkohol. Kiedy towarzystwo było już pijane, 30-latek z „ciężką ręką” stał się agresywny. 28-latka ubrała i wyszła, mówiąc, że definitywnie z nim „zrywa”. Chwilę później urażony mężczyzna wraz z parą znajomych również wyszli i wsiadli do fiata (prowadził pijany 34-latek). Kiedy zobaczyli obok sklepu 28-latkę, wściekły i porzucony 30-latek uznał, że nie pozwoli jej ot tak odejść od niego. Wciągnął ją do auta, po czym przez mniej więcej godzinę jeździli po mieście. W końcu zatrzymali się przy ul. Kolejowej, gdzie wypuścili uprowadzoną kobietę.

W piątek obaj podejrzani zostali doprowadzeni do prokuratury. 30-latek odpowie za uprowadzenie, groźby oraz bicie partnerki w okresie od 9 do 12 kwietnia. Jego starszy kolega - za pomocnictwo w pozbawieniu wolności 28-latki oraz jazdę po alkoholu. Kobieta, która z nimi wtedy była, została przesłuchana w charakterze świadka i zwolniona do domu, nie odpowie za pomocnictwo. (pc)

Nastoletnia desperatka

Interwencja nad zalewem

W środę (12 kwietnia) około godziny 15 dyspozytor 112 odebrał pilne zgłoszenie nad Zalew Żółtańce. Dzwoniła matka 15-latki, która nad wodą zamierzała popełnić samobójstwo. Dziewczyna wysłała jej pożegnalnego SMS-a. Była pijana. Ratownicy zastali ją przy placu zabaw. Podobno chciała odebrać sobie życie po kłótni z przyjaciółką. Co gorsza, nie była to jej pierwsza próba samobójcza. Młoda desperatka została zabrana do szpitala. (pc)



PRACA W HOLANDII

■ PRODUKCJA ■ LOGISTYKA
 ■ OGRODNICTWO ■ ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. KOŚCISZEKI 24/4, 22-600 TOMASZÓW LUBELSKI
www.workcentre.com.pl

DOCIEPLENIE BUDYNKÓW MALOWANIE ELEWACJI



Realizujemy program Czyste powietrze

☎ 783 800 351


BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- Promocje zima/lato 2023
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

Oferty na najnowszej stronie www.krystyna.info

Szczegóły w Biurze KRYSTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37. e-mail biuro@krystyna.info tel. 82 565 46 37



Zamieszkać u siebie w centrum miasta



Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277
slonecznyzakatek.pl

RADIO TAXI FINO
 196-22
 ☎ 605 102 222

POLSKA 19 100
 OGÓLNOPOLSKA SIEĆ TAXI

U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802** JEDEN NUMER CAŁA POLSKA
 ☎ 19 100

ZAMÓW TAXI



KASY I DRUKARKI FISKALNE



- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

OD REKI: ELZAB 1969
 POSNET • NOVITUS • INNOVA

TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB

certyfikat podpisu elektronicznego

BOX PLAN Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5
 ☎ 82 565 31 91 www.boxplan.pl

Pomimo rekordowych nakładów

Drogi powiatowe kiepskie

Powiat włodawski lubi chwalić się wysokimi lokatami w rankingach. Gdyby jednak ranking oprzeć na realnych opiniach mieszkańców np. o drogach, to powodów do dumy byłoby niewiele.

Po naszych artykułach dotyczących fatalnego stanu dróg miejskich i gminnych odezwali się także użytkownicy dróg powiatowych we Włodawskim. Przysłali nam nawet zdjęcia niektórych fragmentów dróg powiatowych. Szczególnie kiepskiej jakości jest odcinek drogi powiatowej Żuków - Krasówka - Lack.

- Tam jest po prostu masakra - mówi Marta, mieszkanka tej gminy. - Wiem, że inne drogi mogą być w lepszym stanie po zimie, to dlaczego tą muszę jeździć z obawą o urwanie koła?

Do tego apelu przyłącza się także sekretarz gminy Włodawa **Marta Wawryszuk**, prosząc władze powiatu o jak najszybszą interwencję w tej sprawie. - Rozumiem, że na wszystko nie starcza pieniędzy, zwłaszcza dla biednych samorządów, ale akurat odcinek tej drogi powiatowej woła o pomstę do nieba. Podobnie jest na drogach powiatowych w Susznie czy Szumince. Oczywiście wszystko należałoby doprecyzować w ramach międzysamorządowej współpracy.

A co na to Zarząd Dróg Powiatowych we Włodawie?

- O skali tegorocznych inwestycji na drogach powiatowych może świadczyć fakt, że tak rekordowego roku jeszcze nie było - mówi **Marcin Łopacki**, dyrektor ZDP. - Należy wspomnieć o gruntownej przebudowie dróg Chełmskiej we Włodawie, w Dołhobrodach (2,7 km), w Zamołodyczach (3,8 km), w Sękowie (2,4 km) czy w Kulczynie (2,6 km). Tylko te wymienione inwestycje przekraczają kwotę ponad 20 mln zł. Oczywiście bez zewnętrznego dofinansowania np. z „Polskiego Ładu” i współfinansowaniu poszczególnych gmin byłoby ciężko je zrealizować. Dodatkowo złożyliśmy trzy wnioski na wyremontowanie dróg w Adampolu (2,4 km, była droga wojewódzka 818), ul. Chmielną w Różance (2,1 km) oraz blisko 3,5 km od Urszulina do Żałucza. Łącznie dzień ogłosimy przetarg na 300-metrową nakładkę w Osowie, do której to dokłada się Wspólnota Ziemska Osowa z Gminą Hańsk. Również złożyliśmy wnioski na budowę chodników w Żukowie, Orchówku czy Osowie. W ramach programu scaleń gruntów w tym roku powstaną prawie 3 km nowej drogi między Zawadówką i Starym Żałuczem, nie mówiąc już o gminnych, których budowa z tego programu jest finansowana.

Dyrektor przyznaje jednocześnie, że potrzeby są ogromne, a zaniedbania trwają od dziesięcioleci.

- Dużym obciążeniem jest dla nas była droga wojewódzka 818 z Wło-



dawę do Parczewa o długości 25 km, która została nam przekazana w styczniu 2021 r. przez Zarząd Województwa Lubelskiego - dodaje dyrektor. - Droga jest w bardzo złym stanie technicznym i 80% środków remontowych przewidzianych na wszystkie drogi powiatowe w 2021 r. zostały wykorzystane właśnie na byłej zaniedbanej drodze wojewódzkiej, kosztem innych dróg.

M. Łopacki dodaje, że od tego roku dzięki doposażeniu ZDP wiele prac będzie wykonywać samodzielnie. Będzie na

prawie taniej i szybciej, choć lista remontowa jest długa.

- W tym roku już kilka odcinków dróg zostało wyremontowanych. W ubytki zostało wbudowanych ok. 70 ton masy asfaltowej. Gdy temperatura wzrośnie, mamy przygotowaną skraplarkę do emulsji asfaltowej i gryśów. Z remontami dróg powiatowych dotrzemy do każdej z gmin, ale sieć dróg liczy sobie blisko 400 km, dlatego proszę uzbroić się w cierpliwość - kończy dyrektor. (pk)

GMINA WŁODAWA. Codziennie „rajd terenowy”

Koszmar w Okunince

W Okunince ludzie mieszkają nie tylko w sezonie wakacyjnym. A skoro mieszkają, to i muszą dojeżdżać. A z tym jest problem, bo drogi bywają tu poniżej standardów.

Jedną z takich ulic w Okunince jest gminna ulica Gościna, przy której znajduje się kilkadziesiąt domostw. Zarówno, gdy był śnieg, jak i teraz droga jest praktycznie nieprzejezdna dla samochodów osobowych bez napędu na 4 koła. Żwirrowa nawierzchnia po opadach deszczu i przejeździe kilku samochodów powoduje, że dziury stają się kilkudziesięciocentymetrowe. Regularne przejazdy taką drogą skutkują po pewnym czasie uszkodzeniem samochodu i koniecznością naprawy za kilkadziesiąt tysięcy złotych. Co prawda gmina Włodawa co jakiś czas łata drogę, ale efekt jest krótkotrwały.



- Gdyby nie fakt, że tu mieszkam, to na pewno bym tu nigdy nie chciała jechać - mówi pani Karolina. - W zimie nikt tu nie odśnieża, wiosną i jesienią doły urywają zawieszenie, a latem kurz zasłania nawet przedni zderzak. Koszmar.

Urzednicy w gminie zapewniali, że każdej wiosny są naprawiane pozimowe ubytki na wielu drogach gminnych. Zapewne więc niedługo i mieszkańcy Okuninki doczekają się tzw. „łatania dziur”. (pk)

HAŃSK. Solary, fotowoltaika a może ekologiczne piece

Czego oczekują mieszkańcy?

Nic o nas bez nas - wyznawcą tej zasady jest wójt Hańska Marek Kopieniak. Dlatego wyszedł do mieszkańców z propozycją, by to oni w specjalnej ankiecie określili, jakie inwestycje będą dla nich najlepsze w najbliższej przyszłości.

- W najbliższych miesiącach spodziewamy się ogłoszenia konkursów na wybrane działania w ramach nowych środków europejskich - mówi Marek Kopieniak, wójt gminy Hańsk. - Rozważamy złożenie wniosków wielokierunkowo, w tym na projekty bezpośrednio polepszające jakość życia mieszkańców. Wprawdzie nie wiadomo, kiedy te programy zostaną ogłoszone, ale chcemy być gotowi, by nie obudzić się z przystawioną ręką w nocniku i mieć gotowe różne scenariusze. Dlatego też proszę o zgło-

szenie potrzeb na budowę przydomowych oczyszczalni ścieków, budowę lub rozbudowę indywidualnych instalacji fotowoltaicznych, instalacji solarnych, wymiany źródeł ciepła na energooszczędne i ekologiczne typu pompy ciepła, piece na pelet, gaz, elektryczne, olej z wyłączeniem pieców na szeroko rozumiany węgiel czy instalacji do gromadzenia wód opadowych przy domach. Pisemne zgłoszenie proszę złożyć osobiście w Urzędzie Gminy bądź drogą mejlową na adres gmina.hansk.pl do końca czerwca. Formularz znajduje się na stronie internetowej gminy. Zgłoszenia mają charakter ankiety do rozpoznania potrzeb w związku z tym nie będziemy w stanie odpowiedzieć na pytania dotyczące kosztów i innych szczegółów organizacji technicznych. O tym będziemy rozmawiać, gdy już pojawią się możliwości pozyskania dofinansowania - tłumaczy wójt. (bm)

GMINA WŁODAWA

Stawki maksymalne, a i tak deficyt

Uporządkować Okuninkę



(12 kwietnia) Podczas nadzwyczajnej sesji Rady Gminy Włodawa podjęto trzy uchwały, z których najistotniejszą była ta dotycząca ustalenia stawek opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi. Dotyczy ona przede wszystkim właścicieli posesji w Okunince, w tym tamtejszych hoteli i pensjonatów.

Obrazy prowadziła wiceprzewodnicząca **Wioletta Wajda**, co jest konsekwencją złożenia mandatu przez dotychczasowego przewodniczącego rady **Janusza Korneluka**.

Radni jednogłośnie podjęli trzy uchwały: - w sprawie wyboru metody ustalenia opłaty oraz ustalenia stawek opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi, - w sprawie określenia terminu, częstotliwości i trybu uiszczania opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi, - w sprawie określenia wzoru deklaracji o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi oraz warunków i trybu składania deklaracji za pomocą środków komunikacji elektronicznej.

Na początku sesji radny **Dariusz Makarewicz** zapytał, co stoi na przeszkodzie, aby system się zbilansował, skoro nawet najwyższe stawki nie pokrywają kosztów. W odpowiedzi usłyszał, że na przeszkodzie stoją przepisy prawa, które uniemożliwiają pobieranie jeszcze wyższych stawek. Radnemu jednak to wyjaśnienie nie wystarczyło i drążył temat, pytając, co trzeba zrobić, aby jednak się zbilansowało. Skarbnik gminy potwierdził jednak, że gmina uczyniła wszystko,

co prawnie dozwolone. A wiele zależy od ilości odpadów. Dodała też, że łączny deficyt wyniósł w ub.r. 276 tys. zł za wywóz śmieci. A na ten rok w ramach tego „systemu śmieciowego” deficyt planowany jest w wysokości 763 tys. zł, w tym deficyt na nieruchomościach niezamieszkałych to ok. 400 tys. zł.

Radny **Andrzej Lis** zapytał prezesa Gminnego Zakładu Komunalnego, co trzeba zrobić, by zmniejszyć koszty i czy kontrole by nie pomogły. Pytał czy np. nie jest wskazana budowa kompostowni.

Andrzej Kratiuk, kierownik GZK, odpowiedział, że kontrole są prowadzone sukcesywnie, jednak czasem trudno znaleźć właściciela porzuconych śmieci. Jego zdaniem zbyt mało intensywne są działania policji w tej materii, bo nie ma sygnałów, aby kogoś ukarano mandatem za np. wynoszenie śmieci na obwodnicę. Co do kompostowni, to jedynym wyjściem byłoby stworzenie odbiorów biomasy, ale wtedy koszty byłyby zbyt wysokie dla tak małej ilości odpadów.

Ile do zapłaty?

W przypadku rozliczania „z pojemnika” opłaty wynoszą: **29,24 zł** za pojemnik lub worek 120 l; **57,60 zł** za 240 l; **264 zł** za 1100 l; **1680 zł** za 7000 l. To są najwyższe przewidziane prawem stawki. Przewiduje się także naliczenie dwukrotności opłaty, jeśli nie zostanie zachowana szczegółowa segregacja odpadów.

Z kolei dla hotelarzy nowa stawka za każdy metr sześcienny zużytej wody to 10,42 zł (pokrywa koszty w 100%).

Stawka opłaty ryczałtowej rocznej - 224,97 zł (maksymalna). (pk)

WŁODAWA. Przedsiębiorcy spotkali się w ratuszu Radzili i nawiązywali kontakty



Z inicjatywy burmistrza Włodawy Wiesława Muszyńskiego w Urzędzie Miejskim odbyła się konferencja poświęcona finansowaniu i rozwojowi przedsiębiorstw ze środków unijnych i krajowych. Wzięło w niej udział kilkudziesięciu właścicieli firm z Włodawy i powiatu włodawskiego.

- Dziękuję, że tak licznie odpowiedzieliście na nasze zaproszenie. Prowadzenie działalności gospodarczej jest bardzo trudnym i wymagającym zajęciem. Dodatkowo pandemia, stan wyjątkowy oraz wojna za naszą wschodnią granicą negatywnie wpłynęły na nasz lokalny rynek. Wielu z państwa musiało mierzyć się z niespotykanymi dotąd problemami. Dlatego też postanowiliśmy zorganizować dzisiejsze spotkanie, by przekazać informacje na temat możliwości finansowania i rozwoju przedsiębiorstw ze środków unijnych i krajowych - mówił na otwarciu burmistrz Wiesław Muszyński.

Uczestnicy konferencji wysłuchali wystąpień prelegentów z Lubelskiej Agencji Wspierania Przedsiębiorczości, Banku Gospodarstwa Krajowego, Centrum Obsługi Przedsiębiorcy w Lublinie, TSSE EURO-PARK WISŁOSAN oraz Głównego Punktu Informacyjnego Funduszy Europejskich w Lublinie. Spotkanie było również okazją do kularowych rozmów i nawiązania nowych kontaktów. (b)

WOLA UHRUSKA. Nie ma wyjścia, trzeba dołożyć Drogi będą, ale dużo droższe

Projekt „Poprawa dostępności komunikacyjnej gminy Wola Uhruska” już od „narodzin” miał pod górkę. Inwestycja, która zakładała remont dwunastu bardzo kiepskiej jakości dróg, w ubiegłym roku nie doszła do skutku, bo unieważniono wszystkie przetargi. Po zmianie założeń i uproszczeniu koncepcji wykonawcę znaleźć się udało, ale projekt będzie droższy aż o ponad 1,2 miliona złotych.

Mowa o jednym z najbardziej wycieczki kłopotliwych przez mieszkańców gminy

Wola Uhruska projekcie, który zakłada utwardzenie aż dwunastu dróg w kilku miejscowościach, w tym w Stanisławowie czy Mszannie, gdzie do tej pory roztopy czy długotrwałe deszcze praktycznie odcinały mieszkańców od cywilizacji, bo polne drogi zmieniały się w grzęzawisko. Początkowo inwestycję szacowaną na ok. 6,6 mln zł planowano rozpocząć w 2022 roku. Niestety, wszystkie trzy przetargi trzeba było anulować, bo najtańsze oferty były droższe o kosztorysu o ponad 2 miliony złotych. Zapadła więc decyzja o zmianie koncepcji. Niektóre z tych dróg przekształcono z lokalnych na

gminne, zrezygnowano też z utwardzenia ich tłuczniem, w którego miejsce mają pojawić się betonowe płyty tupa jomb, co jest rozwiązaniem tańszym.

W ubiegłym tygodniu okazało się, że nowy przetarg przyniósł upragnione rozstrzygnięcie. Problem w tym, że również droższe niż kwota, którą dysponuje gmina, i to aż o ponad 1,2 mln zł. W tej sytuacji wójt Jan Łukasik wystąpił do rady o opinię, proponując dołożenie brakującej kwoty i jak najszybsze rozpoczęcie inwestycji. Stosowne zmiany w budżecie i wieloletniej prognozie finansowej mają zapaść na najbliższej sesji rady gminy. (bm)

Chęć kierowania silniejsza od widma więzienia Po kolegę po pijaku

Policyjna kontrola na jednej z ulic Włodawy zakończyła się zatrzymaniem 26-latk. Mężczyzna kierował audi, mimo że miał ponad promil alkoholu w organizmie i cofnięte uprawnienia. Mundurowym tłumaczył, że jechał po kolegę.

W piątek (14 kwietnia) policjanci włodawskiej patrolówki po godzinie 7 rano zauważyli audi, którego kierowca zachowywał się bardzo nerwowo. - Funkcjonariusze zatrzymali auto do kontroli i już w pierwszych chwilach rozmowy z kierowcą wyczuli od niego woń alkoholu - mówi asp.szt. Kinga Zamojska-Prystupa z KPP we Włodawie. - Okazał się nim być 26-latek z gminy Hańsk. Badanie policyjnym alkomatem wskazało, że ma on w organizmie ponad promil alkoholu. Policjantom powiedział, że jechał po kolegę i szybko miał wrócić. Podczas sprawdzania 26-latka w policyjnej bazie wyszedł na jaw również fakt, że mężczyzna ma wydaną decyzję starosty włodawskiego o cofnięciu uprawnień. Mężczyzna popełnił zatem dwa przestępstwa: pierwsze z nich to prowadzenie pojazdu w stanie nietrzeźwości, a drugie - niestosowanie się do decyzji właściwego organu o cofnięciu uprawnień do kierowania pojazdem. Kodeks karny za te przewinienia przewiduje karę do 2 lat pozbawienia wolności. (bm)

HAŃSK Sytuacja nie napawa optymizmem Trzeba dołożyć do inwestycji

Gmina Hańsk rozstrzygnęła dwa ważne przetargi, wylaniając wykonawców świetlicy w Hańsku Kolonii oraz sieci wodno-kanalizacyjnej. Niestety, do obu tych zadań trzeba będzie dołożyć, bo okazało się, że kosztorysy były niższe niż złożone oferty. A pieniądze w budżecie gminy jest coraz mniej.

Sytuacja na rynku usług budowlanych i drogowych stawia w lepszej pozycji wykonawców niż samorządy, które chcą skorzystać z ich usług. Inflacja, drożyzna, duża liczba inwestycji oraz krótki czas ich realizacji sprawiają, że wykonawcy nie biorą jak dawniej wszystkiego jak leci, ale wybierają w ofertach. Coraz częściej jest tak, że samorząd ma trudności z nakłonieniem przedsiębiorców do składania ofert, jak to było m.in. w przypadku budowy ścieżki rowerowej w Urszulinie. Dwa ostatnie przetargi w Hańsku wprawdzie udało się rozstrzygnąć, ale w każdym z tych przypadków gmina będzie musiała zapłacić więcej niż to wynikało z kosztorysu. Pierwszy przetarg dotyczył bardzo ważnej inwestycji, jaką był kolejny etap budowy sieci wodno-kanalizacyjnej. Najtańsza oferta była wyższa od zakładanej o ok. 130 tys. zł. Podobne pieniądze trzeba będzie

dołożyć do budowy świetlicy wiejskiej w Hańsku Kolonii.

- Przed nami ciężki okres, bo brakujące środki na te dwa projekty po prostu znaleźć trzeba, a budżet nie jest z gumy - mówi wójt Marek Kopieniak. - Może niektórym wydaje się, że nie są to duże kwoty, ale ja mam wgląd w budżet i coraz wyraźniej widzę w nim dno. Mamy dopiero czwarty miesiąc roku, a wydatki na prąd i ciepło dobijają już do 60 procent puli na cały rok, a nadziei na poprawę nie widać. Mimo tego będę prosił radnych na najbliższej sesji, by dokonać przesunięć w budżecie i brakujące środki znaleźć - tłumaczy wójt. (bm)

WOLA UHRUSKA. Rządowa telewizja szuka sponsorów Promocja w stylu disco polo

Władze gminy Wola Uhruska dostały propozycję organizacji plenerowej imprezy w stylu gali disco polo. Wszystkim może zająć się regionalny oddział TVP w Lublinie. Wystarczy, że gmina zapłaci 35 tys. zł, a jako bonus otrzyma kilka promocyjnych migawek na antenie prorządowej stacji. Przed wyborami jak znalazł?

GMINA WŁODAWA. Prokuratura bada czy doszło do wyłudzenia

Kasę wzięł, choć uchodźców nie było

Prokuratura Rejonowa we Włodawie bada, czy mieszkańiec gminy Włodawa mógł wyłudzić ok. 20 tys. zł na uchodźców z Ukrainy. Zawiadomienie złożyły władze gminy, które wykryły, że przybyłszy z Bugu w czasie deklarowanym przez gospodarza przebywali na Ukrainie, a nie u niego w domu.

Sprawa jest bardzo świeża i na tym etapie włodawska prokuratura nie chce zdradzać szczegółów ze względu na dobro postępowania. Być może powodem jest również fakt, że do podobnych nadużyć mogło dojść w innych gminach powiatu - bada to włodawska policja, która wystąpiła o stosowną dokumentację do urzędów gmin.

Sprawa z gminy Włodawa dotyczy mężczyzny, którego żona jest kierownikiem jednej z włodawskich instytucji.

Przedstawił on już swoją wersję władzom gminy. Podobno tłumaczył, że brał pieniądze nie za samo ugoszczenie uchodźców, ale również za gotowość do ich przyjęcia. Jak było faktycznie, na razie nie wiadomo, bo władze odmawiają komentowania tej sprawy. - System wykrył nieprawidłowości, a my przekazaliśmy je do prokuratury. Co będzie się z tym działo dalej, to już będzie zależało od śledczych - krótko mówi Marta Wawryszuk, sekretarz gminy Włodawa. (bm)

Wybory tuż tuż

Będzie więcej lokali wyborczych

Zgodnie z nowymi wytycznymi PKW do końca kwietnia wójtowie i burmistrzowie będą mieli czas na przekazanie komisarzowi wyborczemu informacji o każdej miejscowości w ich gminie, gdzie zamieszkuje co najmniej 200 mieszkańców, a nie było tam dotąd obwodowej komisji wyborczej. Muszą też wskazać, czy jest tam właściwe miejsce na zorganizowanie lokalu wyborczego.

Wytyczne są pokłosiem kontrowersyjnych zmian w ordynacji wyborczej, które niedawno podpisał prezydent Andrzej Duda. Dokument ten nakłada na gospodarzy gmin i miast, by przekazali właściwemu komisarzowi wyborczemu do końca kwietnia informacje o każdej położonej na obszarze danej gminy miejscowości, w której zamieszkuje co najmniej 200 mieszkańców; nie mieści się dotąd lokal obwodowej komisji wyborczej; istnieje możliwość zorganizowania lokalu obwodowej komisji wyborczej. Przy czym wszystkie trzy przesłanki muszą być spełnione łącznie.

Liczbę mieszkańców miejscowości ustala się na dzień wejścia w życie nowelizacji kodeksu wyborczego czyli 31 marca br. Przez możliwość zorganizowania lokalu obwodowej komisji wyborczej należy rozumieć nie tylko fakt istnienia pomieszczenia, w którym można utworzyć lokal wyborczy, ale także istniejącą infrastrukturę umożliwiającą zapewnienie funkcjonowania w tym lokalu obwodowej komisji wyborczej (m.in. dojazd, bezpieczeństwo, ogrzewanie, wyposażenie, dostęp do Internetu i telefonu). Komisarz wyborczy - uwzględnia-

jąc informacje wójta - w terminie dwóch miesięcy od wejścia w życie nowelizacji Kodeksu wyborczego zobowiązany jest do dokonania analizy obowiązujących podziałów gmin na stałe obwody głosowania. Natomiast w ciągu trzech miesięcy od dnia wejścia w życie ustawy dokonuje podziału stałego obwodu głosowania w celu utworzenia stałego obwodu głosowania obejmującego miejscowość, w której zamieszkuje co najmniej 200 mieszkańców i nie mieści się lokal obwodowej komisji wyborczej oraz istnieje możliwość jego zorganizowania. W przypadku, gdy w miejscowości, w której zamieszkuje co najmniej 200 mieszkańców i nie mieści się lokal obwodowej komisji wyborczej, ale nie ma możliwości jego zorganizowania „komisarz wyborczy odstępuje od dokonania podziału” obwodu.

PKW zaleca przy okazji, by - jeżeli zachodzi konieczność zmiany w podziale na okręgi - jej projekt był opracowywany „w trybie roboczych konsultacji, w zależności od rodzaju jednostki samorządu terytorialnego, z wójtem (burmistrzem, prezydentem miasta), starostą albo marszałkiem województwa”.

Stały obwód głosowania obejmował wcześniej od 500 do 4 tys. mieszkańców. Teraz, po zmianach, stały obwód do głosowania obejmuje od 200 mieszkańców do 4 tys. mieszkańców. Zdaniem rządzących zmiana ta pozwoli zwiększyć liczbę lokali wyborczych oraz ich dostępność.

Według naszych informacji w mieście Włodawie zmian w liczbie lokali wyborczych raczej nie będzie. Co innego w gminach powiatu, tam może ich przybyć. Wójtowie mają jednak czas na zgłoszenie nowych lokali wyborczych do końca kwietnia. (pk)

Schronów brak ale piwnic bez liku

Schrony? W Chełmie tylko kilka

Straż Pożarna zinwentaryzowała miejsca, w których można się ukryć w razie zagrożenia. Adresy udostępniła za pośrednictwem aplikacji. Na mapce Chełma roi się od miejsc, do których można się schować, ale większość to zwykłe piwnice w blokach, które - jak pokazała wojna na Ukrainie - w razie bombardowania stają się masowym grobem. W mieście są tylko trzy małe, archaiczne schrony.

Przed tygodniem odbyła się konferencja prasowa z udziałem komendanta głównego Państwowej Straży Pożarnej, na której podsumowano wyniki ogólnopolskiej akcji inwentaryzacji budynków i obiektów budowlanych. W przedsięwzięciu, które trwało 85 dni, brało udział ponad 13 tysięcy strażaków a wyniki ich pracy może zobaczyć każdy dzięki specjalnej aplikacji - schrony.straz.gov.pl.

Liczenie schronów, ukryć i miejsc schronienia zlecił strażakom szef MSWiA.

- Inwentaryzacji zostały poddane wszystkie pomieszczenia, które należą do instytucji państwowych, samorządowych, wspólnot mieszkaniowych, spółdzielni oraz te należące do podmiotów gospodarczych, prowadzących działalność pożytku publicznego. Nie inwentaryzowaliśmy tego typu obiektów w żadnych budynkach prywatnych - mówiono podczas konferencji.

Według inwentaryzacji w Polsce jest ok. 2 tysięcy schronów, w których może się ukryć ponad 300 tys. osób. Miejsc ukrycia strażacy naliczyli blisko 9 tysięcy dla 1,1 mln osób. Najwięcej jest tzw. miejsc doraźnego schronienia - ponad 224 tysiące. Ich pojemność, według straż, przekracza populację naszego kraju.

A jak wygląda sytuacja w Chełmie? - Na terenie działalności naszej KM PSP zinwentaryzowaliśmy ponad 800 adresów - mówi bryg. mgr inż. **Wojciech Chudoba**, zastępca komendanta miejskiego Państwowej Straży Pożarnej w Chełmie.

Na mapce w aplikacji rzeczywiście aż roi się od zaznaczonych punktów, które wskazują jednak w zdecydowanej większości miejsca doraźnego schronienia oznaczone symbolem MSD. Według legendy dołączonej do mapy, MSD to miejsca, które pełnią rolę osłony przed ekstremalnymi zjawiskami pogodowymi, takimi jak wichury, orkany, trąby powietrzne, a także odrywającymi się elementami konstrukcji obiektów budowlanych i połamanymi drzewami. Zlokalizowane są w piwnicach budynków, m.in. wielorodzinnych należących do spółdzielni i wspólnot mieszkaniowych.

W Chełmie są tylko dwa miejsca ukrycia (U), które są „budowlami ochronnymi niehermetycznymi, wyposażonymi w najprostsze instalacje zapewniające ochronę osób, urządzeń, zapasów materiałowych lub innych dóbr materialnych przed założonymi czynnikami rażenia oddziałującymi z określonych stron”. Pierwsze zlokalizowane jest przy ul. Ceramicznej 1 w budynku szpitalnego biurowca a drugie przy ul. Bielawin. Niestety, niewiele mamy też schronów. Są tylko cztery takie obiekty: w budynku dworca PKP przy ul. Kolejowej, w gmachu przy pl. Niepodległości, budynku sądu przy al. Żołnierzy I AWP oraz na terenie Cementowni Chełm. Zgodnie z opisem schrony i miejsca ukrycia oznaczone są symbolem Z - czyli przeznaczone dla załóg i zakładów pracy. Chełmianie przed zagrożeniem mogą się skryć jedynie w piwnicach, chroniących co najwyżej przed burzą. **(bf)**

CHEŁM. Boją się, że zostaną odcięci

Wąska brama musi wystarczyć

Wracamy do problemu mieszkańców kamienicy przy ul. Lubelskiej 64 w Chełmie, obok której ma stać nowy budynek. Lokatorzy obawiają się, że nie tylko zasłoni im słońce, ale również odetnie dojazd np. wozom straży pożarnej. Mają żal do miasta, że nie wytoczyło im drogi dojazdowej. Ratusz wyjaśnia, że ta nieruchomość nie była jego własnością, a droga pożarowa w tym miejscu, zgodnie z przepisami, nie jest wymagana.

Kamienica przy Lubelskiej 64 to ściśle centrum miasta. Na parterze znajduje się bank. Nad nim i w podwórzu - mieszkania komunalne. Dojście do nich stanowi wąska brama od ulicy Lubelskiej. Nie przeciętnie się przez nią żadne auto. W dodatku w bramie są jeszcze schody. Do tej pory, w razie potrzeby - chcąc np. przywieźć do mieszkań większe sprzęty AGD czy meble - mieszkańcy korzystali z dojazdu przez sąsiednią niezabudowaną działkę, ale teraz to niemożliwe. Wjazd zagrodzono, a jej właściciel planuje rozpocząć tu inwestycję.

- Ma tu powstać nowy budynek. Na dole będą ponoć sklepy, na górze mieszkania. Problem w tym, że jeśli te plany dojdą do skutku, zostaniemy całkowicie pozbawieni dojazdu do mieszkań. Co będzie, jak - nie daj Boże - wybuchnie pożar? Jak wtedy dojedzie do nas straż pożarna? - martwią się lokatorzy.

W lutym mieszkańcy Lubelskiej 64 wystosowali do Urzędu Miasta Chełm pismo, w którym podnieśli, że nie zgadzają się na realizację budowy na sąsiedniej działce.

- W odpowiedzi napisano nam, że w zasadzie to nic nie możemy w tej sprawie zdziałać, bo nie jesteśmy stroną postępowania. Czujemy się pominięci i zignorowani. Sami już nie wiemy, gdzie mamy się udać i kogo prosić o pomoc. Mamy żal do Urzędu Miasta, że sprzedając tę działkę nie zadbał o to, aby nasza kamienica miała zapewniony dojazd - skarżyli się lokatorzy. Mieli jednak nadzieję, że urzędnicy znajdą jakieś kompromisowe wyjście, uwzględniające także ich interes. Niestety, wszystko wskazuje na to, że tak się nie stanie.

- Przede wszystkim to nie Urząd Miasta sprzedał nieruchomość przy ul. Lubelskiej 62 osobom prywatnym. Ta działka nie była własnością miasta i transakcja odbyła się pomiędzy osobami prywatnymi.



mi. Ponadto, o ile jest to zgodne z przepisami prawa, miasto nie może zabraniać zagospodarowania działki - mówi **Grzegorz Zarzycki** z UM Chełm.

Urzędnicy tłumaczą, że jeśli chodzi o drogę pożarową, to zgodnie z obowiązującym przepisami budynki mieszkalne o wysokości do 4 kondygnacji nadziemnych włącznie, a takim jest kamienica przy ul. Lubelskiej 64, zaliczane są do budynków niskich i nie wymagają drogi pożarowej.

- Budynek ma zapewniony dostęp do drogi publicznej - ulicy Lubelskiej, która spełnia wymogi drogi pożarowej - podkreślają w chełmskim magistracie i dodają, że wbrew opinii mieszkańców, w świetle prawa prowizoryczne drogi usytuowane na działce obok (Lubelska 62) nie mogą być traktowane jako drogi pożarowe.

Bez dojazdu i remontów

Przy okazji problemu z planowaną po sąsiedzku inwestycją mieszkańcy Lubelskiej 64 poskarżyli się, że od lat nie mogą doprosić się remontów, w tym nieszczelnego dachu, czy choćby pomalowania klatek. Te według nich ostatni raz były odświeżane ponad 20 lat temu.

Ale i tu urzędnicy mają wytłumaczenie - nieuregulowany stan prawny nieruchomości.

Ratusz dopatrywał się, co ciekawe dopiero w tym roku, że kamienica przy ul. Lubelskiej 64 oprócz miasta ma jeszcze prywatnych współwłaścicieli. Ich część udziału wynosi 12/1728. Ustalono już miejsca zamieszkania potencjalnych spadkobierców i UM zamierza nabyć od nich udziały w nieruchomości.

- PUM realizuje wszystkie prace remontowe na podstawie umowy zawartej z Miastem Chełm. Zakres rzeczowy określany jest przez właściciela zasobu mieszkaniowego z zastosowaniem stopnia pilności przeprowadzenia prac remontowych. Ze względu na nieuregulowany stan prawny wskazanej nieruchomości PUM może administrować budynkiem w ograniczonym, niezbędnym zakresie - wyjaśniają urzędnicy.

Mieszkańcy Lubelskiej 64 ani wyjaśnienia dotyczące braku remontów, ani te, że nie muszą mieć drogi pożarowej, nie przekonują. Zapowiadają, że sprawy nie odpuszczą i będą interweniować gdzie się da, aż w końcu ktoś dostrzeże ich problemy.

- Nie damy tak się ignorować. Boimy się myśleć, co będzie, jeśli rzeczywiście wybuchnie tu kiedyś pożar... To będzie tragedia... Ciekawe, kto weźmie za nią odpowiedzialność - pytają retorycznie mieszkańcy. **(w)**

CHEŁM. Centrum miasta a pusto jakoś

Było Tesco, było życie



Już w 2020 roku pojawiła się informacja, że Tesco sprzedaje swój biznes w Polsce sieci handlowej Netto. Rok później okazało się jednak, że jedyny w Chełmie sklep brytyjskiej sieci nie zmieni nazwy na Netto. Pracownicy likwidowanego Tesco

dostali wypowiedzenia a sklep zamknięto. O Tesco przypominają już tylko barwy budynku i wyblakłe ślady po szyldzie.

- Gdy sklep był otwarty, parking był pełniony autami. Miejsce tętniło życiem. Korzystali na tym właściciele okolicznych

sklepów i punktów usługowych. Teraz jest dramat. Budynek wyraźnie niszczy się, na parkingu zalegają rozbite butelki po alkoholu, leżą znaki drogowe. Pusto i głucho tutaj, chociaż to w zasadzie centrum miasta. Napiszcie coś o tym. Może

Po likwidacji supermarketu Tesco parking opustoszał a klientów straciły okoliczne sklepy i punkty usługowe. Wielki budynek, w którym miał zostać otwarty kolejny market spożywczy, wyraźnie zaczyna niszczeć.



dotrże to do nowych właścicieli i coś z tym zrobić? - prosiła nas Czytelniczka z sąsiadującego z terenem osiedla Słoneczne.

Tuż po likwidacji sklepu w budynku funkcjonował przez kilka miesięcy punkt

recepcyjny dla uchodźców z Ukrainy. Od połowy ubiegłego roku budynek jest znowu pusty. Zapytaliśmy obecnego właściciela o to, co planuje zrobić z nieruchomością. Wrócimy do tematu, kiedy otrzymamy odpowiedź. **(bf)**



NOWOŚĆ

JOGURT NATURALNY NADBUŻAŃSKI BEZ LAKTOZY.
Spróbuj i zachwyć się wspaniałym smakiem.



**Teraz
w super cenie!**

Zawiera pożyteczne kultury bakterii mleczarskich, pomagające w utrzymaniu równowagi bakteryjnej w jelitach, nie powoduje problemów trawiennych. Może być bez obaw spożywany przez osoby z nietolerancją laktozy.

Sklepy Firmowe BIELUCH w Chełmie: ul. Chemiczna 4 oraz al. Żołnierzy I AWP
www.bieluch.eu

Medyczna solidarność wzięta górę? Chełmska posłanka utraciła ustawę

Głos chełmskiej poseł PiS Anny Dąbrowskiej-Banaszek zdecydował, że ważna dla rządu ustawa „O jakości w ochronie zdrowia” trafiła do kosza. To bodajże pierwszy raz kiedy Dąbrowska-Banaszek zagłosowała inaczej niż cały klub PiS. Rozczarowania takim obrotem sprawy nie krył minister zdrowia. - To smutny dzień, kiedy interes pacjenta przegrywa z interesem korporacji - skomentował Adam Niedzielski.

W piątek sejm głosował nad uchwałą senatu dotyczącą odrzucenia w całości ustawy „O jakości w ochronie zdrowia”. Jej przepisy zakładały m.in., że szpitale miałyby prowadzić monitoring działań niepożądanych i przewidywały wprowadzenie regulacji dotyczących ochrony personelu medycznego w związku ze zgłoszeniem zdarzenia niepożądanego, co w założeniu miało zachęcać do ujawniania możliwie jak największej liczby zdarzeń niepożądanych, bez obawy o ewentualne sankcje. Prawo i Sprawiedliwość było przekonane, że weto senatu uda się odrzucić i przygotowaną przez ministerstwo zdrowia ustawę ostatecznie uchwalić. Do odrzucenia senackiej uchwały potrzebna była bezwzględna większość głosów, ale rządząca Zjednoczona Prawica dotychczas nigdy nie miała problemu z zebraniem wymaganej większości. Tymczasem na piątkowym głosowaniu do odrzucenia senackiego weta zabrakło jednego głosu - na 448 posłów za odrzuceniem zagłosowało 224. Z 222 obecnych na sali posłów PiS ręki za odrzuceniem uchwały nie podniosły **Anna Dąbrowska-Banaszek** i **Józefa Szczurek-Żelazko**. Obie panie związane ze służbą zdrowia - Dąbrowska-Banaszek jest lekarzem, Szczurek-Żelazko pielęgniarką i menedżerką zdrowia - wstrzymały się od głosu.

- To smutny dzień, kiedy interes pacjenta przegrywa z interesem korporacji - skomentował wynik głosowania minister zdrowia **Adam Niedzielski**, mając pretensje do obydwu posełek.

Bodajże pierwszy raz chełmska posłanka wyłamała się i w ważnej dla rządu sprawie zagłosowała inaczej niż PiS. Dąbrowska-Banaszek dopiero od niedawna jest formalnym członkiem PiS (przynajmniej jej nazwisko widnieje jako członek partii na oficjalnej stronie PiS). Do sejmu weszła, startując z ostatniego miejsca z listy PiS, jako kandydatka bezpartyjna z poparciem Porozumienia Jarosława Gowina. Po wyrzuceniu Porozumienia z rządzącej koalicji Dąbrowska-Banaszek, podobnie jak większość posłów Porozumienia, została w klubie PiS i wraz z wiceministrem **Marcinem Ociepą** zaangażowała się w tworzenie stowarzyszenia OdNowa Rzeczypospolitej Polskiej.

(der)

CHEŁM

Akcja Nowego Tygodnia i Stowarzyszenia WeRwa „Kobieta na medal” trwa

Bizneswoman z sercem dla innych

Kiedys pracowała jako pielęgniarka i wrażliwości na ludzkie cierpienie i krzywdę nie pozbyła się nawet wtedy, gdy została prawdziwą bizneswoman. Iwona Szłapak, właścicielka znanej w Chełmie Agencji Ubezpieczeniowej, to kolejna z laureatek wspólnej akcji „Nowego Tygodnia” i Stowarzyszenia WeRwa, w której nasi Czytelnicy wyróżniają kobiety aktywne, odważne i bezinteresownie wspierające i poświęcające swój czas innym.

Tym razem podziękowania, gratulacje i piękny bukiet kwiatów przygotowany przez kwiaciarnię „Małgońka” w Chełmie po raz pierwszy trafiły do bizneswoman - **Iwony Szłapak**, założycielki i właścicielki znanej w całym regionie Agencji Ubezpieczeniowej. Głównym powodem nie były jednak komercyjne sukcesy jej firmy, bo te doceniono już w wielu rankingach i plebiscytach. Nasi Czytelnicy docenili panią Iwonę za to, że tymi sukcesami potrafi dzielić się z innymi, a prowadzona przez nią działalność gospodarcza to doskonały przykład społecznej odpowiedzialności biznesu.

- Pani Iwona to postać naprawdę nietuzinkowa. Wszędzie jej pełno, oczywiście w pozytywnym słowa tego znaczeniu i zawsze można liczyć na jej pomoc i wsparcie - potwierdza **Grzegorz Gorczyca**, prezes stowarzyszenia WeRwa. - Od wielu lat udowadnia, że nie założyła firmy jedynie z myślą, by na niej zarabiać.

- Do 2000 roku pracowałam jako pielęgniarka i coś z tej pielęgniarki chyba we mnie zostało - wyznaje **Iwona Szłapak**. - Najważniejszy zawsze powinien być człowiek, relacje międzyludzkie, wzajemne pomaganie sobie, wrażliwość na los innych - dodaje nasza laureatka.

Nie dziwi więc fakt, że Agencja Ubezpieczeniowa Iwona Szłapak wspiera różnego rodzaju charytatywne akcje i przedsięwzięcia. - Jesteśmy tam, gdzie zbierane są pieniądze na szczytny cel, np. na leczenie. Wspieramy instytucje i osoby indywidualne. Takich akcji jest kilkadziesiąt w roku - mówi wyróżniona.

Agencja pani Iwony jest też mecenasem kultury, współfinansuje organizację wielu imprez, wystaw, plenerów. Mimo zawodowego sukcesu Iwona Szłapak ma potrzebę stałego rozwoju, dlatego bierze udział w licznych szkoleniach, ale czasem i sama je organizuje.

- Staram się być aktywna w wielu dziedzinach życia - podkreśla. - Nie byłoby to możliwe bez wsparcia wspaniałych ludzi, którymi się otaczam, moich pracowników, rodziny i znajomych. Wyróżnienie od stowarzyszenia WeRwa i redakcji „Nowego Tygodnia” bardzo mnie zaskoczyło, ale to miłe, gdy ktoś docenia twoją pracę i działalność - podsumowuje.



Pani Iwona jest szóstą laureatką naszej akcji „Kobieta na medal”. Zachęcamy Czytelników do zgłaszania kolejnych kandydatek do wyróżnienia. Można to zrobić, kontaktując się z redakcją, tel. **82 565 44 44**, mailowo: redakcja@nowytydzien.pl lub z WeRwą - tel. **502 342 117**. (kg)

Zderzyli się dwaj pijani



Sami siebie wyeliminowali z ruchu - śmieją się policjanci. Dwaj nietrzeźwi kierujący wpadli podczas kolizji w Michałowce.

W poniedziałek wieczorem (10 kwietnia) dyżurny chełmskiej komendy otrzymał zgłoszenie o zderzeniu motoroweru z samochodem osobowym w miejscowości Michałówka w gminie Dorohusk.

- Skierowani na miejsce policjanci ustalili, że kierujący motorowerem 20-latek, wyjeżdżając z posesji na drogę, uderzył w bok przejeżdżającego volkswagena, którym kierował 34-latek z gminy Dorohusk - informuje kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Wezwani na miejsce policjanci od razu

nabrali podejrzeń co do stanu trzeźwości uczestników kolizji. Badanie alkomatem nie pozostawiało wątpliwości. - Przeprowadzone badanie wykazało, że obaj byli nietrzeźwi. Młodszy z nich miał promil, a starszy ponad 1,5 promila alkoholu w organizmie. Kierującemu jednośladem została udzielona pomoc medyczna - dodaje komisarz Czyż.

Policjanci zatrzymali obu dokumenty uprawniające do kierowania pojazdami. Teraz za jazdę na podwójnym gazie odpowiedzą przed sądem. - Zgodnie z przepisami kodeksu karnego grozi za to kara do 2 lat pozbawienia wolności, zakaz prowadzenia pojazdów na okres nie krótszy niż 3 lata oraz poważne konsekwencje finansowe - przypomina rzecznik chełmskiej komendy policji. **(pc)**

Kraksa w Raciborowicach

Fatalny początek tygodnia na drogach powiatu chełmskiego. W poniedziałkowe popołudnie (10 kwietnia) w Raciborowicach pod Białopolem doszło do zderzenia trzech pojazdów.

Jak wynika ze wstępnych ustaleń policji, 42-letni mieszkaniec powiatu bialskiego nie zachował bezpiecznego odstępu, w wyniku czego uderzył w tył hamującej osobówki, którą kierował 40-latek spod Hrubieszowa. Zadziałał efekt domina i auto 40-latka uderzyło z kolei w tył volkswagena. Na szczęście nikt nie odniósł poważnych obrażeń i zdarzenie zakwalifikowane zostało jako kolizja drogowa. Jej sprawca został ukarany mandatem karnym w wysokości 1100 złotych. **(pc)**

CHEŁM. Dogrzewali się świeczkami

Śmiertelny pożar na Budowlanej

Koczowali tam we trzech. Gdy wybuchł ogień, dwaj uciekli. Zwłoki trzeciego wynieśli strażacy. Zdaniem śledczych pożar mógł być wzniesiony przez świeczki, którymi dogrzewali się bezdomni.

Wracamy do tragicznego w skutkach pożaru pustostanu przy ulicy Budowlanej w Chełmie. Zgłoszenie do zdarzenia straż pożarna otrzymała w sobotnią noc (8 kwietnia) o godzinie 2:40. Po przybyciu na miejsce okazało się, że parterowy, drewniany budynek jest w całości objęty ogniem.

- Po zabezpieczeniu miejsca zdarzenia przystąpiono do działań gaśniczych i przeszukiwania pomieszczeń. Ratownicy pracowali w sprężeniu ochrony układu oddechowego (OUO). W akcji gaśniczej trwającej ponad 4 godziny brały udział 4 zastępy, 11 ratowników z Państwowej Straży Pożarnej - mówi bryg. **Wojciech Chudoba**, zastępca komendanta chełmskiej straży.



skiej straży.

Jak podawaliśmy w ubiegłym tygodniu, w spalonym pustostanie strażacy ujawnili zwęglone zwłoki mężczyzny. Ciało zostało zabezpieczone do sekcji, a policja pod nadzorem prokuratury wszczęła czynności wyjaśniające.

Ustalono, że w opuszczonym budynku koczowali trzej bezdomni. Ogrzewali się świeczkami, co najprawdopodobniej doprowadziło do tragedii. To jednak ofi-

cjalnie musi potwierdzić biegły z zakresu pożarnictwa.

Wiadomo już, że zmarłym jest 50-latek bez stałego adresu. Śledczy wykluczyli, by ktoś przyczynił się do jego śmierci. Kiedy w pustostanie wybuchł pożar, jego dwaj kompani zdołali uciec. Jeden z nich wrócił na miejsce po pewnym czasie, akurat gdy policjanci prowadzili czynności. Został przesłuchany w charakterze świadka. **(pc. fot. JRG 2 Chełm)**

Biedronkowi rozbójnicy oskarżeni

Próbowali wymusić na młodych, by tamci zapłacili za ich zakupy. Gdy spotkali się z odmową, pobili przed sklepem i okradli. Potem jednego z nich usiłovali zastraszyć. Teraz staną przed sądem.



- Gdy spotkali się z odmową, wyszli na zewnątrz i czekali przed wyjściem. Po opuszczeniu sklepu pokrzywdzeni zostali pobici i okradzeni przez napastników - relacjonowała zaraz po zdarzeniu starszy sierżant **Angeli-ka Głąb-Kunysz**



drugi sprawca rozbój. W mieszkaniu 26-latka mundurowi znaleźli skradzione przedmioty oraz marihuanę.

Obaj sprawcy w momencie zatrzymania byli pijani. Na dodatek okazało się, że starszy próbował zastraszyć ofiarę, by nie zgłaszała sprawę policji.

Po kilku miesiącach śledztwa prokuratura skierowała właśnie do sądu akt oskarżenia przeciwko 26- i 18-latkowi. Notowanym za podobne przewinienia zgodnie z kodeksem karnym grozi nawet 12 lat pozbawienia wolności. **(pc)**

z Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Napadnięci opisali napastników, a policjanci sięgnęli po zapis z monitoringu sklepu. Dzięki temu szybko namierzyli i zatrzymali odpowiadającego rysopisowi 18-latka. Znaleźli przy nim marihuanę. Zaraz potem zatrzymany został



Odbiór, transport, unieszkodliwianie odpadów medycznych.



Zadzwoń pod numer **662 260 056** i podpisz umowę na odbiór odpadów medycznych.

Koralowce w autobusie

Muszlę przydaczni i koralowca znaleźli u pasażerki ukraińskiego autobusu funkcjonariusze Służby Celno-Skarbowej z Dorohuska. Zabezpieczone okazy należą do gatunków chronionych.



Funkcjonariusze Oddziału Celnego w Dorohusku skontrolowali autokar wjeżdżający z Ukrainy. W bagażu jednej z podróżujących nim kobiet znaleźli koralowca o wadze ponad 300 gramów i trzy muszle, w tym jedną muszlę przydaczni. Podróżna nie zgłosiła ich do kontroli.

- Zarówno koralowiec, jak i przydacznia należą do gatunków chronionych przepisami Konwencji o międzynarodowym handlu dzikimi zwierzętami i roślinami gatunków zagrożonych wyginięciem - CITES - wyjaśnia **Michał Deruś**, rzecznik prasowy Izby Administracji Skarbowej w Lublinie.

Wobec podróży z Ukrainy wszczęto postępowanie karne, a przemycane okazy zostały zajęte przez celników. (opr. pc)

Czołówka z 15-latkim

Nastolatek bez uprawnień wsiadł na motorower i ruszył na drogę. Wyprowadził i wjechał na czołówkę z volkswagenem. Trafił do szpitala, a policja poinformowała sąd rodzinny.



13 kwietnia, przed godziną 18 dyżurny chełmskiej komendy otrzymał zgłoszenie o zderzeniu motoroweru z samochodem osobowym w miejscowości Świerże w gminie Dorohusk.

- Z dotychczasowych ustaleń policjantów wynika, że jadący motorowerem Honda piętnastolatek z gminy Dorohusk podczas manewru wyprowadzania zderzył się czołowo z volkswagenem, którym kierował 42-latek - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. - Badanie alkometrem wykazało, że obaj byli trzeźwi. Kierujący jednośladem z obrażeniami ciała został przetransportowany do szpitala. Nie posiadał uprawnień do kierowania tego typu pojazdami. Okoliczności tego zdarzenia są wyjaśniane - dodaje komisarz Czyż.

Policjanci przekazali materiały w sprawie do Sądu Rodzinnego i Nietletnich. (pc)

Wypiła sześć drinków i piwo. Z prawie 4 promilami we krwi siadła za kierownicę i zabiła matkę czwórki dzieci

Ignas codziennie pyta o mamę...

W miniony piątek przed Sądem Okręgowym w Zamościu ruszył proces 60-letniej Anny K. Mieszkanka gminy Kraśniczyn, mając ponad 3,5 promila alkoholu we krwi, śmiertelnie potraciła jadącą rowerem matkę czwórki dzieci i ciężko raniła jej synka. Odpowiada jak za zabójstwo. Grozi jej dożywocie.

Przypomnijmy. Do tragedii, która wstrząsnęła całą Polską doszło 28 maja ubiegłego roku ok. godz. 10 w Kraśnymstawie. Kierująca Toyotą Rav-4 kompletnie pijana 59-letnia mieszkanka gminy Kraśniczyn **Anna K.** najpierw na ul. Królowej Sorki uderzyła w stojące na poboczu auto. Zamiast zatrzymać się, dodała gazu i po chwili spowodowała kolejną stłuczkę, tym razem na ul. Kościuszki. Kontynuując ucieczkę po chwili z impetem potraciła prawidłowo jadącą w tym samym kierunku rowerzystkę, która w zamontowanym na bagażniku foteliku przewoziła dziecko. Zatrzymała się dopiero 50 metrów dalej - po zderzeniu z renault, którego kierowca, widząc co się przed chwilą stało, zatrzymał się na jezdni. Kierująca Toyotą wysiadła z auta i chwiejnym krokiem podeszła do leżącego na jezdni dziecka. Zaczęła nim potrząsać. Po chwili pojawili się policjanci. Kiedy próbowali przebadać ją alkometrem, zaczęła ich wyzywać i szarpać. Kiedy w końcu dmuchnęła, urządzenie wskazało 2,5 promila alkoholu. Jeszcze bardziej szokujący wynik dało badanie pobranej krwi: 3,5 promila!

W tym samym czasie trwała dramatyczna walka o życie 45-letniej potrąconej rowerzystki **Agnieszki Nowak** i jej 3-letniego synka **Ignasia**. Oboje w ciężkim stanie trafili do szpitala. Niestety, mimo wysiłków lekarzy, dwa dni później kobieta zmarła. Chłopca, który przez ponad dwa tygodnie



Za zabójstwo kobiety i usiłowanie zabójstwa jej syna **Annie K.** grozi dożywocie



przebywał w śpiączce farmakologicznej, udało się uratować, ale czekało go długie leczenie i rehabilitacja. Dziś Igaś jest zdrowy. 45-latką osierociła czworo dzieci.

Początkowo sprawczyni, Anna K., usłyszała zarzut spowodowania wypadku ze skutkiem śmiertelnym, jazdy po alkoholu i naruszenia nietykalności cielesnej funkcjonariuszy. Łącznie groziło za to do 12 lat więzienia. W toku śledztwa prokuratura zmieniła jednak kwalifikację najcięższego z zarzutów na zabójstwo Agnieszki Nowak z zamiarem ewentualnym i usiłowanie zabójstwa jej dziecka. To zbrodnie zagrożone karą nawet dożywocia.

W ubiegły piątek przed Sądem Okręgowym w Zamościu prokurator odczytał Annie K. akt oskarżenia. Kobieta przyznała się do spowodowania wypadku. Zeznała, że na dzień przed tragedią pojechała do znajomej do Świdnika. Do nocy piły alkohol. Ona wypiła sześć drinków i piwo.

Rano czuła się dobrze, więc wsiadła za kierownicę i ruszyła do domu. Z momentu wypadku pamięta, że zobaczyła chłopca przed samochodem. Stwierdziła, że żałuje tego, co się stało.

W sądzie byli również bliscy śp. Agnieszki Nowak. - Tamtej soboty wypiliśmy rano kawę i omawialiśmy plany na popołudnie, później żona pojechała z najmłodszym synem rowerem do miasta - mówił ze łzami w oczach **Rafał Nowak**. - Zginęła 300 metrów od domu. Ignas codziennie pyta, gdzie jest mama, a ja staram się mu tłumaczyć, że mama jest już po tamtej stronie, u Bozi i kiedyś, jak umrzemy, też tam polecimy.

Dla bliskich zmarłej nie jest żadnym pocieszeniem, że sprawczyni może resztę życia spędzić w więzieniu. - Żadna kara nie jest adekwatna do śmierci dziecka - stwierdziła drżącym głosem matka Agnieszki Nowak. (der)

Pożar w tartaku

W piątek (14 kwietnia) kilka zastępów Straży Pożarnej walczyło z pożarem tartaku w Krychowie (gmina Hańsk). Zapaliły się trociny i pył drzewny zalegające na dachu. Doszło do częściowego spalenia więźby dachowej, dachu oraz elewacji budynku z płyty warstwowej. Nikt nie ucierpiał. W akcji udział brały trzy zastępy z JRG Włodawa, dwa z OSP Hańsk oraz po jednym z OSP w Urszulinie, Wereszczynie oraz Starym Brusie. (b)



Wygodniej być nie może

Błyskawicznie się przekonasz

Zapraszamy do autoryzowanego Partnera Handlowego:

AGRO-TERS Sp. j.
ul. Rampa Brzeska 3, 22-100 Chełm
tel./fax: (82) 565 40 70, 565 40 78, 565 40 79
e-mail: info@agro-ters.pl

ADENGO®

Sprawdzony herbicyd w uprawie kukurydzy:

- skuteczny**
» zwalcza 85 gatunków chwastów jedno- i dwuliściennych
- elastyczny**
» może być stosowany przed- i powschodowo, do momentu pojawienia się 2 liści kukurydzy
- wygodny**
» wystarczy niska dawka i jeden zabieg w sezonie
» działa długo po zastosowaniu



Adengo® 315 SC – ze środków ochrony roślin należy korzystać z zachowaniem bezpieczeństwa. Przed każdym użyciem przeczytaj informacje zamieszczone w etykiecie i informacje dotyczące produktu. Zwróć szczególną uwagę na stosowane zwroty wskazujące na rodzaj zagrożenia i symbole ostrzegawcze umieszczone w etykietach oraz przestrzegaj zalecanych środków bezpieczeństwa.

Bayer Sp. z o.o., tel. 22 572 36 12
Al. Jerozolimskie 158, 02-326 Warszawa

www.agro.bayer.com.pl

CHEŁM. Akademia Małego Księcia zaprasza



Niepubliczna Szkoła Podstawowa nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi w Chełmie Akademia Małego Księcia to szkoła, która funkcjonuje w Chełmie od ponad szesnastu lat. Podstawą jej działalności jest budowanie atmosfery sprzyjającej odkrywaniu i rozwijaniu umiejętności dzieci. Zarówno uczniowie zdrowi, jak i ci o specjalnych potrzebach edukacyjnych, mogą w niej korzystać z różnorodnych propozycji zajęć dodatkowych: kół zainteresowań, zajęć artystycznych, językowych, sportowych i szachowych.

Informacje o szkole: www.facebook.com/akademiamalegoksieciachelm

CHEŁM. Czy rzeczywiście jest lepiej?

Drogowa kruczata pana Tadeusza

Od prawie czterech lat Tadeusz Słotwiński czyni starania, aby chełmskie ulice były lepiej oznakowane. Braków i niedociągnięć w tym zakresie dostrzega wiele. Wskazał je w licznych pismach przesłanych do urzędu miasta i choć poprawienie wielu z nich nie wiąże się z dużymi kosztami, to jego interwencje - jak twierdzi - nie odniosły większego efektu.

Tadeusz Słotwiński mieszka w Krasnymstawie, ale z racji wykonywanej pracy często bywa w Chełmie. Od kilkunastu lat jest instruktorem nauki jazdy, więc regularnie przyjeżdża tu ze swoimi kursantami. Niestety, jak zauważa, pod względem oznakowania miasto nie jest najlepiej przygotowane do szkolenia i egzaminowania przyszłych kierowców.

Cztery lata temu, w 2019 r. problem ten poruszył w piśmie wysłanym do prezydenta Chełma.

- Chełm jako miasto egzaminacyjne powinien spełniać warunki do wzorcowego nauczania. Rozumiem, że samorząd może mieć kłopoty finansowe z utrzymaniem prawidłowej nawierzchni dróg, ale trudno mi zrozumieć, gdy nie ma prawidłowo namalowanego oznakowania poziomego albo to oznakowanie jest szczerbawe - mówi pan Tadeusz.

Odpowiadając na jego pismo urzędnicy w 2019 r. informowali, że prace będą realizowane po wyłonieniu wykonawcy na bieżące utrzymanie oznakowania ulic, a później, że oznakowanie poziome i pionowe oraz urządzenia bezpieczeństwa ruchu są utrzymywane z corocznego budżetu, a środki te, m.in. z uwagi na rosnące ceny materiałów i wykonawstwa, nie są wystarczające, by zapewnić co-

roczne odnawianie oznakowania.

W ciągu ostatnich czterech lat T. Słotwiński jeszcze kilkakrotnie kierował do urzędu miasta pisma z prośbą o odnowienie znaków, pokazując przy tym konkretne miejsca, gdzie w jego ocenie jest to potrzebne. Wskazał m.in. na liczne braki znaku uzupełniającego F-6 przy znaku B5, znak przy pętli autobusowej na ul. Piwnej, który jest w takim stanie, że nie wiadomo czy ogranicza prędkość do 30 czy 40 km/h; znaki dotyczące ograniczeń tonażu na skrzyżowaniu Lubelskiej ze Szpitalną i Trubakowską, wprowadzające - w jego ocenie - zamęt i kłopot z interpretacją. Poruszył również, że sygnalizacja świetlna na skrzyżowaniu Litewskiej i Ogrodniczej od początku jej ustawienia praktycznie nie działa. Dodatkowo zwraca uwagę, że niektóre drzewa rosną tak blisko jezdni, że kursanci robiący prawo jazdy na ciężarówkę, nie są w stanie nie zahaczyć o nie prawym lusterkiem. Taka sytuacja, jak opisał, występuje m.in. na Przemysłowej i Trubakowskiej.

- Tych mankamentów jest oczywiście więcej - mówi pan Tadeusz. - W moich pismach do urzędu wskazałem tylko wybrane lokalizacje. Mimo licznych prośb, jak dotąd poprawiono znak chyba tylko w jednym ze wskazanych miejsc, a w tym czasie pojawiły się przecież inne niedociągnięcia. Wystarczy spojrzeć jak wygląda ograniczenie prędkości przy ul. Uściługskiej. Całkiem wybiłak od słonca. Kursanci często pytają mnie, co to za znak. Co mam im powiedzieć? Kogo usprawiedliwiać? Najgorszy jest jednak chyba brak oznakowania poziomego. Skąd kursant ma wiedzieć czy najechał na linię, jeśli jej nie ma, albo zostały jej fragmenty? Wstydem jest, aby Chełm, jako miasto, w którym odbywają się państwowe egzaminy na prawo jazdy, było

tak niechlujnie oznakowane. Zarządcy dróg powinni starać się o dobry wizerunek miasta i pilnować, aby oznakowanie poziome i pionowe było na bieżąco poprawiane. Skorzystaliby na tym wszyscy, również mieszkańcy.

Swego czasu T. Słotwiński problem braku właściwego oznakowania miasta starał się zainteresować władze Wojewódzkiego Ośrodka Ruchu Drogowego w Chełmie oraz Urząd Marszałkowski w Lublinie, ale to również nie przyniosło oczekiwanych rezultatów.

- Chełmski WORD ma świetny plac manewrowy. Szkoda, że miasto nie jest choć w połowie tak dobrze oznakowane - uważa pan Tadeusz.

Urzędnicy tłumaczą, że zdają sobie sprawy z pewnych niedociągnięć i zapewniali, że systematycznie starają się je eliminować.

- Zapóźnienia związane z brakiem bieżących prac nad odnowieniem oznakowania sięgają kilkunastu lat, a być może nawet kilkudziesięciu lat. Zrozumiałym jest więc, że nie da się ich zniwelować na przestrzeni roku czy też dwóch. Takie prace w obecnej kadencji zostały znacząco zintensyfikowane, o czym pisaliśmy już za pośrednictwem naszych mediów społecznościowych: zlikwidowano np. znaki B-9 „zakaz wjazdu dla rowerów”, zamontowano brakujące znaki drogowe (m.in. na ul. Lubelskiej, ul. Reformackiej, al. Armii Krajowej, ul. Rejowieckiej i ul. Legionów Polskich). Ponadto niedawno rozpoczęły się pierwsze prace przy odmalowywaniu przejść dla pieszych (ul. Strażacka, Lubelska, Podwalna) - mówi **Damian Zieliński** z Gabinetu Prezydenta Miasta Chełma.

Ratusz dodaje, że po raz pierwszy w Chełmie, na skrzyżowaniu ul. Podwal-



Znak na ul. Piwnej w Chełmie

nej i ul. Lubelskiej, zastosowano rozwiązanie polegające na ustawieniu stojaków rowerowych na powierzchni wyłączzonej z ruchu, by uniemożliwić parkowanie na niej samochodów. Dzięki temu rowerzyści zyskali cztery nowe miejsca postojowe w śródmieściu, a kierowcy jadąc w górę Lubelskiej, będą mieli lepszą widoczność z prawej strony.

- Zlikwidowaliśmy niemające uzasadnienia znaki na ul. Szarotki podnoszące prędkość do 40 km/h w strefie ograniczonej prędkości do 30 km/h. Cztery dobre znaki związane z progami zwalniającymi usunęliśmy z ul. Witosza i przenieśliśmy na ul. Wojślawicką. Ze skrzyżowania ul. Podwalnej i Lubelskiej zdjęte zostały zbędne tabliczki T-6, podobnie jak stare znaki informujące o parkingu przy restauracji KFC. Uzupełnione zostały kolejne brakujące elementy progów zwalniających (ul. Prusa, ul. Jedność). Jeśli chodzi o sygnalizację na skrzyżowaniu ul. Litewskiej i Ogrodniczej to są plany remontu ulicy i jeżeli uda się je zrealizować to przy tej okazji również zostanie ujęta sygnalizacja świetlna. Co do wspomnianego znaku na ul. Piwnej - stoi on poza granicą administracyjną miasta Chełm, więc nie mamy możliwości wymiany go. Natomiast w kontekście przycinki drzew, informujemy, że prace są realizowane

systematycznie, jednakże trzeba pamiętać, że potrzeby są duże i w pierwszej kolejności usuwane są fragmenty zasłaniające znaki drogowe. Wszystkie te działania związane są z kosztami finansowymi, dlatego na wszystko potrzeba czasu. Niemniej prace w tym zakresie są regularnie podejmowane. Nie da się jednak zrobić wszystkiego na raz - tłumaczy urzędnicy.

Mariusz Ostrowski, dyrektor Wojewódzkiego Ośrodka Ruchu Drogowego w Chełmie, przyznaje, że w kwestii oznakowania da się zauważyć pewne mankamenty, choć - jak podkreśla - na przestrzeni ostatnich kilku lat i tak wiele się w tym względzie poprawiło.

- Z tego, co przekazują mi egzaminatorzy, wynika, że są pewne problemy z oznakowaniem poziomym, np. na skrzyżowaniach o ruchu okrężnym. Prawie wszystkie ronda, poza tymi nowymi, mają pod tym względem braki. Jeśli chodzi o oznakowanie poziome wygląda to lepiej, choć i tu da się wskazać pewne drobne niedociągnięcia - mówi M. Ostrowski i dodaje, że WORD również będzie zabiegał o to, aby poprawić poziome oznakowanie dróg, tym bardziej, że w czerwcu, w Chełmie odbędzie się egzamin weryfikacyjny dla kandydatów na egzaminatorów z całej Polski. (w)



PAŃSTWOWA
AKADEMIA
NAUK
STOSOWANYCH
W CHEŁMIE

STUDIA

- INŻYNIERSKIE
- LICENCJACKIE
- MAGISTERSKIE
- PODYPLOMOWE

- Bezpieczeństwo wewnętrzne
- Budownictwo
- Filologia słowiańska translatoryczna
- Mechanika i budowa maszyn
- Informatyka stosowana
- Ekonomia matematyczna
- Stosunki międzynarodowe
- Pedagogika przedszkolna i wczesnoszkolna
- Pedagogika
- Pielęgniarstwo
- Elektrotechnika
- Filologia angielska
- Mechanika lotnicza
- Pilotaż
- Rolnictwo
- Dietetyka i żywienie zbiorowe



**PLAN ZAJĘĆ DOSTOSOWANY
TAKŻE DLA OSÓB PRACUJĄCYCH!**

REGION

19. Nadbużańska Brygada Obrony Terytorialnej robi kolejny krok

Terytorialsi budują kolejny batalion

19. Nadbużańska Brygada Obrony Terytorialnej rozpoczyna formowanie nowego batalionu w kolejnym przygranicznym powiecie. To dobra wiadomość dla mieszkańców, którzy mogą liczyć na stałą pracę albo rotacyjną służbę w nowym batalionie.

Brygada, której dowództwo i sztab od czerwca 2022 roku mieści się w Chełmie, skompletowała już 191 batalion lekkiej piechoty. Miejscem docelowym jego stacjonowania będzie Wola Uhruska w powiecie włodawskim, który wraz z czterema innymi przygranicznymi powiatami oraz miastem Chełm znajduje się w stałym rejonie odpowiedzialności Brygady. Po niespełna roku funkcjonowania 19. NBOT robi kolejny, bardzo ważny krok w swojej działalności.

- Wśród powiatów, które znajdują się w stałym rejonie odpowiedzialności naszej Brygady, jest powiat hrubieszowski, leżący w pasie przygranicznym. To właśnie tam rozpoczynamy formowanie kolejnego, 192 batalionu lekkiej piechoty - mówi **ptk Robert Kasperczuk**, dowódca 19.NBOT. - Sztab Generalny przyznał naszej Brygadzie tzw. etat na tworzenie nowego batalionu. Ustala on jego strukturę i lokalizację na terenie Hrubieszowa i Poturzyna. 19. NBOT rozpocznie teraz przyjmowanie nowych terytorialsów do służby zawodowej i rotacyjnej.

Dla mieszkańców tego terenu to szansa na stałe lub dodatkowe źródło dochodu. Batalion ma liczyć docelowo kilkuset żołnierzy. Największą zaletą służby w OT jest możliwość nabywania nowych umiejętności, regularnego szkolenia się a przede wszystkim połączenia służby w wojsku z życiem zawodowym i prywatnym dzięki weekendowym rotacjom. Dodatkowa obecność wojska na terenie powiatu hrubieszowskiego wzmacnia poczucie bezpieczeństwa mieszkańców i daje im wsparcie w wielu działaniach cywilnych, w których uczestniczą żołnierze OT.

Dla Nadbużańskiej Brygady powiat hrubieszowski jest bardzo ważny i od początku terytorialsi starają się być obecni w tym rejonie i nawiązywać współpracę z lokalnym środowiskiem. Niedawno Brygada zorganizowała w Hrubieszowie Dzień Terytorialsa. W lokalnych szkołach średnich prezentowała swoją ofertę i zachęcała do służby młodych mieszkańców powiatu. A dzięki formowaniu nowego batalionu będą ją mogli pełnić tutaj na miejscu.

Zainteresowani pracą i służbą w 192 batalionie mogą składać wnioski o powołanie w najbliższym Wojskowym Centrum Rekrutacji albo kontaktować się bezpośrednio z rekruterami Brygady. Kontakt do nich można znaleźć na stronie internetowej **rekruterzy.terytorials.wp.mil.pl**. (reb)

CHEŁM. Szeroka oferta PANS

Seminarium dla przyszłych filologów

W Instytucie Neofilologii Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie zorganizowano seminarium filologiczne. Spotkanie adresowane było do uczniów szkół średnich - trzecioklasistów i maturzystów, zainteresowanych takimi kierunkami studiów jak filologia angielska czy słowiańska.



W seminarium uczestniczyła chełmska młodzież z I LO, II LO i IV LO. Prezentacji kierunków Instytutu Neofilologii chełmskiej PANS dokonali pracownicy uczelni, a także studenci, którzy chętnie odpowiadali na pytania młodszych kolegów. W ramach seminarium odbyły się dwa wykłady: pierwszy pt. „Skąd wiemy, że czytamy dobrą literaturę”, drugi pt. „Tłumacz-filolog, czyli dlaczego wykształcenie filologiczne jest najlepszym wstępem do pracy tłumacza”. Ciekawym akcentem na zakończenie spotkania był koncert w wykonaniu studentów uczelni. To nie pierwsze tego typu seminarium promujące kierunki filologiczne w chełmskiej PANS.

- Organizujemy je w różnej formie i pod różnymi tytułami - mówi dr **Tomasz Zygmont**, dyrektor Instytutu Neofilologii Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie. - Chcemy zachęcić młodzież do wyboru tych kierunków studiów. Filologia od zarania dziejów była nauką elitarną. Nie są to łatwe studia, ale po ich ukończeniu są duże możliwości podjęcia pracy. (mo)



REGION. Ścieki do kontroli

Z szamba na pole czy do oczyszczalni?

Urzędy gmin skontrolują szamba i przydomowe oczyszczalnie ścieków. A właściciele, którzy nie opróżniają ich regularnie i w odpowiedni sposób, mogą porządnie ukarać. Grzywna to nawet 5 tysięcy złotych.

Raz na dwa lata samorządy będą miały obowiązek prowadzenia kontroli bezodpływowych zbiorników na nieczystości i przydomowych oczyszczalni ścieków. Wymóg wynika ze znowelizowanej ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach. Samorządy ustaliły regulaminy, z których wynika, jak często trzeba opróżniać szamba i oczyszczalnie. Żeby móc sprawdzić czy ścieki nie trafiają na pola albo „za płot”, muszą zająć się ich ewidencją.

- Zgodnie z regulaminem utrzymania czystości urząd ma sprawdzać czy właściciel posesji ma umowę z firmą odbierającą ścieki i weryfikować rachunki - mówi **Wiesław Kociuba**, wójt gminy Chełm.

Zgodnie z regulaminem właściciele posesji w gminie Chełm muszą opróżniać szamba co najmniej raz na pół

roku, a przydomowe oczyszczalnie raz na dwa lata. Na podstawie rachunków i umów urzędnicy mogą sprawdzać czy ścieki wywożone są legalnie i regularnie. A w przypadku zbiorników bezodpływowych różnie z tym bywa.

W przypadku szamba częstotliwość uzależniona jest od jego pojemności. Na razie nie jest jednak powiązana z ilością wody zużytej w gospodarstwie domowym.

- Wydaje się jednak, że powoli będzie to zmierzać w tym kierunku - przypuszcza wójt Kociuba. - Uregulowano już temat śmieci. Od ubiegłego roku jest też ewidencja źródeł ciepła i spalania paliw, więc teraz czas na ścieki.

Gminy mają czas na przeprowadzenie pierwszych kontroli do sierpnia 2024 roku. - Mamy prawie trzy tysiące gospodarstw, dlatego trochę to potrwa - przyznaje wójt Kociuba.

Daje to mieszkańcom czas na podpisanie umów z firmami na wywóz nieczystości. Za wylewania szamba w przysiółkowe pole grożą kary od 500 zł do nawet 5 tys. zł. To nie najlepsza wiadomość dla tych, którzy nie mają możliwości podłączenia się do gminnej kanalizacji, ale nie

mogą mieć przydomowych oczyszczalni ścieków.

- Są takie miejsca na terenie naszej gminy, w których nie można budować przydomowych oczyszczalni z uwagi na bliskość ujęć wody - mówi W. Kociuba.

To tzw. strefa ochrony pośredniej, którą objęte są np. Żółtańce. Gmina na razie nie planuje tam budowy kanalizacji, więc mieszkańcy skazani są na szamba i droższe ścieki. Opróżnienie szamba o pojemności 12 metrów sześciennych to koszt już 250 zł. Odprowadzanie ścieków do miejskiej czy gminnej oczyszczalni jest zdecydowanie tańsze.

Kamień - pracownik gminy sprawdzi

Także radni gminy Kamień podjęli uchwałę o zmianie regulaminu utrzymania czystości i porządku w związku z nowelizacją przepisów w tym zakresie. Minimalna częstotliwość opróżniania szamb to nie rzadziej niż raz pół roku. Osad z przydomowej oczyszczalni ścieków ma być wybierany zgodnie z instrukcją obsługi danej instalacji, ale nie rzadziej niż raz na dwa lata. Taką często-

śliwość wywozu nieczystości w gminie Kamień zaaprobował chełmski sanepid.

- W drugim kwartale tego roku nie tylko u nas, ale w całym kraju ruszają kontrole w gospodarstwach, w których są przydomowe oczyszczalnie ścieków i szamba - stwierdził podczas ostatniej sesji **Dariusz Stocki**, wójt gminy Kamień. - Nasz pracownik pójdzie w teren i skontroluje wszystkie gospodarstwa pod kątem zawartej umowy z firmą i faktur wskazujących na częstotliwość opróżniania zbiorników. O tych kontrolach mówiło się wcześniej, ale epidemia, a potem sytuacja na Ukrainie przesunęła je w czasie.

W Chełmie też kontrole

Chełmscy urzędnicy też zapowiedzieli, że w maju, czerwcu i lipcu br. przeprowadzą kontrole nieruchomości wyposażonych w szamba i przydomowe oczyszczalnie ścieków. Informują też, że osoby, które nie mają jeszcze podpisanych umów na opróżnianie zbiorników bezodpływowych, powinny to uczynić bezzwłocznie. Zgodnie z zapisami ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach za uchylanie się od tych

obowiązków właściciel nieruchomości podlega karze grzywny. W komunikacie chełmskiego ratusza czytamy, że podczas kontroli będą sprawdzane umowy oraz dokumenty potwierdzające wywóz nieczystości ciekłych przez przedsiębiorców uprawnionych do prowadzenia działalności w zakresie opróżniania zbiorników bezodpływowych i transportu nieczystości ciekłych.

W gminie Białopole najpierw oświadczenia

W gminie Białopole też rozpoczęła się aktualizacja ewidencji szamb oraz przydomowych oczyszczalni ścieków. Mieszkańcy tej gminy muszą najpóźniej do 4 maja złożyć w urzędzie stosowne oświadczenie dotyczące posiadania bądź braku instalacji. Ci, którzy tego nie zrobią, powinni liczyć się z kontrolą posesji. Bazując na umowach i rachunkach, urzędnicy będą sprawdzać, czy ścieki są wywożone legalnie i regularnie. Urzędnicy przypominają, że za utrudnianie lub uniemożliwienie kontroli nowe przepisy przewidują karę grzywny. **(bf, mo, pc)**

CHEŁMSKIE. Wiecie, do czego służyły?

Drewniane okraglaki z Pniówna

Na terenie dawnej Rolniczej Spółdzielni Produkcyjnej w Pniównie stoją jeszcze dwa nietypowe, drewniane okraglaki. Wyglądem przypominają mongolskie jurty, ale nie służyły jako schronienie dla ludzi. To ostatnie zachowane tego typu budowle w regionie, a kto wie czy nie w Polsce.



Na mieszkańcach Pniówna i najbliższych okolic, którzy mieli styczność z dawną Rolniczą Spółdzielnią Produkcyjną, okraglaki nie robią wrażenia. Dobrze je znają i wiedzą, do czego służyły przez lata. Ale na przyjezdnych albo ludziach, którzy nie mieli za wiele do czynienia z rolnictwem, robią spore wrażenie. Drewniane budynki oddziałają się od sąsiedniej zabudowy murowanych hal byłego RSP, bloku spółdzielni czy współczesnych wiejskich zagrod. Zwracają uwagę swoim okrągłym kształtem, który przywołuje na myśl mongolskie jurty. Ale pomimo tych skojarzeń i otworów po oknach widocznych jeszcze w ścianach, okraglaki nigdy nie służyły jako schronienie dla ludzi. Ich wykorzystanie było prozaiczne - były tuczarniami trzody chlewnej.

- Pobudowaliśmy je pod koniec lat siedemdziesiątych - wspomina **Tadeusz Żuk**, dawny prezes RSP w Pniównie. - Taka wtedy była moda. Budynek był drewniany, tani w postawieniu, zajmował stosunkowo mało miejsca, ale był bardzo pojemny. Mieścił dwieście warchlaków.

Trzoda stała na ruszcie, dzięki któremu łatwo było utrzymać czystość. - Gdy zbierał się nadmiar nieczystości, to wodą spłukiwało się go do szamba - mówi Żuk. - Paszę dla zwierząt dozowały automaty. Wewnątrz było bardzo dużo oparów, dlatego na okragło musiał być włączony wentylator do ich usuwania. Dopóki wszystko było nowe, to się nawet dobrze sprawdzało. Warchlaki po trzech miesiącach były gotowe na sprzedaż.

Pomysł budowy okrągłych tuczarni przyszedł z zachodniej Polski. - Mieliśmy plany budynków chyba ze Szczecina. Stawialiśmy je systemem gospodarczym, siłami pracowników RSP - mówi Żuk. - Podobne tuczarnie były też chyba w RSP w Zagrodzie albo Srebrzyszczu.

Ale jeśli były, to do dzisiaj się nie zachowały. Te z Pniówna też już są w opłakanym stanie. - Gdy przyszedłem do RSP w 2008 roku, to okraglaki już nie były użytkowane - mówi **Stanisław Błaszczuk**, likwidator RPS w Pniównie. - Już wtedy były w złym stanie. Drewno zmurzało, a elementy stalowe wewnątrz były poważnie skorodowane. W sumie to i tak cud, że do tej pory jeszcze stoją.

O ich losie zdecyduje nowy właściciel, który kupił ziemię i budynki. **(bf)**

Obwieszczenie

Zgodnie z artykułem 17 ust. 4 ustawy z dnia 27 kwietnia 2001 r. *Prawo ochrony środowiska* (tj. Dz.U. z 2022 r. poz. 2556 z późn. zm.), oraz art. 39 ustęp 1 ustawy z dnia 3 października 2008 r. *o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko* (tj. Dz. U. z 2022 r. poz. 1029 z późn. zm.) informuję o **przystąpieniu do opracowania projektu dokumentu o nazwie „Program ochrony środowiska dla Gminy Sawin na lata 2023-2026 z perspektywą na lata 2027-2030” oraz jego prognozy oddziaływania na środowisko.**

Zainteresowani mogą zapoznać się z dokumentacją ww. sprawy, która jest dostępna do wglądu w Urzędzie Gminy w Sawinie oraz na stronie internetowej: <https://ugsawin.bip.lubelskie.pl/>. Każdy ma prawo do składania uwag oraz wniosków do ww. projektów dokumentów.

Uwagi oraz wnioski można składać pisemnie na adres Urzędu Gminy Sawin - ul. Chutecka 12, 22-100 Sawin 107 i ustnie do protokołu w siedzibie Urzędu Gminy Sawin, jak również za pomocą środków komunikacji elektronicznej na adres poczty elektronicznej: ug@sawin.pl, w terminie 21 dni od daty podania do publicznej wiadomości niniejszego obwieszczenia.

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag oraz wniosków jest Wójt Gminy Sawin.

PREZYDENT MIASTA CHEŁM informuje

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=55> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 17.04.2023 r.) wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia w drodze przetargu, obejmujący udział 1/2 części w nieruchomości stanowiącej współwłasność Miasta Chełm, położonej w Chełmie przy ul. Czerwonego Krzyża 11. W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazu, osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z 21.08.1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2023 r., poz. 344) mogą składać wnioski w sprawie nabycia nieruchomości.

PREZYDENT MIASTA CHEŁM informuje

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=55> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 17.04.2023 r.) wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia w drodze przetargu, obejmujący nieruchomości stanowiące własność Miasta Chełm i Miasta Chełm – miasta na prawach powiatu, położonych w Chełmie przy ul. Józefa Chełmońskiego i ul. Wisławy Szymborskiej. W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazu, osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z 21.08.1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2023 r., poz. 344) mogą składać wnioski w sprawie nabycia nieruchomości.

PREZYDENT MIASTA CHEŁM informuje

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=55> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 17.04.2023 r.) wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia w drodze przetargu, obejmujący nieruchomości stanowiące własność Miasta Chełm i Miasta Chełm – miasta na prawach powiatu, położonych w Chełmie przy ul. Józefa Chełmońskiego i ul. Wisławy Szymborskiej. W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazu, osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z 21.08.1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2023 r., poz. 344) mogą składać wnioski w sprawie nabycia nieruchomości.

GMINA LEŚNIEWICE

O „naważonym piwie” na międzynarodowych rozmowach

Emocje na spotkaniu z ministrem rolnictwa

Związkowcy rolniczy z Polski i czterech innych krajów spotkali się w Rakolupach Dużych z ministrem rolnictwa i rozwoju wsi. Rozmawiali, jak rozwiązać problem z ukraińskim zbożem. Emocje sięgnęły zenitu, gdy po godzinie minister Robert Telus opuszczał spotkanie. - Naważyliście piwa, stworzyliście potężny problem, a dziś mówicie, że musimy razem to rozwiązać - wytykał Michał Kołodziejczak z Agrounii.

W gminie Leśniewice jest wielu prężnych rolników, którzy głośno mówią o problemach, z jakimi przyszło im się ostatnio mierzyć. Niedawno Rada Gminy Leśniewice przyjęła stanowisko w tej sprawie i przekazała je decydom na szczeblu ministerialnym. W dokumencie radni zwrócili uwagę na skutki zniesienia przez Komisję Unii Europejskiej ceł na płody rolne z Ukrainy i zaapelowali o szukanie narzędzi, mających na celu zachowanie potencjału rodzimych gospodarstw rolnych oraz ochronę ich pozycji w zderzeniu z potencjałem rolnictwa ukraińskiego. Przedstawiciele rolniczych związków zwrócili się z propozycją, aby to właśnie w Rakolupach Dużych (gmina Leśniewice) zorganizować spotkanie przedstawicieli organizacji rolniczych z Polski, Czech, Słowacji, Rumunii i Bułgarii. Doszło do niego w ubiegłym tygo-

dniu, a uczestniczyli w nim m.in.: **Robert Telus** - minister rolnictwa i rozwoju wsi, **Michał Kołodziejczak** - lider Agrounii, a także **Joanna Jabłońska** - wójt gminy Leśniewice i **Jerzy Kwiatkowski** - wicestarosta chełmski. Spotkanie rozpoczęło się spokojnie, ale z czasem emocje narastały. Minister Telus stwierdził, że obecnie najważniejszą sprawą jest opróżnienie magazynów zbożowych przed zniwami. Zapowiedział, że podejmie kroki, aby zorganizować spotkanie przedstawicieli państw przygranicznych z komisarzem UE ds. handlu. Celem będzie negocjowanie przywrócenia ceł na towary rolnospożywcze z Ukrainy.

Na spotkaniu w Rakolupach Dużych głos zabrał m.in. **Gustaw Jędrejek**, prezes Lubelskiej Izby Rolniczej, który niejednokrotnie, także na łamach „Nowego Tygodnia”, opowiadał o problemach rolników z naszego regionu, występując w obronie ich interesów. Prezes LIR nie owijał w bawełnę, apelując, aby kraje sąsiednie w równym stopniu, jak Polska „brały” zboże i produkty ukraińskie. Zwracał uwagę, że trzeba zrobić wszystko, aby produkty te wywieźć od nas przed zniwami i dopytywał o obiecanie dopłat dla rolników polskich, którzy ponieśli straty. Prezes LIR mówił też, że nie wolno wprowadzać rolników w błąd. Dużo ostrzejszych słów pod adresem rządzących użył Michał Kołodziejczak, wypytując m.in. o to, jakie konkretnie pisma wystosowano do UE w sprawie ceł.

- Naważyliście piwa, stworzyliście potężny problem, a dziś mówicie, że musimy razem to rozwiązać - stwierdził M. Kołodziejczak. - Bieriecie bardzo duże pieniądze za swoją pracę. Chcecie do wyborów zamydlać nam oczy.

Szef resortu rolnictwa obiecywał, że będzie robił wszystko, aby pomóc, ale nie z powodu wyborów, tylko dlatego, że zależy mu na polskim rolnictwie.

- Sytuacja jest podbramkowa, a gdy dostałem w Wielką Sobotę zaproszenie na to dzisiejsze spotkanie, to odłożyłem wszystko i przyjechałem, bo to ważna sprawa - zapewniał minister R. Telus.

Szef resortu rolnictwa mówił, iż potrzebne są nowe regulacje Unii Europejskiej, które sprawią, że obciążenia rolników związane z pomocą Ukrainie w obliczu wojny zostaną rozłożone równomiernie na wszystkie państwa członkowskie. Po godzinie spotkania minister rolnictwa stwierdził, że musi już jechać na posiedzenie sztabu kryzysowego zwołanego właśnie w sprawie ukraińskiego zboża. Wywołało to emocje na sali, a jeden z rolniczych związkowców mówił, że jeszcze nie zdążył zabrać głosu. Jego zdaniem szef resortu nie powiedział „nic nowego”.

- Pan przyjeżdża na godzinę i mówi, że więcej czasu nie ma, a my próbujemy panu podpowiedzieć, co należy zrobić - stwierdził rozgoryczony związkowiec. - Robicie z tego show, a mieliśmy przecież wypracować stanowisko. Unia Europej-



ska zniosła cia i wpuściła zarazę na nasz rynek. Mieliśmy pomóc, aby ukraińskie zboże trafiło do głodującej Afryki, a trafiło na polski rynek, za zgodą polskiego rządu. Ten problem jest problemem Unii.

Szef resortu stwierdził, że nie chce, aby spotkanie zakończyło się w takiej atmosferze. Zgodził się, że „trzeba iść razem w kierunku UE”, aby uregulować sprawę ceł. Zaproponował, aby przedstawiciele związków i organizacji rolniczych

wypracowali stanowisko, które następnie zostanie mu przekazane. Przez jakiś czas trwała jeszcze nerwowa wymiana zdań, a kilku związkowców rolniczych pokrzykiwało, chcąc „na forum” opowiedzieć o problemach polskich rolników. Na zakończenie minister rolnictwa zadeklarował, że spotka się z przedstawicielami polskich organizacji rolniczych na osobnych rozmowach.

(mo, fot. FB UG Leśniewice)

GMINA LEŚNIEWICE. Radny ks. Jacenty Sołtys: „Każdy ciągnie kołdrę, ale ona krótka”

To źle robić dużo?

Kilku leśniewickich radnych jest zmartwionych, bo w przyszłym roku nie będzie we wsiach gminy Leśniewice inwestycji w ramach funduszy sołeckich. Dyskutowano o tym na sesji rady gminy. Wójt Leśniewic Joanna Jabłońska była z kolei niepokieszona słowami radnego ks. Jacentego Sołtysa, przytaczającego wątpliwości swojego znajomego odośnie tego, czy gmina podoła tak wielu inwestycjom. - To chyba nie jest źle, że się u nas dużo robi? - pytała rozgoryczona gospodarz gminy.

Przed głosowaniem w sprawie zmian budżetowych i w wieloletniej prognozie finansowej **Joanna Jabłońska**, wójt gminy Leśniewice, poinformowała radnych, że oferty złożone w dwóch przetargach na inwestycje drogowe przewyższyły możliwości finansowe gminy (zabrakło w sumie ponad miliona złotych) i należy dołożyć dodatkowe pieniądze, aby je realizować.

- Zechcemy te drogi zrobić, stąd zdjęcie zadań, na które nawet nie są jeszcze złożone wnioski o dotacje - mówiła wójt Jabłońska. - To nie tak, że nie chcemy tych zadań realizować, ale będziemy to robić później. Na drogę w Wierzbicy na razie nie ma możliwości złożenia wniosku i w tym roku mało prawdopodobne, aby otrzymać na to dofinansowanie, ale gdy się pojawi konkurs, to będziemy się o to starać. Jeśli chodzi o stadion, to też nie ma na razie naborów. Po przetargach brakująca kwota

jest spora, ale musimy sobie radzić w tym budżecie, który mamy.

Radni głosowali „za” tymi budżetowymi przesunięciami. Jednak, gdy chwilę później leśniewiccy urzędnicy wystąpili do nich także o zgodę na to, aby nie wyodrębniać funduszu sołeckiego na 2024 r., emocji było już więcej.

- W tamtym roku nie wyodrębnialiśmy funduszu sołeckiego i w tym roku też przygotowaliśmy taką uchwałę ze względu na dużą ilość pozyskanych środków na projekty, do których potrzebny jest wkład własny - stwierdziła wójt Jabłońska. - Lepiej realizować drogi, których w tym roku mamy zaplanowanych dziesięć kilometrów, niż rozdrabniać środki na fundusze sołeckie.

Ale radni mieli w tej kwestii sporo wątpliwości. Radny **Grzegorz Michalczyk** pytał, czy jeśli radni nie wyrażą zgody na przeznaczenie puli pieniędzy na fundusze sołeckie, to co będzie z drogą z Kumowa do Sielca. Stwierdził, że tę szosę trzeba naprawić. W tym samym tonie wypowiedział się radny **Jerzy Korpul**, który mówił o potrzebie naprawy innego odcinka drogi w Sielcu, biegnącego od „kapliczki w górę”. Z kolei radna **Monika Mazur** zwróciła uwagę, że podczas zebrania sołeckiego w Sielcu nie było mowy o tym, że w tym roku też pula pieniędzy na fundusze sołeckie ma nie być wyodrębniana. Wójt Jabłońska w kwestii łątania dróg przypominała, że ze względu na pogodę w tym roku jeszcze te naprawy nie ruszyły. Apelowala, aby dać na to trochę czasu, bo do dyspozycji w gminie jest tysiąc ton gruzu, który jednak nie może

być „wrzucany w błoto”. Gospodarz gminy mówiła, że z jego rozwizaniem trzeba poczekać do chwili, aż poprawią się warunki pogodowe.

- Budżet gminy nie jest z gumy - stwierdziła wójt Jabłońska. - Obniżyliśmy podatki, a radni i sołtysi też co roku składają wnioski, aby realizować konkretne zadania. To przecież nie jest tak, że one są realizowane tylko w ramach funduszy sołeckich. Albo robimy inwestycje i dokładamy na to pieniądze z funduszy sołeckich albo rezygnujemy z jakiejś inwestycji. Innego wyjścia nie ma. Trzeba być odpowiedzialnym i patrzeć na cyfry.

„Za” niewyodrębnianiem funduszy sołeckich głosowało 8 radnych (**Jolanta Harmata, Barbara Jamróz, Krzysztof Kowalczyk, Grzegorz Michalczyk, Stefan Prokop, Krzysztof Sitarz, Jacenty Sołtys, Edyta Stasiuk-Ciołek**). Przeciw było 4 (**Stefan Adamczuk, Jerzy Korpul, Monika Mazur, Piotr Stawiariski**). Od głosu wstrzymał się radny **Paweł Bis**. Ostatecznie uchwała, o którą wnioskowali urzędnicy, „przeszła” większością głosów, ale wójt Jabłońska poczuła się też rozgoryczona słowami ks. **Jacentego Sołtysa**, wiceprzewodniczącego Rady Gminy Leśniewice.

- Jeden pan pytał mnie, czy aby w gminie nie za dużo inwestycji się przeprowadza, czy damy radę temu podołać - stwierdził ks. J. Sołtys. - Każdy ciągnie kołdrę w swoją stronę, ale ona krótka.

- To chyba nie jest źle, że robi się dużo? - ripostowała gospodarz gminy Leśniewice. - Jak można mówić, czy damy radę? Dopóki dajemy radę, to ro-

bimy, a jak nie będziemy dawać, to nie będziemy robić. Tylko trzeba mądrze wybierać, co jest pilne do zrobienia. Cztery lata jesteśmy i tyle inwestycji zrobiliśmy, zapłaciliśmy, rozliczyliśmy i jeszcze spłaciliśmy dwa miliony złotych długu.

Mieszkania na wynajem

Radni przyjęli uchwałę w sprawie zatwierdzenia wniosku o wsparcie ze środków Rządowego Funduszu Rozwoju Mieszkalnictwa na sfinansowanie objęcia udziałów w istniejącej Społecznej Inicjatywie Mieszkaniowej SIM LUBELSKIE Sp. z o.o. z siedzibą w Kraśniku. Wsparcie, o którym mowa to 474 tys. zł, które pozwolić ma zrealizować inwestycję mieszkaniową pod nazwą „Zabudowa wielorodzinna - Leśniewice”, polegającą na budowie 11 mieszkań o powierzchni od 50 do 60 m kw. Leśniewiccy urzędnicy poinformowali, że są w trakcie zakupu działki, znajdującej się pomiędzy urzędem gminy a bankiem w Leśniewicach, gdzie powstać ma trzykondygnacyjny budynek z mieszkaniami na wynajem.

- Na wsi trudno o mieszkanie do wynajęcia, a ludzie, zwłaszcza młodzi, często dzwonią i pytają, czy i gdzie jest taka

możliwość - mówiła wójt Jabłońska. - Myślę, że będzie popyt na te mieszkania.

Podczas kilkogodzinnej sesji radni podjęli dziewięć uchwał i przyjęli m.in. sprawozdania merytoryczne oraz finansowe jednostek podległych gminie. Przyjęto też raporty z realizacji Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Narkomanii, a także Gminnego Programu Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie i Ofiar Przemocy w Rodzinie. Podjęto uchwałę w sprawie przekazania 3 tys. zł dotacji celowej miastu Chełm na dofinansowanie Ośrodka Pomocy Osobom Uzależnionym. Rada wyraziła zgodę na zawarcie przez gminę porozumienia międzygminnego w celu opracowania i wdrażania Ponadlokalnej Strategii Rozwoju, w skład której wejdą gminy: Białopole, Kamień, Leśniewice, Wojsławice, Żmudź, Dubienka, Dorohusk i Horodło. Radni przyjęli też m.in. „Gminny program opieki nad zwierzętami bezdomnymi oraz zapobiegania bezdomności zwierząt na terenie gminy Leśniewice na 2023”, a także uchwałę w sprawie wykazu kąpielisk. Sezon kąpielowy nad „Maczułami” będzie trwał od 24 czerwca do 27 sierpnia br. (mo)

PGI.6845.8.2023

INFORMACJA

WÓJT GMINY CHEŁM

informuje, że zgodnie z art. 35 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami (t.j. Dz. U. z 2023 r. poz. 344), Uchwałą Rady Gminy Chełm nr LXII/595/2023 z dnia 30 marca 2023 roku, że na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Gminy Chełm Pokrówka, ul. Gminna 18 II piętro, na stronie internetowej **www.gminachelm.pl**, na stronie BIP oraz na tablicy ogłoszeń w danej miejscowości został zamieszczony do publicznej wiadomości **wykaz nieruchomości przeznaczonych do dzierżawy w obrębie: Weremowice, Miasto Chełm obręb 31 na okres do 3 lat na rzecz dotychczasowych dzierżawców.**

Wykaz ten zamieszczono na okres 21 dni od dnia 17 kwietnia 2023 roku do 08 maja 2023 roku.

Bliższe informacje na ten temat można uzyskać w siedzibie Urzędu Gminy Chełm Pokrówka, ul. Gminna 18 w godzinach 8⁰⁰ – 15⁰⁰ lub pod nr tel. 82 563 65 53.

Pokrówka, dnia 17 kwietnia 2023 roku

W ubiegłym roku z procenta od podatku OPP zebrały ponad 1 mld 114 mln zł, z czego „nasze” zalewie kilkaset tysięcy. Rozliczając PIT pamiętajmy...

Procentujemy lokalnie

1,5%

Jak co roku apelujemy do naszych Czytelników, by rozliczając roczny PIT pamiętali o wsparciu częstką podatku lokalne organizacje pożytku publicznego. Na tle kraju pod tym względem nie wyglądamy bowiem najlepiej. W ubiegłym roku z procenta podatku chełmskie OPP zebrały łącznie tylko ok. 670 tys. zł, włodawskie nieco ponad 190 tys. zł, a krasnostawskie zaledwie 47 tys. zł. Niestety, nasze samorządy, w przeciwieństwie do wielu innych, nie bardzo promują dzielenie się podatkami z lokalnymi OPP.

Roczne zeznanie podatkowe tradycyjnie trzeba złożyć do 30 kwietnia. W tym roku ten dzień przypada w niedzielę, a ponieważ 1 maja mamy święto, to na rozliczenie się z fiskusem mamy czas do wtorku, 2 maja. Nie zwlekajmy jednak na ostatnią chwilę i pamiętajmy, by przekazać częstkę naszego podatku wybranej organizacji pożytku publicznego. Od tego roku jest to nie 1%, ale 1,5%. By podzielić się podatkami, wystarczy w rocznej deklaracji w odpowiednich polach wpisać numer KRS organizacji i kwotę, która nie może przekroczyć 1,5% rocznego podatku. Mogą to zrobić również osoby, za które roczne rozliczenie składa np. ZUS lub KRUS. Emeryci i renciści, których dochód w 2022 roku przekroczył 30 tys. zł, czyli kwotę wolną od podatku, a w latach poprzednich wskazali w PIT-37, PIT-36 albo PIT-OP organizację pożytku publicznego, której chcą przekazać procent podatku i nadal chcą ją wspierać, nie muszą składać żadnych nowych dokumentów. Organ podatkowy przekaze kwotę w wysokości 1,5% podatku organizacji wybranej w poprzednich latach. Jeśli emeryt lub rencista chce w tym roku wesprzeć inną organizację niż dotychczas, musi do 30 kwietnia złożyć w urzędzie skarbowym formularz PIT-OP z podaniem tej organizacji.

W deklaracji rocznej każdy podatnik może wskazać nie tylko KRS organizacji, ale również konkretny cel, np. leczenie konkretnej osoby, na który przekazuje 1,5% podatku. Dla organizacji będzie to jednak jedynie informacja, która nie jest zobowiązująca. Pełny, zawierający prawie 9 tys. podmiotów, wykaz OPP z numerami KRS znajdziemy na stronie niw.gov.pl.

WSPIERAJMY LOKALNIE

„Nowy Tydzień” jak co roku zachęca, by rozliczając podatek wspierać organizacje lokalne. Im jest o wiele trudniej zdobyć fundusze na swoją działalność i realizację szczytnych celów niż znanym fundacjom ogólnopolskim, które mogą sobie pozwolić na promocję w mediach. W naszym regionie OPP znowu nie ma tak wiele. W Chełmie i powiecie chełmskim zarejestrowanych jest ich w sumie 28, w powiecie krasnostawskim 10, a we włodawskim zaledwie 8. Wśród nich znajdziemy fundacje i stowarzyszenia działające z wielkim poświęceniem i całkowicie społecznie na rzecz osób chorych i niepełnosprawnych (również zbierają pieniądze na leczenie konkretnych chorych dzieci z naszej okolicy), bezdomnych, ratowania zwierząt, wspierania rozwoju kultury, edukacji, sportu czy młodych talentów. Np. ostatni z wymienionych celów z powodzeniem od ponad 10 lat realizuje chełmska Fundacja „Młode Talenty”, która zebrane pieniądze w całości przeznacza na wsparcie młodych, utalentowanych uczniów z naszego regionu, ale też leczenie ciężko chorych dzieci.

Choć mieszkańcy naszego regionu chętnie dzielą się procentem od podatku, to z publikowanego przez ministerstwo finansów co roku wykazu kwot, jakie otrzymały wszystkie OPP w kraju, wynika, że raczej wspierają znane organizacje niż te lokalne. W 2022 roku podatnicy w całym kraju z procenta podatku przekazali OPP łącznie ponad 1 mld 114 mln zł. Mniej niż

kropelka z tej kwoty trafiła do „naszych” organizacji. Chełmskie zebrały łącznie ok. 670 tys. zł, włodawskie - nieco ponad 190 tys., a krasnostawskie niecałe 47 tys. zł. Niestety, nasze samorządy nie promują i nie inicjują akcji dzielenia się podatkiem z lokalnymi OPP. Tak robi wiele innych miastach, np. Lublin współorganizuje akcję „ProcentujMy lokalnie”.

NAJCHEŃNIEJ WSPIERANE W REGIONIE

Z chełmskich organizacji z 1% podatku w ubiegłym roku najchętniej wspieraliśmy Stowarzyszenie Hospicjum Domowe Im. Ks. Kan. Kazimierza Malinowskiego, które zebrało 182 659 zł. Na drugim miejscu znalazło się Stowarzyszenie Chełmska Straż Ochrony Zwierząt - 151 182 zł, na trzecim Fundacja „Młode Talenty” - 64 159 zł. Pierwszą piątkę uzupełniły Stowarzyszenie Ośrodek Wspierania Rodziny w Chełmie - 41 866 zł i Stowarzyszenie Tak Niewiele - 41 216 zł.

Z włodawskich OPP najwięcej przed rokiem zebrały: Włodawskie Towarzystwo Przyjaciół Chorych „Hospicjum” - 144 479 zł, Stowarzyszenie „Poleska Dolina Miłosierdzia” - 42 611 zł i Poleskie Stowarzyszenie Wsparcia Społecznego „Nasz Dom” - 5 354 zł.

Na lokalnych podatników nie bardzo mogą liczyć krasnostawskie OPP. Najwięcej z nich, ale zaledwie 28 478 zł, zebrało Krasnostawskie Stowarzyszenie na Rzecz Osób Niepełnosprawnych. Stowarzyszeniu Charytatywnemu „Dobre Serce” im. Matki Teresy z Kalkuty w Krasnymstawie podatnicy przekazali 5 019 zł, a „Porozumienie Ziemi Krasnostawskiej” z siedzibą w Krasnymstawie zebrało 3 746 zł.

REKORDZIŚCI

W Polsce rekordzistą pod względem przychodu z 1% była w 2022 roku Fundacja Dzieciom „Zdążyć z Pomocą”,

Kto ile zebrał w 2022 roku w naszym regionie?

POWIAT CHEŁMSKI: Stowarzyszenie Hospicjum Domowe Im. Ks. Kan. Kazimierza Malinowskiego - 182 659 zł, Stowarzyszenie Chełmska Straż Ochrony Zwierząt - 151 182 zł, Fundacja „Młode Talenty” - 64 159 zł, Stowarzyszenie Ośrodek Wspierania Rodziny w Chełmie - 41 866 zł, Stowarzyszenie Tak Niewiele - 41 216 zł, Stowarzyszenie Przyjaciół Integracji „Razem” - 25 842 zł, Stowarzyszenie Na Rzecz Osób Potrzebujących „Przytulisko” - 25 439 zł, Nasza Rodzina - 13 233 zł, Stowarzyszenie Pomocy Dzieciom I Osobom Niepełnosprawnym „Podajmy Sobie Ręce” - 8 353 zł, Fundacja Partnerstwo I Współpraca - 7 798 zł, Stowarzyszenie Kresy - Pamięć i Przyszłość - 6 138 zł, Chełmski Klub Sportowy „Chełmianka” - 6 993 zł, Towarzystwo Pomocy im. Św. Brata Alberta Koło Chełmskie - 6 851 zł, Stowarzyszenie Przyjaciół Dzieci „O Uśmiech Dziecka” - 5 365 zł, Stowarzyszenie „25+ Nasza Przyszłość” - 4 662 zł, Chełmskie Stowarzyszenie Techniczne Im. Ewarysta Stobnickiego W Chełmie - 3 635 zł, Stowarzyszenie Na Rzecz Specjalnego Ośrodka Szkolno - Wychowawczego W Dorohusku „Pomocna Dłoń” - 3 092 zł, Chełmskie Stowarzyszenie Rozwoju Społeczno-Gospodarczego - Civis - 2 912 zł, Nadbużański Związek Pszczelarzy W Chełmie - 2 335 zł, Uczniowski Klub Sportowy „Tempo” W Chełmie - 1 838 zł, Klub Żeglarski - Chełm - 1 832 zł, Chełmskie Stowarzyszenie Klubu Abstynenta „Odnowa” w Chełmie - 1 682 zł, Chełmskie Towarzystwo Kultu-ralno-Społeczne - 1 483 zł, Stowarzyszenie Na Rzecz Ekorozwoju Wsi Kanie Gmina Rejowiec Fabryczny - 960 zł, Klub Sportowy „Victoria Żmudź” - 814 zł, Chełmskie Stowarzyszenie Budowlanych - 799 zł, Klub Sportowy „Astra” W Leśniowicach - 642 zł, Klub Sportowy Gminy Chełm „Kłos” - 34,5 zł.

POWIAT KRASNOSTAWSKI: Krasnostawskie Stowarzyszenie na Rzecz Osób Niepełnosprawnych - 28 478 zł, Stowarzyszenie Charytatywne „Dobre Serce” im. Matki Teresy z Kalkuty w Krasnymstawie - 5 019 zł, „Porozumienie Ziemi Krasnostawskiej” z siedzibą w Krasnymstawie - 3 746 zł, Stowarzyszenie Miłośników Ziemi Siennickiej - 3 096 zł, Wspólnota Pocieszenia - 2 992 zł, Stowarzyszenie Integracyjne „Magnum Bonum” - 2 287 zł, Stowarzyszenie Przyjaciół Krasnostawskiej „Jedynki” - 1 239 zł, Stowarzyszenie Integracyjne „Winda” - 789 zł, Uczniowski Klub Sportowy „Tęcza” w Zespole Szkół w Siennicy Różanej - 136 zł.

POWIAT WŁODAWSKI: Włodawskie Towarzystwo Przyjaciół Chorych „Hospicjum” - 144 479 zł, Stowarzyszenie „Poleska Dolina Miłosierdzia” - 42 611 zł, Poleskie Stowarzyszenie Wsparcia Społecznego „Nasz Dom” - 5 354 zł, Nadbużańskie Stowarzyszenie Edukacyjne - 3 384 zł, Stowarzyszenie Pomocy Dzieciom Niepełnosprawnym „Lepsze Jutro” - 1 786 zł, Stowarzyszenie Twórców Kultury Nadbużańskiej Im. Janusza Kalinowskiego - 473 zł, Towarzystwo Przyjaciół Ziemi Włodawskiej - 307 zł.

która zebrała ponad 210 mln zł! Daleko w tyle był drugi pod tym względem Avalon - Bezpośrednia Pomoc Niepełnosprawnym z kwotą 56,5 mln zł i trzecia Fundacja Siepomaga - 54,3 mln zł. Dla przykładu znane, związane ze stacjami telewizyjnym fundacje TVN i Polsatu ze-

brały po ponad 5 mln zł. Ponad 1 mln zł zebrało w kraju sumie 120 organizacji. W województwie lubelskim najchętniej obdarowywaliśmy Lubelskie Hospicjum dla Dzieci im. Małego Księcia, które z procenta podatku zebrało ponad 3,93 mln zł. (zm)

Redakcja „Nowego Tygodnia” poszukuje Kandydatki lub Kandydata na stanowisko:

Specjalista ds. reklamy – handlowiec

Czego oczekujemy od kandydatów?

- wiary we własne umiejętności i otwartości na ludzi
- chęci rozwoju, zdobywania wiedzy i podnoszenia kompetencji
- znajomości technik i narzędzi sprzedażowych
- umiejętności pracy w zespole
- wiedzy z zakresu sprzedaży i podstaw marketingu
- kreatywności
- mile widziane doświadczenie w pracy na podobnym stanowisku

Do Twoich zadań będzie należało:

- prowadzenie aktywnej sprzedaży produktów reklamowych, w tym obsługa obecnych Klientów i pozyskiwanie nowych Klientów
- badanie potrzeb i doradzanie Klientom w zakresie promocji, reklamy i marketingu;
- inicjowanie, kreowanie i realizowanie nowych pomysłów i rozwiązań w oparciu o potrzeby Twoich Klientów
- realizowanie indywidualnych planów sprzedażowych

Oferujemy:

- pracę w ambitnym, zaangażowanym zespole,
- współtworzenie największego lokalnego tygodnika, jego strony internetowej i socjał mediów,
- elastyczną formę zatrudnienia, wysokie prowizje,
- dużą samodzielność i swobodę przy realizacji powierzanych zadań.

Osoby zainteresowane prosimy o przesyłanie CV na adres redakcja@nowytydzien.pl z dopiskiem o przetwarzaniu danych osobowych:

„Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych w celu rekrutacji zgodnie z art. 6 ust. 1 lit. a Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych). Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez Grupę Medialną ITM Sp. z o.o. również na potrzeby przyszłych rekrutacji”.

SAWIN. Wrócił temat zmiany granic gminy

Znów pokłócili się o Jagodne

- Dla pana ważniejsze było szkolenie pożarnicze niż sprawa oddania sołectwa Jagodne gminie Chełm - grzmiał w stronę wójta gminy Sawin radny Wojciech Adamowicz. - A co pan zrobił, by do tego procesu nie doszło? - ripostował Dariusz Ćwir.

Środowa sesja Rady Gminy Sawin dobiegała końca, niewiele ciekawego się na niej działo, gdy dość niespodziewanie głos zabrał radny Wojciech Adamowicz.

- Pan tu dziś mówił o inwestycjach, o wodociągach, to prawda, ale wie pan, jak pana kadencję zapamiętają mieszkańcy naszej gminy? Zapamiętają jako kadencję, podczas której oddał pan sołectwo Jagodne gminie Chełm - stwierdził Adamowicz i dodał: - To był rzeczywiście piękny deal.

Wywołany do tablicy wójt Dariusz Ćwir zarzucił z kolei radnemu, że ten dotąd nie przejmował się zbyt wiele przejściem Jagodnego do gminy Chełm. - Gdzie pan był, gdy były konsultacje z

mieszkańcami w tej sprawie? Owszem ubolewam, że stało się, jak się stało, to mój minus, pewnie można było zrobić więcej, ale czy pan zajął wtedy jakieś stanowisko wobec tego, co się działo? - kontratakował Ćwir.

Adamowicz stwierdził, że jako zwykły radny niewiele mógł zrobić. - Decyzje zapadały na szczelnie ministerialnym i w biurach naszych posłów - powiedział. W dyskusję włączył się radny Zbigniew Krzanowski. Według niego poza mieszkańcami Jagodnego o konsultacjach nikt w gminie Sawin nie wiedział. - Nie było ogłoszeń, o sprawie dowiedzieliśmy się przypadkiem - stwierdził.

Adamowiczowi nie spodobało się jeszcze jedno. - Jak już było przesądzone, że oddajemy Jagodne, to pojawił się temat jednej z naszych działek, którą przed przekazaniem sołectwa można było sprzedać. Przypomnę, że rok wcześniej zrobiliśmy w Jagodnem drogi za 1 mln zł. Sprzedając tę działkę chociaż część pieniędzy można było odzyskać. Chcieliśmy to z panem przedyskutować na

sesji, ale pan wówczas nie przyszedł - mówił radny.

Ćwir stwierdził, że na sesje jest zapraszany, nie ma jednak obowiązku w nich uczestniczyć. A wtedy akurat był na szkoleniu pożarniczym. - Pan też mógł jako radny wprowadzić do porządku obrad punkt o sprzedaży tej działki - zauważył wójt.

- Ja sam tego nie mogłem zrobić, może to zrobić czterech radnych. To pan jako wójt miał obowiązek się tym zająć. Dla pana ważniejsze było jednak szkolenie pożarnicze niż sprawa oddania sołectwa Jagodne - grzmiał Adamowicz.

Atmosferę starała się uspokoić przewodnicząca rady Iwona Wołoszkiewicz, która zauważyła, że „mleko już się rozlało”.

Na koniec głos zabrał jeszcze radny Andrzej Kędzierawski. - Był przygotowany wówczas projekt o sprzedaży tej działki, ale chciałem go wprowadzić pod obrady pod warunkiem, że wszyscy się zgodzą, by go poprzeć, takiej woli jednak nie było - przypomniał. (kg)



W WIOSENNEJ OFERCIE:

- ⇒ nasiona warzyw, kwiatów, ziół i traw
- ⇒ cebulki i kłącza kwiatowe
- ⇒ drzewka i krzewy owocowe
- ⇒ sadzonki truskawek i winorośli
- ⇒ róże i krzewy ozdobne
- ⇒ podłoża do wysiewu i pikowania
- ⇒ **kwiaty doniczkowe - największy wybór w mieście**
- ⇒ nawozy ogrodnicze i środki ochrony roślin
- ⇒ agrowłókniny i folie na tunele
- ⇒ glebogryzarki, kosiarki i kosy spalinowe
- ⇒ odzież i obuwie BHP
- ⇒ i wiele innych

BISKO
DOM I OGROD

Chel'm,
ul. Rampa Brzeska 27
tel./fax 82 565 62 51
Zapraszamy
codziennie 8-19, soboty 8-16

www.bisko.pl



ZNAJDŹ NAS NA
facebook.com/Bisko-Dom-i-Ogród

Bisko Dom i Ogród poleca

Smaki z ogrodu

BORÓWKA AMERYKAŃSKA, nazywana także borówką wysoką, to niewysoki krzew, którego największą zaletą są smaczne i zdrowe owoce. Nie jest niestety szczególnie okazałą dekoracją ogrodową, dlatego sadzona jest głównie w ogródkach działkowych lub niewielkich przestrzeniach przydomowych, wyzna-



czonych do sadzenia warzyw i owoców. Jak sama nazwa wskazuje, pochodzi z terenów Ameryki Północnej, a obecnie znana jest niemal na całym świecie. Krzew nie należy do wysokich roślin, jego wysokość nie przekracza 2 metrów, a jego pędy są wzniesione i silnie rozgałęzione. Owoce borówki wysokiej dojrzewają od lipca do września. Są to niewielkie, niebiesko-granatowe kuleczki, o przyjemnym, słodkim smaku. Z jednego krzewu można zebrać od 3 do nawet 6 kg owoców. Owoce borówki amerykań-

skiej są dość trwałe, nadają się również do zamrażania. Jagody wyróżniają się uwielbianym przez większość słodkim smakiem i sporą dawką witamin. Są owocem, który wspomaga odchudzanie, reguluje pracę przewodu pokarmowego i poprawia krążenie w gałkach ocznych. Borówki amerykańskie są często nazywane owocami XXI wieku, ponieważ są skuteczne w profilaktyce chorób cywilizacyjnych, takich jak nowotwory, depresja czy ślepota.

Borówka wymaga słonecznego, ciepłego i osłoniętego od wiatru stanowiska. Gleba musi być lekka i przepuszczalna, wzbogacona próchnicą. Powinna też mieć dość kwaśny odczyn pH, mieszczący się w przedziale 3,5 - 4,5. Jeżeli ziemia, na której mamy zamiar posadzić krzew, nie jest wystarczająco kwaśna, należy zaprawić ją kwaśnym torfem. Borówka ma dość płytki system korzeniowy, dlatego potrzebuje być stale podlewana, ponieważ nie ma możliwości wyciągnąć wilgoci z ziemi. Wiosną należy niewielkimi dawkami zasilać roślinę. Nawóz musi być bogaty w azot, a zabieg powinno się przeprowadzić trzykrotnie. Borówka amerykańska nie jest zbyt odporna na mróz, dlatego zimą trzeba ją osłonić, a ziemię wyściółkować. Wiosną usuwa-

my uszkodzone pędy rośliny. Najlepsze odmiany borówki to: Bluecrop, Chandler, Elliott, Bluegold, Nelson, Darrow. **TRUSKAWKA** jest z pewnością jedną z najchętniej uprawianych bylin owocowych w przydomowych ogródkach i na działkach. Nie ma w tym nic dziwnego - truskawki to przecież dla wielu „smak dzieciństwa”, do którego słabość pozostaje chyba do końca życia. A truskawki będące efektem własnej uprawy, które można zerwać wprost z krzaczka smakują jeszcze lepiej! W naszym kraju uprawianych jest kilkadziesiąt odmian truskawek. Różnią się one przede wszystkim tempem wzrostu i terminem zbioru, dlatego warto wybrać kilka odmian od wcześniej do późno owocujących i tym samym zapewnić sobie zbiór przez możliwie najdłuższy okres. Inną opcją jest wybór sadzonek, które owocują dwukrotnie - wczesnym latem i późną jesienią.



Truskawki nie mają zbyt dużych wymagań glebowych. Mogą być uprawiane na każdej glebie, jednak najlepsze do uprawy będą gleby niezbyt ciężkie, przewiewne, o dużej zawartości próchnicy. W przypadku gleb mniej zasobnych przed posadzeniem roślin warto glebę zasilić nawozami organicznymi, np. kompostem lub obornikiem. Truskawki najlepiej udają się na glebie o odczynie obojętnym lub lekko kwaśnym. Ważnym zabiegiem pielęgnacyjnym jest odchwaszczanie. Chwasty musimy usuwać regularnie albo ręcznie, albo za pomocą herbicydów. W okresie owocowania truskawek wzrasta ich zapotrzebowanie na wodę. Jeśli w tym czasie występuje zbyt mała ilość opadów konieczne jest podlewanie roślin. Glebę pod roślinami najlepiej jest wyściółkować słomą, co pozwoli na pozyskanie czystych owoców. Ochroni również podłoże przed nadmiernym jego przesuszeniem oraz przed zachwaszczeniem. W trakcie sezonu wegetacyjnego ważne jest także usuwanie rozłogów, a po zakończeniu zbioru owoców również koszenie liści. Do nawożenia upraw doskonale nadaje się nawóz do truskawek malin z mączką bazaltową, który wzmacnia i uodparnia rośliny dzięki naturalnie zawartej krze-

mionce w mączce bazaltowej.

- wczesne odmiany truskawek - zaletą wczesnych odmian jest ich szybkie dojrzewanie. Pierwsze plony zbiera się na połowie maja - na początku czerwca (w zależności od regionu). Odmiany wczesne znane są ze swojej różnorodności, mogą przynosić średniej lub dużej wielkości owoce, cechują się gęstym, słodkim miąższem;

- odmiany w połowie sezonu - średnio dojrzewające odmiany truskawek cenione są za odporność na wahania temperatury. Owocowanie w środku lata korzystnie wpływa na słodkawy, lekko poziomkowy smak jagód, ponieważ aktywność słoneczna w tym okresie jest największa. Początek owocowania na południu to 20-25 maja, na północy zaś ok. 5-10 czerwca;

- późno dojrzewające odmiany - późne odmiany charakteryzują się dobrą mrozoodpornością i odpornością na niektóre rodzaje chorób i szkodników. Truskawki owocujące w lipcu i sierpniu zawierają największe ilości witamin ze wszystkich odmian. Są lekko kwaskowate, wyraźne i słodkie. Najlepsze odmiany truskawek to Honeye, Kent, Dukat, Senga Sengana, Amarant Niva, Granderosa.

AKTINIDIE to pnącza o wijących się pędach uprawiane dla ich walorów ozdobnych i smacznych owoców. Mają niewielkie wymagania, są łatwe w uprawie i odporne na choroby oraz szkodniki, ponadto dobrze znoszą warunki miejskie.



Rośliny z rodzaju Actinidia (aktinidia) występują w krajach Dalekiego Wschodu - od Mandżurii po Jawę. Owocem aktinidii są jagody - podobnie jak u popularnego agrestu - które są jadalne i smaczne. Akti-



OPIS I SZCZEGÓŁY UPRAWY
PRZEDSTAWIA URSZULA DADAS,
SPECJALISTA Z FIRMY
„BISKO” DOM I OGROD W CHEŁMIE

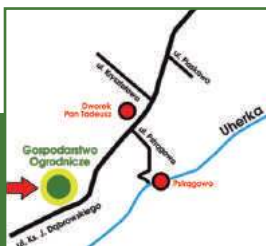
nidia jest najczęściej rośliną dwupienną, co oznacza, że na jednych roślinach występują kwiaty męskie, a na innych żeńskie. Gatunkami, które mogą być uprawiane w naszym klimacie są Actinidia arguta (aktinidia ostrolistna), w zależności od odmiany wytrzymująca mrozy od -23oC do -35oC. oraz Actinidia kolomikta (aktinidia pstrolistna), znosząca mrozy do -40oC. Obie te rośliny traktowane są często jako pnącza ozdobne, stanowiące świetną osłonę płotów, murów, pergoli i altan. Oba gatunki wydają smaczne owoce (mniej więcej niż u aktinidii smakowitej), które można jeść razem ze skórką. Rozmiarem przypominają one owoce agrestu czy deserowych winorośli. W ogrodach działkowych i na plantacjach sadowniczych największe zastosowanie mogą mieć odmiany aktinidii ostrolistnej, znanej również pod nazwą mini kiwi. Mają one dość duże smaczne owoce, które są stosunkowo trwałe i łatwe do przechowywania. Aktinidia ostrolistna do wydania owoców wymaga około 150 dni bez przymrozków. Z jednej dorosłej rośliny można uzyskać 10-20 kg owoców.

Dostępne odmiany aktinidii ostrolistnej: Ananasnya, Geneva, Issai, Jumbo, Kukowa, Rogów. (cdn)

GOSPODARSTWO OGRODNICZE

Wiesława i Artur Dworczyńscy
Milena i Piotr Gleń

ŻÓŁTAŃCE KOLONIA
ul. Ks. J. Dąbrowskiego 106
tel. 517 405 513 • 781 189 789, 785 282 275



POLECA:

- kwiaty rabatowe
- byliny
- chryzantemy
- roszady warzyw
- bratki
- kwiaty balkonowe



Posiadamy
w sprzedaży
HIT
KWIATOWY
SUPERTUNIA
VISTA



USŁUGI OGRODNICZE

- ☀ Cięcie drzewa, wycinka
- ☀ Koszenie trawy
- ☀ Porządkowanie terenów

tel. 785 231 548

facebook.com/szkolkaroslinsarzynscy

Sarzynscy
SZKÓŁKA ROŚLIN

Janów k./Chel'ma ul. Słowackiego 7
☎ 509 573 201, 506 802 659

*Oferujemy
wiele gatunków i odmian
roślin iglastych, liściastych,
bylin, traw ozdobnych*

GMINA REJOWIEC FABRYCZNY

Gmina grozi palcem

Rolnik orze, ile może

Powinny mieć 6 metrów szerokości, a są o połowę, a w skrajnych przypadkach nawet o jedną trzecią węższe - mowa o gruntówkach na terenie gminy Rejowiec Fabryczny. Winni są rolnicy, którzy coraz głębiej wgrzają się pługami w gminne drogi, powiększając w ten sposób swoje uprawy. Gmina przypomina, że to zabronione i podlega karze.

- Mieszkańcy dość często sygnalizują nam ten problem, a my staramy się reagować. 14 z 15 naszych miejscowości jest po scaleniach, w przebiegu których szerokość pasów drogowych wytyczono średnio na 6 metrów. W praktyce są dużo węższe. Liczą czasem nawet po 2-3 metry. Staramy się rozmawiać i uczyć rolników, że w ten sposób sami sobie szkodzą. W pewnym momencie będą mieć problem z dojazdem do swoich pól, a sprzęt nie będzie mieścił się na drogach - zauważa wójt gminy Rejowiec Fabryczny, **Zdzisław Krupa**.

Ostatnio Urząd Gminy za pośrednictwem swojej strony internetowej przypominał rolnikom, z jakimi konsekwencjami muszą się liczyć, niszcząc lub uszkadzając publiczne drogi. Jak czytamy w tej informacji,

zgodnie z art. 100 kodeksu wykroczeń, „kto zaorywa lub w inny sposób zwięża pas drogowy podlega karze grzywny do 1000 zł lub karze nagany”. W sytuacji, gdy droga lub pobocze zostaną zniszczone, sprawca podlega karze pozbawienia wolności od 3 miesięcy do 5 lat, grzywnie albo karze ograniczenia wolności (w myśl art. 288 KK). Dodatkowo, w myśl art. 277 KK osoba, która niszczy, usuwa, przesuwa lub czyni niewidocznymi znaki graniczne, podlega grzywnie, karze ograniczenia wolności albo pozbawienia wolności do lat 2.

- W przypadku łamania powyższych przepisów sprawcy będą zgłaszani na policję i pociągani do odpowiedzialności - czytamy na stronie gminy.

Jak zaznacza wójt Krupa, do tej pory gmina nie sięgała jeszcze po tę możliwość i ma nadzieję, że słowna perswazja wystarczy.

- Mamy nadzieję, że nasze apele spowodują, że niektórzy przemyslą sprawę. Jak dotąd nie występowaliśmy o ukaranie, ale zdarza się, że wzywamy winowajców o przywrócenie pasa drogowego do pierwotnego stanu. Naprawa dróg sporo kosztuje, a my jako samorząd nie możemy ciągle ponosić tych kosztów - wyjaśnia wójt. **(w)**

GMINA ŻMUDŹ

Błyskawiczna sesja

Ostatnia sesja Rady Gminy Żmudź trwała zaledwie trzynastominutowo. Radni zgodzili się na ponadlokalne porozumienie, dzięki któremu skuteczniej mają być pozyskiwane dotacje.

Na ostatnich sesjach rad gmin należących do LGD „Ziemie Chełmskiej” podejmowano uchwały dotyczące wyrażenia zgody na zawarcie porozumienia międzygminnego. Jego celem ma być opracowanie i wdrożenie „Ponadlokalnej Strategii Rozwoju dla Gmin: Białopole, Kamień, Leśniowice, Wojsławice, Żmudź, Dubienka, Dorohusk, Horodło, na lata 2021 - 2027 z perspektywą do 2035 roku”. Uchwałę w tej sprawie podjęli też żmudscy radni.

- W ramach programów unijnych mają być dostępne środki finansowe dla tych mniej zamożnych gmin w województwie lubelskim, ale warunkiem pozyskania tych pieniędzy jest opracowanie strategii i partnerstwo z innymi gminami - tłumaczył żmudzkim radnym **Łukasz Burak**, zastępca wójta gminy Żmudź.

Sesja, na której podjęto uchwałę w tej sprawie, trwała zaledwie 13 minut. W porządku obrad był jeszcze tylko punkt dotyczący zmian budżetowych. Radni wprowadzili do budżetu pieniądze niezbędne do wypłaty mieszkańcom

dotatków elektrycznych. Był to główny powód zwołania sesji. Przy okazji dołożono też 60 tys. zł na naprawy dróg.

Kosztowne inwestycje

Na kolejnym posiedzeniu radni na temat wyłożenia dodatkowych pieniędzy na przebudowę oczyszczalni ścieków w Żmudzi. Rozbieżności cenowe w ofertach firm złożonych w przetargu są bardzo duże. Jedna oferta opiewała na 7,4 mln zł, a druga na 11,7 mln zł, podczas gdy w gminnym budżecie zaplanowano na ten cel tylko 5 mln zł. Wiele wskazuje na to, że samorząd będzie musiał pościć się pożyczką, aby zrealizować to zadanie. Żmudscy urzędnicy są zdeterminowani, aby wykonać tę ważną z punktu widzenia społecznego inwestycję.

W gminie Żmudź mają też zaplanowane inne inwestycje. Z powodów formalnych wciąż nie rozstrzygnięto przetargu na „przebudowę sieci dróg publicznych w gminie Żmudź”. W planach jest też przebudowa dwóch odcinków dróg w Żmudzi, na które gmina otrzymała dofinansowanie z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg. Dotacja na pierwszy odcinek wynosi 286 005,74 zł (łącznie koszt zadania to 572 011,47 zł), a na drugi 810 332,68 zł (łącznie koszt inwestycji to 1 620 665,35 zł). **(mo)**

GMINA LEŚNIEWICE

Pierwszy taki obiekt w gminie

Wielkie otwarcie sali sportowej



Sala gimnastyczna przy Szkole Podstawowej w Leśniowicach jest już gotowa. To pierwszy tego typu obiekt w gminie Leśniowice. Uroczyste otwarcie zaplanowano na 29 kwietnia.

Termin zakończenia budowy sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Leśniowicach pierwotnie wyznaczony był na końcówkę ubiegłego roku. Termin oddania sali do użytku trzeba było jednak przesunąć, bo prace budowlane opóźniały się. Roboty już się zakończyły w ubiegłym tygodniu trwały niezbędne odbiory. Uroczystość oddania sali do użytku zaplanowano na 29 kwietnia. Obiekt jest bardzo wyczekiwany zarówno przez uczniów podstawówek, Klub Sportowy „Astra” oraz mieszkańców gminy.

Na realizację tej inwestycji gmina Leśniowice otrzymała 3 120

200 zł ministerialnej dotacji oraz 1 900 000 zł z Funduszu Inwestycji Lokalnych. Sala gimnastyczna ma następujące wymiary: długość - 40,99 m szerokość - 18,64 m, wysokość - 9,89 m. Obiekt podzielony jest na dwie części: salę widowiskowo sportową o wymiarach 18 x 30 m oraz zaplecze socjalno-techniczne o wymiarach 18 x 10m. Na zapleczu są szatnie i łazienki dla sportowców, toalety ogólnodostępne, pokój nauczyciela, pomieszczenie pierwszej pomocy, magazyn, pomieszczenie gospodarcze oraz kotłownia. Nad zapleczem zlokalizowana będzie widownia na 131 miejsc. Sala sportowa o powierzchni 534 mkw. z boiskiem do gier zespołowych służyć będzie także do wystawiania przedstawień teatralnych lub szkolnych oraz organizowania innych imprez. Maksymalnie w hali będzie mogło przebywać jednocześnie do 600 osób. **(mo)**



CHEŁM. Pieniądze są a wnioski czekają

Na turnus pojedą, ale po wakacjach?

Niepełnosprawni z Chełma, którzy składali do PFRON wnioski o dofinansowanie turnusów rehabilitacyjnych, nadal nie otrzymali decyzji. Miasto ma pieniądze, ale nie przekazało ich jeszcze do MOPR. - Przez taką zwłokę zostaną nam terminy wyjazdów po wakacjach - skarżą się niepełnosprawni.

Osoby niepełnosprawne i rodzice dzieci niepełnosprawnych mogą starać się o dofinansowanie do turnusów rehabilitacyjnych. Na początku każdego roku składają wnioski do Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych o wsparcie. I zazwyczaj w marcu mieli już decyzję.

- Dla nas to niezwykle ważne, żeby jak najszybciej dowiedzieć się czy przysługują nam pieniądze, bo wtedy możemy spokojnie szukać miejsca na wyjazd a terminy w ośrodkach rehabilitacyjnych bardzo szybko są zajmowane, bo liczba miejsc jest ograniczona - skarżyła się nam mieszkanka Chełma.

Czytelniczka żali się, że do dzisiaj nie ma informacji o wysokości dopłaty do turnusów i że nie wiadomo, kiedy zapadną decyzje. A czas ucieka. - W chełmskim PFRON dowiedziałam się tylko tyle, że na razie placówka nie otrzymała jeszcze pieniędzy z miasta, dlatego nie może zebrać komisji, zweryfikować wniosków i wydawać decyzji - mówi Czytelniczka. - Ale im dłużej będą z tym zwlekać, tym trudniej będzie nam z tych

pieniędzy skorzystać, bo już terminy od czerwca do sierpnia w większości są pozajmowane. Przez tę zwłokę wątpię, żeby komukolwiek z Chełma udało się wyjechać w tym półroczu. Bo przyznanie dofinansowania nie kończy formalności. Po nim trzeba znaleźć miejsce, dostarczyć kolejne formularze do PFRON, który zawiera umowę z ośrodkiem rehabilitacyjnym. To zajmuje dużo czasu.

Dorota Betka-Bartosiewicz, wicedyrektor Miejskiego Ośrodka Pomocy Rodzinie w Chełmie, mówi, że miasto już otrzymało pieniądze na wsparcie dla niepełnosprawnych, tylko musi je formalnie przekazać uchwałą Rady Miasta.

Okazja do tego była w miniony czwartek, kiedy zwołano nadzwyczajną sesję Rady Miasta, ale

tematu nie postawiono. Kolejna sesja odbędzie się dopiero za kilka tygodni. Po przekazaniu pieniędzy zbierze się komisja, która zweryfikuje wnioski.

- A tych mamy co roku ponad dwieście - mówi E. Betka-Bartosiewicz. - Dofinansowanie przyznajemy zgodnie z ustalonymi kryteriami: najpierw dzieci, potem osoby dorosłe ze znacznym stopniem niepełnosprawności itd. Kwota dofinansowania zależy od dochodu i stopnia niepełnosprawności.

W 2022 roku do PFRON wpłynęło 139 wniosków od niepełnosprawnych osób dorosłych o dofinansowanie wyjazdów rehabilitacyjnych, 56 opiekunów, 30 uczniów niepełnosprawnych i ich 29 opiekunów. Na dofinansowanie do wyjazdów przeznaczono blisko 400 tys. zł. **(bf)**

CHEŁM. Sygnały Czytelników

Cinquecento wrosło w parking

Mieszkańcy spółdzielczych bloków przy ulicy Słowackiego skarżą się, że od wielu tygodni przy wjeździe na ich osiedle stoi nieużywany samochód i blokuje parkingowe miejsce.

Brak miejsc postojowych to zmartwienie wielu chełmskich osiedli. Nie inaczej jest na ul. Słowackiego, gdzie w dodatku od dłuższego czasu jedno z takich miejsc jest blokowane przez nieużywane auto.

- Na pierwszy rzut oka widać, że nikt go od dłuższego czasu nie odpalał. Zalega na nim gruba warstwa kurzu, nie ma też tablic rejestracyjnych. Najpewniej ktoś je tu porzucił.

Całkiem niedawno na osiedlu byli pracownicy administracji ChSM, ale nawet nie zwrócili na nie uwagi, a dla nas, mieszkańców osiedla, takie zawalidrogi są uciążliwe - mówi Czytelniczka, która poprosiła naszą redakcję o interwencję w tej sprawie.

W Chełmskiej Spółdzielni Mieszkaniowej zapewniono nas, że sprawę pozostawionego cinquecento spółdzielnia od dawna ma na uwadze i już nawet wystąpiła do Straży Miejskiej o jego odholowanie.

- Właściciel tego pojazdu jakiś czas temu zmarł. W pierwszej kolejności skontaktowaliśmy się z jego rodziną, prosząc, aby - jeśli jest w stanie - zajęła się tym autem. Niestety,

bliscy nie wyrazili takiej woli, wobec czego wystąpiliśmy z wnioskiem do Straży Miejskiej o usunięcie pojazdu. Odholowanie zostanie przeprowadzone na koszt bliskich właściciela - usłyszeliśmy w spółdzielni. **(w)**



Drogowcy na Chełmskiej i w Zamołodyczu

Takich remontów chciałoby się dużo więcej



Koszt wielu milionów złotych przebudowywane są włodawskie drogi powiatowe. Intensywne prace widać na ul. Chełmskiej we Włodawie i na odcinku drogi Hola i Lipówka w miejscowości Zamołodycz.

Przebudowa niemal półkilometrowego odcinka ul. Chełmskiej ma się ku końcowi. Koszt tej inwestycji to 3,5 mln zł. Zakończenie w wakacje lub tuż po. Wykonawca - firma „DROGTOM” - zobowiązał się do wykonania przebudowy w ciągu 11 miesięcy, z 5-letnią gwarancją. Przy okazji powstanie dużo nowych miejsc parkingowych, chodników i zjazdów. Na remont tego odcinka drogi powiatowej udało się pozyskać pieniądze z Polskiego Ładu (II edycja). Powiat uzyskał na ten cel 3 mln 325 tys. zł, więc wkład własny jest symboliczny.

Podobne prace trwają na odcinku „powiatówki” Nr 1708L Hola - Lipówka, przede wszystkim w miejscowości Zamołodycz. Zakres robót obejmuje tam wykonanie nowej nawierzchni z betonu asfaltowego (grubość warstw łączna 12 cm) na odcinku 3765 m,



wykonanie poszerzenia nawierzchni na całym odcinku do 5,5 m, budowę zatok autobusowej, poboczy i zjazdów.

Cały koszt to prawie 6 mln zł, z czego dofinansowanie z Polskiego Ładu to ponad 4,1 mln zł. (pk)

URSZULIN. Zapis chwili

Wernisaż prac Agnieszki Chomy



W Gminnym Ośrodku Kultury w Urszulinie odbyło się niezwykle inspirujące wydarzenie kulturalne. Wszystko za sprawą Agnieszki Chomy - malarki, która swoje dzieciństwo i młodość spędziła w Łęcznej, gdzie nieustannie wraca, uczestnicząc w warsztatach i innych wydarzeniach kulturalnych.

Artystka swoją przygodę z malarstwem rozpoczęła dwanaście lat temu, należąc do Grupy Twórczej działającej przy Gminnym Domu Kultury w Cycowie. W tym czasie brała udział w wielu wystawach zbiorowych, w dorobku ma również wystawę indywidualną. Jak opowiada, malowanie wnosi w jej życie wiele radości i satysfakcji. W otaczającej ją rzeczywistości dostrzega więcej barw i ich odcieni. Źródłem jej

malarskiej inspiracji są urokliwe miejsca, krajobrazy i natura. Na przestrzeni minionego czasu sięgała do różnych technik i narzędzi artystycznych.

Wystawa nosząca tytuł „Zapis chwili” doskonale odzwierciedla wrażliwość artystki, pozwalając zachować to, co ją najbardziej zachwycało, a ona utrwalała dany moment na zawsze. Wernisaż przyciągnął wielbicieli sztuki. Gratulacje artystce złożyli Tomasz Antoniuk - wójt gminy Urszulin oraz Monika Kędzierska - dyrektor GOK, życząc dalszych sukcesów, nieustającej weny twórczej i pięknych inspiracji do tworzenia kolejnych dzieł sztuki. Piękne obrazy wykonane akwarelą, ukazujące naturę i piękno otaczającego nas świata cieszyły oko.

Partnerami wydarzenia były Poleski Park Narodowy i Gminna Biblioteka Publiczna w Urszulinie. (b)

Strzelnica w Wyrykach

Wirtualna, ale zawsze coś

W Wyrykach powstanie ogólnodostępna wirtualna strzelnica, która jest kompletnym multimedialnym, przenośnym, strzeleckim systemem szkolno-treningowym, opracowanym na potrzeby rynku cywilnego na bazie systemów wojskowych, zgodnym z wymogami Ośrodka Certyfikacji Wojskowego Instytutu Technicznego Uzbrojenia.

Gmina pozyskała dofinansowanie w wysokości 192 tys. zł w ramach otwartego konkursu ministra obrony narodowej pn. „Strzelnica w powiecie 2023” na

realizację zadań związanych z utworzeniem m.in. wirtualnych strzelnic umożliwiających prowadzenie zorganizowanego szkolenia strzeleckiego,

Strzelnica ulokowana zostanie w budynku Szkoły Podstawowej w Wyrykach. Umiejscowiona zostanie w specjalnie do tego celu przygotowanych pomieszczeniach i umożliwi jednocześnie szkolenie od jednej do czterech osób (każda wyposażona w pistolet lub karabinek) zależnie od rozmiaru wyświetlanego obrazu.

Strzelnica wirtualna w tym wydaniu jest alternatywą dla strzelnic klasycznych, jest rozwiązaniem wielokrotnie tańszym i prostszym w realizacji oraz późniejszym

funkcjonowaniu. Technika pozwala oddawać pełny proces oddawania strzału, osoba ćwicząca ma możliwość dostrzec i przeanalizować popełnione błędy.

- Podczas spotkania w Chełmie odebrałem promesę na jej utworzenie z rąk wiceministra obrony narodowej Marcina Ocipy i posła Anny Dąbrowskiej-Banaszek - mówi Mirosław Torbic, wójt gminy Wyryki. - Pozyskane dofinansowanie przeznaczymy na dostosowanie pomieszczeń, zakup urządzeń zaplecza techniczno-gospodarczego oraz zakup i montaż wyposażenia strzelnicy, która będzie gotowa do końca października 2023 roku. (pk)

WŁODAWA. Będzie się działo

Sobótki Poleskie odśpiewały karty

Muzeum-Zespół Synagogałny we Włodawie, który odpowiada za organizację Sobótek Poleskich, ogłosił właśnie program tej znakomitej imprezy. Puszczaniu tradycyjnych wianków w noc świętojańską będą towarzyszyć koncerty, warsztaty, pokazy, a na koniec będzie wiejska potańcówka.

Sobótki Poleskie to przedsięwzięcie organizowane przez Muzeum-Zespół Synagogałny we Włodawie pokazujące spuściznę kultury tradycyjnej Polesia Zachodniego, jej transformację, przemiany i współczesne konteksty jej występowania bazując na tematyce obrzędowości nocy świętojańskiej. Impreza stanowi wartościowy model uczestnictwa w kulturze i popularyzacji unikalnych, zanikających już zjawisk kultury tradycyjnej tych terenów. Impreza składa się z kilku części. Jedną z nich są widowiska obrzędowe trzech granic, które rekonstruują dawne obrzędy nocy świętojańskiej na Polesiu. W tym roku zaprezentowane zostaną przedstawienia z Polski, Białorusi i Ukrainy, aby ukazać współistnienie i przenikanie się tradycji wielokulturowego, kresowego regionu Polesia oraz przywołać szerszy kontekst pochodzenia tego słowiańskiego obrzędu. Kolejną odsłoną Sobótek są koncerty zespołów folkowych o wysokim poziomie artystycznym, czerpiących inspirację z tradycyjnych form muzycznych o nowoczesnej



formie przekazu i nowatorskich aranżacjach. Zagrają Zazula, Karolina Cicha & Sw@da, DJ Krzak, a wieczór zakończy potańcówka z Kapelą ZTL UMCS.

Oprócz koncertów organizatorzy przygotowali też cały zestaw wydarzeń towarzyszących: będą spotkania, panele dyskusyjne, warsztaty i pokazy przybliżające zwyczaje związane z nocą świętojańską zarówno dla dzieci, młodzieży jak i starszych pokoleń.

Sobótki Poleskie odbędą się w sobotę (24 czerwca) o godz. 17:00 nad zbiornikiem Okopiec nieopodal Włodawy. Patronat medialny nad wydarzeniem objął Nowy Tydzień. (bm)

Nie albinos, ale i tak rzadka

Sarna jak duch

Pani Urszula, mieszkanka gminy Wola Uhruska, sfotografowała białą sarnę. Nietypowe umaszczenie najprawdopodobniej nie jest wynikiem nieprawidłowości genetycznych (czyli tzw. albinizmu), bo sarna ma ciemne oczy i nos, ale tak jasne umaszczenie dla tego gatunku i tak jest rzadkością.

Obserwowanie przyrody i zachodzących w niej procesów jest pasją pani Urszuli z Siedliszcza (gm. Wola Uhruska).

W swoich mediach społecznościowych często zamieszcza zdjęcia zwierząt i nadbużańskich pejzaży. Pod koniec marca udało jej się sfotografować sarnę o bardzo jasnym, wręcz białym umaszczeniu. Nie był to klasyczny albinos, co widać m.in. po ciemnych oczach, nosie i pysku, ale sarna takiego koloru jest zjawiskiem raczej niespotykanym. W naturze takie zwierzęta za sprawą wyróżniającego się wyglądu często są odrzucane przez stado albo stają się celem drapieżników, bo trudniej jest im się ukryć. Ta na zdjęciu wykonanym przez panią Urszulę wydaje



się być w dobrej formie i kto wie, może komuś jeszcze uda się podejść do niej na tyle blisko, by zrobić zdjęcie lepszej jakości. (bm)

Miejska Biblioteka Publiczna we Włodawie
zaprasza na

NOC Z ANDERSENEM
Na włodawskim zamku

21 kwietnia 2023 r. (piątek), godz. 17.00-21.00
Galeria Na Parterze
Miejska Biblioteka Publiczna we Włodawie
ul. Przechodnia 13

Uczestnicy: uczniowie kl. I-VI szkoły podstawowej - czytelnicy bibliotek
Liczba miejsc: 30
Zapisy przyjmujemy od 14 kwietnia 2023 r. formularze dla rodziców dostępne w Oddziale dla Dzieci

Okładka: Nowy Tydzień

Do wygrania meble i opłacenie rachunków

Wielki Konkurs Nowego Tygodnia



ilustracja przykładowa

Głównym Sponsorem Konkursu jest Firma:



Drodzy Czytelnicy!
Zapraszamy do udziału w **WIELKIM KONKURSIE NOWEGO TYGODNIA**.

KARTA KONKURSOWA **nowy tydzień**

Wielki Konkurs Nowego Tygodnia

miejsce na kupon miejsce na kupon miejsce na kupon miejsce na kupon

imię i nazwisko _____

adres _____

W finałowym losowaniu w lipcu do wygrania **MEBLE** - wygodna, funkcjonalna kanapa do salonu oraz fotel.

W maju, czerwcu i lipcu **opłacimy rachunki wylosowanej osoby do kwoty 400 zł**. Co miesiąc będzie także nagroda pocieszenia. Zapraszamy do zabawy! Drukujemy kartę do wypełnienia kuponami. W dzisiejszym wydaniu kupon nr 2. Ważna karta to karta wypełniona czterema kolejnymi kuponami. Zawsze przy ostatnim kuponie w miesiącu wydrukujemy tzw. Jokera, który może zastąpić jeden z brakujących kuponów na karcie. Pierwsze losowanie 10 maja.

Specjalistyczne Gabinety Lekarskie

Chełm, ul. Zachodnia 41 (os. Gwarek)

lek. med. Zbigniew Bąk

NEUROLOG

przyjmuje: poniedziałki, czwartki od 16⁰⁰

rejestracja: pon. - pt. w godz. 9⁰⁰ - 16⁰⁰

tel. 82 564 30 74

dr n. med. Marek Durakiewicz

CHIRURG NACZYNIOWY

przyjmuje: soboty od 10⁰⁰

rejestracja: pon. - pt. w godz. 9⁰⁰ - 16⁰⁰

tel. 82 564 30 74

lek. med. Wiesław Godzisz

UROLOG - CHIRURG

przyjmuje: środy, piątki

tel. 606 409 856

dr n. med. Tomasz Jankowski

ONKOLOG KLINICZNY

przyjmuje: środy 18⁰⁰ - 19⁰⁰

tel. 602 405 127

lek. med. Artur Pohl

UROLOG

przyjmuje: poniedziałki od 15¹⁵

tel. 602 587 744

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO Przychodnia Centrum

Dr n. med. Marek Daniłoso

specjalista psychiatra, psychoterapeuta

22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11

www.przychodniacentrum.com

LEK. TOMASZ WOJEWODA SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK

KOMPLEKSOWA OPIEKA
POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA
USG, KTG, cytologia

Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00

Chełm, ul. Wołyńska 32

REJESTRACJA

tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

www.nzozlekent.pl

Indywidualna Specjalistyczna
Praktyka Ortodontyczna

lek. stom. **Patryk Maciejczak**

**specjalista
ortodonta**

Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu

Chełm, ul. Piłsudskiego 11a

poniedziałek-środa-piątek

tel. 082 / 563 02 71

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO

Lek. med. Piotr Skubis

Specjalista psychiatra

Specjalista terapii środowiskowej

Psychoterapeuta

Chełm, ul. Mickiewicza 41

tel. 606 255 456

przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰
(także wizyty domowe)

PRACOWNIA PROTETYCZNA

tech. dent. **Jadwiga Branecka-Kania**

WYKONAWSTWO

I NAPRAWA PROTEZ

poniedziałek – piątek 10.00 -16.00

Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)

tel. 606-902-148

Galeria Dziecięca

POKUSA
PRESTIGE

**Największy wybór
markowych zabawek**

bruder **playmobil**

i wiele innych

ul. Okszońska 39

al. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)

Godziny otwarcia Galerii: pn-pt 9-18, sobota 9-15



Co pół roku ROZDAJEMY WÓZEK

W losowaniu w lipcu 2023 r. wezmą udział wszystkie kupony z I półrocza 2023 r. Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu. Zapraszamy!

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

Zarezerwuj termin

swojego **badania laboratoryjnego**

Zapisz się:

ONLINE

lub

TELEFONICZNIE

Chełm

ul. Plac Kupiecki 12

tel. 82 540 80 51

Krasnystaw

ul. Czysza 3

tel. 82 540 80 41

Wybierz datę
i godzinę



LUXMED
MEDYCYNIE

Novena Clínic

lek. med. Piotr Kiwiński
specjalista chirurg-onkolog

lek. med. Rafał Domagała
specjalista chirurgii ogólnej

lek. med. Mariusz Nieróbca
specjalista chirurgii ogólnej

lek. med. Maciej Siembida
lek. med. medycyny estetycznej

Lek. Med Karol Terlecki
chirurgia naczyniowa

lek. med. Paweł Polski
specjalista chirurgii ogólnej

CHIRURGIA

- OPERACJE PRZEPUKLIN
- OPERACJE STULEJKI, PLASTYKA NAPLETKA
- OPERACJE WODNIKA JADRA
- OPERACJE GUZKÓW PIERSI
- USUWANIE ZNAMION I NOWOTWORÓW SKÓRY
- WYCINANIE WRASTAJĄCYCH PAZNOCKI
- USUWANIE BRODAWEK, ODCISKÓW
- USUWANIE KASZAKÓW, TŁUSZCZAKÓW
- KOREKTA BLIZN, „WSZYWKI”
- I WIELE INNYCH...

PROKTOLOGIA

- LASEROWE USUWANIE ŻYŁAKÓW ODBYTU (HEMOROIDÓW)
- SZCZELINY ODBYTU
- „GUMKOWANIE” ŻYŁAKÓW ODBYTU

CHOROBY ŻYŁ I TĘTNIC

- OPERACJE ŻYŁAKÓW KOŃCZYN DOLNYCH - SYSTEM FLEBOGRIF, LASER CELON
- NIEWYDOLNOŚĆ ŻYŁNA
- OWRZODZENIA KOŃCZYN
- SKLEROTERAPIA
- ZAMYKANIE ŻYŁAKÓW, NACZYNEK
- USG DOPPLER ŻYŁ I TĘTNIC

www.novenaclinica.pl

rejestracja@novenaclinica.pl

MEDYCYN ESTETYCZNA

- TOKSYNA BOTULINOWA „BOTOX”
- KWAS HIALURONOWY „RESTITANE”
- POWIEKSZANIE UST, KOREKTA ZMARSZCZEK
- OSOCZE BOGATOPLYTKOWE
- „WAMPIRZY LIFTING”
- MEZOTERAPIA I MIKRONAKŁĘWANIE
- LASER FRAKCYJNY CO2
- KOREKTA ZMARSZCZEK, BLIZN, ROZSTĘPÓW
- NICI LIFTINGUJĄCE, PEELINGI MEDYCZNE
- LECZENIE NADPOTLIWOŚCI
- I WIELE INNYCH...

KOSMETOLOGIA

- DEPIŁACJA LASEROWA
- ZABIEGI PIELĘGNACYJNE, ODMŁADZAJĄCE, OCZYSZCZAJĄCE
- OCZYSZCZANIE MANUALNE TWARZY
- KWASY
- MANICURE, PEDICURE
- STYLIZACJA RZĘS I BRWI

☎ **691 98 45 45**

📍 **ul. Szpitalna 37**
22-100 Chełm

pon.- pt. 10:00 -18:00

Mobilna pracownia densytometryczna - OSTEObus

Osteoporoza jest chorobą dotykającą coraz większą liczbę osób w naszym kraju. Cierpi na nią około 2,7 miliona ludzi. Rozwija się bezobjawowo. Powoduje zmiany w strukturze kości, przez co są coraz słabsze oraz bardziej podatne na złamania. Najczęściej zapadają na nią kobiety po menopauzie. Według statystyk na osteoporozę choruje co trzecia kobieta po 50. roku życia. Nie jest to jednak wyłącznie choroba kobiet - zapadają na nią również mężczyźni, a także osoby młode. W osteobusie powinny zbadać się także osoby palące papierosy, pijące duże ilości kawy, alkoholu, ale również spożywające zbyt mało przetworów mlecznych.

Densytometria jest podstawowym badaniem, które umożliwia rozpoznanie osteoporozy, również w jej stadium bezobjawowym, czyli przed złamaniem kości, czy kręgosłupa. Metoda ta precyzyjnie mierzy masę kostną - z dokładnością do 1%. Jest to rodzaj badania wykorzystującego niewielkie dawki promienia rentgenowskiego. O wiele niższe niż przy klasycznym zdjęciu rentgenowskim klatki piersiowej, czy kości. Eksperci podkreślają, iż wyniki mogą sygnalizować konieczność uzupełnienia witaminy D3 oraz wapnia w diecie.

Badanie jest bezbolesne. Polega na radiologicznym pomiarze tkanki kostnej z kręgosłupa lędźwiowego lub szyjki kości udowej. Nie trzeba się do niego przygotowywać. Trwa zaledwie kilka minut. Konieczne jest jedynie zdjęcie biżuterii oraz metalowych elementów. Przeciwwskazaniem do przeprowadzenia pomiaru jest ciąża.

Diagnostykę przeprowadzi personel MD Multi Diagnostica z Krakowa.

ZAPRASZAMY NA BADANIA.

Nie jest wymagane skierowanie od lekarza!

Zapisy telefonicznie **512 351 600**.

KANA Katarzyna Kołodyńska

Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta

- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne

tel. 607 572 909

BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

Podmiot Leczniczy
wpisany do rejestru pod nr księgi 000000188088
MD Multi Diagnostica **PROFESSIONAL**

tel. 12 358-42-58

OSTEOPOROZA
Badanie densytometryczne
• z KRĘGOSŁUPA LĘDŹWIOWEGO
• z SZYJKI KOŚCI UDOWEJ

Pracownia posiada
System Zarządzania Jakością
GWARANTUJEMY ZAUFANIE

27 kwietnia 2023
Przychodnia Profmed
KRASNYSTAW, ul. Żurka 7

28 kwietnia 2023
Samodzielny Publiczny Wojewódzki
Szpital Specjalistyczny
CHEŁM, ul. Szpitalna 53

zapisy - tel. 512 351 600

CENA 45 zł
ZAPRASZAMY

ZUS podsumował

Najwięcej zwolnień na choroby układu oddechowego

W pierwszych dwóch miesiącach zarejestrowano ponad 5 mln zaświadczeń lekarskich o czasowej niezdolności do pracy. Najczęstszą przyczyną absencji były choroby układu oddechowego - wynika z najnowszych danych ZUS.

- W lutym zarejestrowano 2,4 mln zaświadczeń lekarskich o czasowej niezdolności do pracy na łączną liczbę 24 mln dni absencji chorobowej (z tytułu choroby własnej, opieki nad dzieckiem oraz opieki nad innym członkiem rodziny). W porównaniu ze styczniem liczba dni absencji chorobowej spadła o 12,9 proc., a liczba zaświadczeń lekarskich - o 9,9 proc. Natomiast w porównaniu z lutym 2022 roku wzrosła zarówno liczba dni absencji o 7,1 proc., jak i liczba zaświadczeń lekarskich o 15,5 proc. - mówi Gertruda Uścińska, prezes ZUS.

Jak dodaje szefowa ZUS, w okresie od stycznia do lutego br. liczba zaświadczeń lekarskich wystawionych z tytułu choroby własnej wyniosła 4,1 mln, a liczba dni absencji chorobowej z tych zaświadczeń 42,5 mln.

Przeciętna długość zaświadczenia to 10,31 dnia. Skumulowana (od początku roku) przeciętna długość absencji chorobowej wyniosła 16,19 dnia (15,92 dnia dla mężczyzn i 16,41 dnia dla kobiet). W analogicznym okresie 2022 r. wielkości te kształtowały się odpowiednio: 17,44 dnia, 16,74 dnia oraz 18,00 dnia.

W porównaniu z analogicznym okresem 2022 r. wzrosła zarówno liczba dni absencji chorobowej z tytułu choroby własnej ubezpieczonych w ZUS (o 6,8

proc.), jak i liczba zaświadczeń lekarskich (o 13,0 proc.).

W pierwszym dwóch miesiącach 2023 ponad połowę (55,6 proc.) zaświadczeń z tytułu choroby własnej wystawiono kobietom. W analogicznym okresie 2022 r. odsetek ten był nieznacznie wyższy i wynosił 55,7 proc.

Najczęstszą przyczyną chorobową absencji były: choroby układu oddechowego - 20,6 proc. ogółu liczby dni absencji (8,7 mln dni absencji chorobowej), choroby układu mięśniowo-szkieletowego i tkanki łącznej - 15,8 proc. (6,7 mln dni), ciąża, poród i połóg - 13,7 proc. (5,8 mln dni), urazy, zatrucia i inne określone skutki działania czynników zewnętrznych 11,8 proc. (5,0 mln dni), zaburzenia psychiczne i zaburzenia zachowania 9,8 proc. (4,2 mln dni).

Jak wynika z danych ZUS, dominującą przyczyną absencji chorobowej były choroby układu oddechowego. W porównaniu z analogicznym okresem roku poprzedniego zauważalny jest znaczny wzrost liczby dni absencji chorobowej w tej grupie chorobowej - o 5,7 pkt. procentowego (tj. o 47,9 proc.). Spadek o 2,2 pkt. procentowego nastąpił natomiast w odniesieniu do liczby dni absencji chorobowej w związku z ciążą, porodem i pościem. Natomiast w przypadku zaburzeń psychicznych i zaburzeń zachowania zauważalny jest nieznaczny wzrost liczby dni absencji chorobowej o 0,1 pkt. procentowego (tj. o 7,8 proc.).

W okresie styczeń-luty 2023 r. zarejestrowano 66,2 tys. zaświadczeń lekarskich wystawionych z tytułu COVID-19 na łączną liczbę 435,7 tys. dni absencji chorobowej. (opr. pc)

- 🦷 **Leczenie zachowawcze**
- 🦷 **Terapia ozonem**
- 🦷 **Endodoncja**
- 🦷 **Protetyka**
- 🦷 **Profilaktyka - skaling, piaskowanie, lakierowanie, lakowanie**

GABINET STOMATOLOGICZNY
lek. dent. Dorota Paradowska Kędzierawska
Chełm, ul. K. Kurpińskiego 12; tel. 82 565 80 11

ZAPRASZAMY poniedziałek, środa, piątek w godz. 9 - 17;
wtorek i czwartek w godz. 11 - 19

📍 **połącz nas na**

PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE CAŁKOWITE SILIKON

tech. Tomasz JANIĄK
NAPRAWY - WYKONAWSTWO
Chełm, Lutostawskiego 4/16
Demos / obok antyków
czynne: 9:30 - 17:00 protetykachelml.pl

☎ **500 338 200**

NOWA LOKALIZACJA PUNKTU POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W CHEŁMIE
ul. Szymanowskiego 3
Dla naszych Pacjentów, którzy zrealizują badania w ramach programu PROFILAKTYKA 40 PLUS w Punktach Pobrań ALAB laboratoria, przygotowaliśmy ofertę uzupełniającą, która umożliwia realizację badań spoza programu ze zniżką -20%

PON. - PT. 7:00 - 11:30
tel.: 506 682 410

ALAB laboratoria
oznacza wiarygodność

SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII
lek. med. Lech DZIEDZIC

Przyjmuje: **wtorki od godz. 15:00**
Rejestracja: **82 569 90 11; 661 660 236**
Chełm, ul. Szpitalna 47
- Przychodnia Centrum -

DIAGNOSTYKA laboratoria medyczne
...więcej niż wynik

Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie

Zapraszamy do Punktu Pobrań: **Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)**
poniedziałek - piątek 7.30-11.00
sobota 8.00-11.00

Hyundai Elantra 1,6 123 KM



Hyundai Elantra to samochód o oryginalnym i bardzo dynamicznym wyglądzie. Z designem zupełnie nie idzie w parze silnik, który ma cztery cylindry i nie jest wspomagany żadną turbiną. Dzięki temu można przypuszczać, że będzie o wiele mniej awaryjny i bardziej długowieczny od zalewających motoryzację uturbionych trzycylindrowek o pojemności równej kartonowi mleka.

Nadwozie i wnętrze

Elantra to na polskim rynku motoryzacyjnym prawdziwy dinozaur i to nie tylko ze względu na długość okresu jego produkcji, ale głównie przez rozwiązania technologiczne w nim zastosowane. O tym będzie później, a na początku skupmy się na jego wyglądzie, który ze wszech miar jest nowoczesny i przyciągający spojrzenia, szczególnie w tym pięknym czerwonym kolorze. Elantra ma nadwozie w stylu fastback, czyli jej bagażnik otwiera się razem z tylną szybą, dając lepszy dostęp do kufra oraz fajniejszą, bardziej dynamiczną sylwetkę. Z przodu dominują wielkie skośnie osadzone reflektory, agresywny zderzak i długa maska. Tył jest mocno wcięty. Przez to przetłoczenie biegnie linia światła stopu łącząca świetnie wyglądające lampy, a na dole mamy dyfuzor z atrapami wylotów układu wydechowego po bokach. Całość prezentuje się bardzo, ale to bardzo pięknie, choć nie jest to żadna limuzyna, a samochód klasy kompaktowej jak choćby Skoda Octavia. Równie dobrze prezentuje się wnętrze Hyundai. Jest bardzo nowoczesne, ale nie powieła schematów. Znajdziemy tu dwa zintegrowane wyświetlacze: jeden za kierownicą pełniący rolę dawnych zegarów i drugi - komputera pokładowego. Wyglądają i spełniają swoje funkcje kapitalnie. Pod ekranem środkowym znajduje się półeczka, a na niej fizyczne przyciski skrótowe do systemu oraz zwykłe pokrętki do regulacji głośności systemu audio. Poniżej mamy panel klimatyzacji oraz klasyczny drążek skrzyni biegów. Całe wnętrze łącznie z obszyciami ma kolor popielaty, co ożywia kabinę. Wszystkie elementy są idealnie spasowane i nie wydają żadnych dźwięków, choć kabinę zbudowano z twardych plastików (ale bardzo ładnie wyglądających). Fotele są bardzo wygodne i dobrze podpierają ciało, więc nawet długa podróż tym samochodem nie męczy. Plusem jest też ilość miejsca w środku.



Silnik i skrzynia biegów

W dzisiejszej motoryzacji króluje downsizing. Koreańscy z Hyundai przy budowie Elantry poszli inną drogą i skorzystali ze starej dobrej szkoły, wkładając pod maskę klasyczny, czterocylindrowy silnik o pojemności 1,6 litra. To konstrukcja wolnossąca, zupełnie niewysilona, bo ma tylko 123 KM. Dzięki temu można przypuszczać, że będzie to motor długowieczny i pozbawiony awarii typowych dla jednostek trzycylindrowych wspomaganych turbinami i elektroniką. Jednostka nie jest demonem prędkości, bo sprint do setki trwa ok. 11 sekund, ale za to odwdzięczy się w czasie wizyt na stacjach benzynowych, bo potrafi być bardzo oszczędna. W teście średnie spalanie oscylowało w ok. 6,5 litra bezolowówki, co jest wynikiem bardzo dobrym. Napęd przenoszony jest na przednie koła za pomocą klasycznej sześciobiegowej przekładni. Biegi wchodzą gładko i precyzyjnie.



jest kierowana do odbiorców, którym wcale nie zależy na precyzji prowadzenia, a na wygodzie, dużej ilości miejsca w kabinie i bagażniku (ponad 470 litrów), prostocie obsługi, bezawaryjności oraz niskich kosztach eksploatacji.

Cena i wyposażenie

Cennik Hyundai Elantry startuje od 93 400 zł. Do testu dostaliśmy topowo wyposażony egzemplarz o nazwie Executive, który „zaczyna się” od niemal 127 tys. zł. Na pokładzie testówki znalazły się m.in.: podgrzewana kierownica i fotele, tempomat, system nawigacji, klimatyzacja, 17-calowe felgi, pełne oświetlenie LED, asystent utrzymywania pasa ruchu, monitorowanie uwagi kierowcy, asystent unikania kolizji czołowych z wykrywaniem pieszych i rowerzystów, automatyczne światła, bezkluczkowy dostęp do samochodu i wiele innych. Trzeba przyznać, że w tej cenie Elantra jest bardzo ciekawą i jedną z najbardziej atrakcyjnych cenowo propozycją w segmencie.



Piekielnie szybkie i równie drogie

Kradzione Ferrari zatrzymane na granicy



Funkcjonariusze z Nadbużańskiego Oddziału Straży Granicznej zatrzymali poszukiwane Ferrari o szacunkowej wartości 1,2 mln zł. Jest to najdroższy i najszybszy pojazd, który udało się odzyskać na wschodniej granicy Polski w tym roku.

Tuż przed świętami na terenie drogowego przejścia granicznego w Kukurykach, na kierunku wyjazdowym z Polski, funkcjonariusz Nadbużańskiego Oddziału Straży Granicznej z Placówki w Terespolu przerwał podróż 28-letniemu obywatelowi Białorusi.

- Kierowca zestawu ciężarowego przewoził na lawecie samochodów osobowych marki Ferrari Portofino z 2019 roku o szacunkowej wartości 1,2 mln zł - mówi kpt. SG Dariusz Sienicki z NOSG w Chełmie. - W toku prowadzonych czynności kontrolnych, funkcjonariusze Straży Granicznej ustalili, iż pojazd jest

poszukiwany jako skradziony. Kierowca został zatrzymany, pojazd zabezpieczono, zaś w sprawie wszczęto postępowanie przygotowawcze. Dalsze czynności prowadzą już funkcjonariusze Policji z Terespolu.

Od początku bieżącego roku funkcjonariusze z Nadbużańskiego Oddziału Straży Granicznej podczas prowadzonych odpraw granicznych zabezpieczyli różnego rodzaju pojazdy o łącznej wartości ponad 5 mln zł. Ferrari Portofino o wartości 1,2 mln zł jest jak dotąd najdroższym pojazdem, jaki udało się odzyskać w tym roku na wschodniej granicy Polski. Jest to też jeden z najdroższych i najszybszych samochodów typu coupe produkowanych na świecie. Kierowca tego pojazdu ma do dyspozycji moc 600 koni mechanicznych oraz moment obrotowy wynoszący 760 Nm. Dzięki temu auto przyspiesza do 100 km/h w 3,5 sekundy. Prędkość maksymalna tego pojazdu to 320 km/h.

Cupra stawia na recykling



Marka Cupra od samego początku wspiera zrównoważony rozwój oraz stawia na innowacyjność i nowoczesny design. Jednym z przejawów zaangażowania w te kwestie jest partnerstwo z Seaqual Initiative - organizacją współpracującą z rybakami, władzami i lokalnymi społecznościami na rzecz oczyszczania mórz, oceanów i rzek.

Wspólny projekt hiszpańskiej marki z Seaqual Initiative przyczynia się do usuwania zanieczyszczeń z zagrożonych źródeł wody, a efektem tej niestandardowej kooperacji są nowoczesne fotele kubekowe w modelu Born, do produkcji których użyto zrównoważonych materiałów pochodzących z dna Morza Śródziemnego. W fotelach kubekowych pierwszego modelu elektrycznego marki zastosowano SEQUAL® YARN, tkaninę z włókien polimerowych pochodzących

z recyklingu materiałów wylowionych z Morza Śródziemnego, innych zbiorników wodnych, a także plaż. Tworzywo jest praktycznie nie do odróżnienia od zwykłych włókien poliestrowych. Pozyłskany w ten sposób plastik jest czyszczony i przetwarzany, a następnie trafia ponownie do fabryk, gdzie tworzy się z niego nowe, zrównoważone środowiskowo produkty. Celem współpracy Cupry z Seaqual Initiative jest wspieranie innowacji oraz gospodarki o obiegu zamkniętym, przy jednoczesnym zachowaniu zasobów Morza Śródziemnego.

Model Cupra Born produkowany jest w Zwickau (Niemcy) w oparciu o modułową platformę elektryczną (MEB), w której w łańcuchu dostaw i produkcji surowców wykorzystywana jest energia ze źródeł odnawialnych. Pozostałe emisje są kompensowane przez inwestycje środowiskowe i projektowe, certyfikowane zgodnie z najwyższymi standardami.



OPON SERWIS
Baza
OPONY
CAŁOROCZNE
82/565-18-95
Dembowskiego 1/2

DOSTAWCY PRĄDU
AKUMULATORY
Doradzamy Montujemy Ładujemy
centrum akumulatorów i klimatyzacji
Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

TELEWIDZ

PROGRAM TELEWIZYJNY

17.04.–23.04.2023

PONIEDZIAŁEK



THRILLER

Prawdziwa historia

22.40

TVN

Pisarka Delphine na spotkaniu autorskim poznaje tajemniczą kobietę Elle, która prosi o podpisanie książki. Z czasem nowa znajoma przejmuje kontrolę nad każdym aspektem życia literatki.

FRANCJA/POLSKA/BELGIA 2017, REŻ. ROMAN POLAŃSKI, WYK. EMMANUELLE SEIGNER, EVA GREEN, VINCENT PEREZ

CZWARTEK



HORROR

To: Rozdział 2

23.05

TVN SIEDEM

27 lat po tym, jak członkowie Klubu Frajerów rozprawali się z Pennywise'em, w Derry znowu dochodzi do tajemniczych zaginięć dzieci. Bill i jego przyjaciele z przeszłości zamierzają stawić czoło potworowi.

KANADA/USA 2019, REŻ. ANDY MUSCHIETTI, WYK. JESSICA CHASTAIN, JAMES MCAVOY, BILL HADER, ISAIAH MUSTAFA

WTOREK



DRAMAT

Kto ratuje jedno życie. Ciotka Hitlera

22.20

TVP 1

Początek II wojny światowej. Leon pracuje jako piaskarz na Wiśle. Pewnego dnia mężczyzna wraz ze swoimi synami, Tadkiem i Stefanem, wylawia z rzeki kobiety oraz jej małe dziecko.

POLSKA 2021, REŻ. MICHAŁ ROGALSKI, WYK. PIOTR KĄŻMIERCZAK, MARTA ŚCISŁOWICZ, SEBASTIAN PAWLAK, DARIUSZ MAJCHRZAK

PIĄTEK



DRAMAT

Mroczne umysły

22.10

POLSAT

Obdarzeni nadnaturalnymi zdolnościami młodzi ludzie zostają uznani za zagrożenie. Postanawiają utworzyć ruch oporu i wykorzystać niezwykle moce w celu przejęcia władzy. Buntownikami dowodzi Liam.

USA 2018, REŻ. JENNIFER YUH NELSON, WYK. AMANDLA STENBERG, MANDY MOORE, BRADLEY WHITFORD, HARRIS DICKINSON

ŚRODA



THRILLER

Połowanie na łowcę

20.00

TV PULS

Myśliwy Hansen w ciągu 12 lat zamordował 20 kobiet. Jedynie prostytutce Cindy udało się uciec z rąk oprawcy. Detektyw Halcombe z pomocą dziewczyny robi wszystko, by schwytać psychopata.

USA 2013, REŻ. SCOTT WALKER, WYK. NICOLAS CAGE, VANESSA HUDGENS, JOHN CUSACK, DEAN NORRIS, GIA MANTEGNA

SOBOTA



DRAMAT

Mistrz

21.30

TVP 1

Rok 1940. Pięściarz Tadeusz „Teddy” Pietrzykowski trafia do Auschwitz. Zdobywa rozgłos po bójce z kapo. Zaczyna się pojedynek w obozowym ringu. Każde zwycięstwo wzmacnia nadzieję, że wrogów można pokonać.

POLSKA 2020, REŻ. MACIEJ BARCZEWSKI, WYK. PIOTR GŁOWACKI, JAN SZYDŁOWSKI, GRZEGORZ MAŁECKI, MARCIN BOSAK

17 KWIETNIA

PONIEDZIAŁEK

TVP 1

04.40 Klan (4143); Dziedzictwo (10)
06.00 Wspaniałe stulecie (241) - serial
06.55 Słowo świętego Jana Pawła II
07.00 Transmisja mszy świętej
07.30 Studio Raban - magazyn, Polska
08.00 Wiad., Kwadrans polityczny
08.25 Informacje kulturalne, Pogoda
08.40 Ranczo 4 (50) - serial obycz., Pol.
09.40 Komisarz Alex 15 (188) - serial
10.40 Ojciec Mateusz 7 (87) - serial, Pol.
11.30 Leśniczówka (699) - telen., Polska
12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda
12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy
12.50 Niedźwiedzie z Kamczatki. Początek życia - film dok., Rosja 2018
14.00 Wspaniałe stulecie (242) - serial
15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm!
15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16.05 Dziedzictwo (11) - serial, Turcja
17.00 Teleexpress, Pogoda - inf.
17.20 Jaka to melodia?
17.55 Klan (4144); Leśniczówka (700)
19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm!
20.30 Korona królów. Jagiellonowie (44)
21.05 Judasz z Kariothu - sztuka Karola Huberta Rostworowskiego, Polska 2023
22.40 Świat bez fikcji: Upadek Kabulu 2021 - film dok., Australia 2021
23.40 Balans bielei - pr. religijny, Pol. 2023
00.25 Rain Man - dramat, USA 1988
02.45 Scenariusz na miłość - komedia romantyczna, USA 2014

TVP 2

05.00 Na sygnale (331) - serial, Polska
05.30 M jak miłość (1592) - serial, Polska
06.20 Klasztorne smaki według Remigiusza Rączki - mag. kulinarny
06.55 Rodzinka.pl (130) - serial, Polska
07.30 Pytanie na śniadanie
11.10 Okrasa łamie przepisy - magazyn
11.40 Pascha - prawosławne nabożeństwo wielkanocne - pr. religijny
12.40 Barwy szczęścia (2797) - serial
13.15 Akacyjowa 38 (69/200) - telen.
14.05 Va banque - teleturniej, Polska
14.35 Na sygnale (408) - serial, Polska
15.05 Powrót na wyspę (33) - serial, Wł.
15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023
16.00 Koło fortuny; Familiada
17.15 Zakazany owoc (199) - telen., Tur.
18.00 Panorama - program informacyjny
18.20 Va banque - teleturniej, Polska
18.45 Akacyjowa 38 (70/200) - telen.
19.30 Barwy szczęścia (2798) - serial
20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023
20.10 Barwy szczęścia (2799) - serial
20.45 Kulisy serialu „M jak miłość”
20.55 M jak miłość (1725) - serial, Pol.
21.55 Na sygnale (449) - serial, Polska
22.35 La Bandida (12) - serial, Meksyk
23.35 Obce niebo - dramat obyczajowy, Polska/Szwecja 2015
01.35 O mnie się nie martw 11 (8/13)
02.35 Równi goście - komedia sensacyjna, USA 2016, reż. Shane Black
04.35 Zakończenie programu

POLSAT

04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień - program inf.
08.40 Malanowski i partnerzy (598): Mordercy kochanek - serial, Pol.
09.10 Malanowski i partnerzy (599): Bezkarny gwałt - serial, Polska
09.40 Sekrety rodziny (101): Teatr lalek - serial paradok., Polska
10.40 Dłaczego ja? (1113) - serial, Polska
11.40 Gliniarze (465) - serial, Polska
12.50 Wydarzenia - program inf.
13.20 Interwencja - mag. reporterów
13.40 Trudne sprawy (1186) - serial, Pol.
14.40 Dłaczego ja? (1232) - serial, Pol.
15.50 Wydarzenia - program inf.
16.10 Pogoda - program informacyjny
16.15 Interwencja - mag. reporterów
16.30 Na ratunek 112 (788) - serial, Pol.
17.00 Gliniarze (797) - serial, Polska
18.00 Pierwsza miłość (3602) - serial
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.25 Gość „Wydarzeń” - public.
19.45 Sport, Pogoda
20.05 Matka (7) - serial krym., Polska
21.05 Ultimatum Bourne'a - film sensacyjny, USA/Niemcy 2007
23.30 Pewnego razu w Meksyku: Desperado 2 - film sensacyjny, USA/Meksyk 2002
01.55 Życie, którego nie było - thriller, USA 2004, reż. Joseph Ruben
03.55 Zjedź Alaskę - magazyn, Pol. 2010

TVN

05.50 Uwaga! - magazyn reporterów
06.05 Ukryta prawda (1234) - serial, Pol.
07.00 Kuchenne rewolucje: Olsztynek, Zielarnia - program rozr., Pol. 2015
08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30 Kto to wie? - gra telewizyjna
12.05 Ukryta prawda (1494) - serial, Pol.
13.10 Sekrety życia (30/41) - serial, Pol.
14.10 Ukryta prawda (1235) - serial, Pol.
15.15 Kuchenne rewolucje: Gdańsk, Czardasz - program rozr., Pol. 2015
16.20 Kto to wie? - gra telewizyjna
16.55 Sekrety życia (31/41) - serial, Pol.
17.55 Ukryta prawda (1495) - serial, Pol.
19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf.
19.55 Uwaga! - magazyn reporterów
20.10 Doradca smaku - magazyn
20.15 Na Wspólnej (3607) - serial, Pol.
20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023
21.35 Skazana 2 (1/8) - serial krym., Pol.
22.40 Prawdziwa historia - thriller Francja/Polska/Belgia 2017, reż. Roman Polański, wyk. Emmanuelle Seigner, Eva Green, Vincent Perez, Dominique Pinon, Camille Chamoux
00.45 Co za tydzień - mag. kulturalny
01.20 Bates Motel 2 (9/10) - serial, USA
02.20 Szpital (955) - serial paradok., Pol.
03.20 Uwaga! - magazyn reporterów
03.40 Zamieszkać na plaży 7 - rozr.
04.10 Recepta na stary dom - rozr.
04.40 Jak to jest zrobione? (22/26)
05.10 Kto was tak urządził? - magazyn

TV 4

06.00 Strażnik Teksasu (175) - serial
07.00 Strażnik Teksasu (176) - serial
08.00 Nasz nowy dom - reality show
09.00 Pierwsza miłość (3601) - serial
09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
10.50 Hardkorowy lombard 3 (31)
11.20 Hardkorowy lombard 3 (32)
11.50 Święty (63) - serial kom., Polska
12.20 Święty (64) - serial kom., Polska
12.55 Detektywi w akcji (32): Późne przebudzenie. Potajemne związki - serial fab.-dok., Polska
13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska
14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska
15.55 Policjantki i Policjanci (1015)
17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
19.00 Policjantki i Policjanci (1016)
20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (678) - serial krym., Polska
21.00 Farma - reality show
22.00 12 rund 2 - film sensacyjny, USA 2013, reż. Roel Reiné, wyk. Randy Orton, Tom Stevens
00.00 Predator - film sensacyjny, USA 1987, reż. John McTiernan, wyk. Arnold Schwarzenegger, Kevin Peter Hall, Elpidia Carrillo, Carl Weathers
02.20 Śmierć na 1000 sposobów (4)
02.50 SuperLudzie (19) - serial dok., Pol.
03.20 SuperLudzie (20) - serial dok., Pol.
03.50 Trans World Sport - magazyn
04.55 SuperLudzie (21) - serial dok., Pol.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM

05.00 Szkoła (414) - serial paradok., Pol.
06.00 Szkoła (593) - serial paradok., Pol.
06.55 Papierzy na szczęście (230, 231)
07.55 Ukryta prawda (844) - serial, Pol.
08.55 Ukryta prawda (869) - serial, Pol.
10.00 Ukryta prawda (870) - serial, Pol.
11.00 Idealna niania 3 - reality show
11.45 Zagadki losu (34) - serial, Polska
12.45 Szpital (612) - serial paradok., Pol.
13.50 Sąd rodzinny (127) - serial, Polska
14.50 Ukryta prawda (1155) - serial, Pol.
15.50 Tajemnice miłości (36/68)
16.50 Zagadki losu 2 (1/36) - serial, Pol.
17.55 Ten moment (29/40) - serial, Pol.
18.30 Papierzy na szczęście (232)
19.00 Ukryta prawda (1305) - serial, Pol.
20.00 True Love - reality show, Pol. 2023
21.00 W nowym zwierciadle: Wakacje - komedia, USA 2015, reż. John Francis Daley, Jonathan M. Goldstein, wyk. Ed Helms, Christina Applegate, Skyler Gisondo, Steele Stebbins
23.10 Kac Vegas w Bangkoku - komedia, USA 2011, reż. Todd Phillips, wyk. Bradley Cooper, Ed Helms, Zach Galifianakis, Justin Bartha, Ken Jeong
01.20 True Love - reality show, Pol. 2023
02.25 Więzy krwi 4 (12/13) - serial, USA
03.25 Druga strona medalu 4: Weronika Marczuk - talk-show, Polska 2011
04.00 Druga strona medalu: Otylia Jędrzejczak - talk-show, Polska 2009
04.55 Zakończenie programu

TV PULS

06.00 Kobra - oddział specjalny (9, 12)
08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (631)
09.00 Kurierzy (22) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (476) 11.00 Zaklinaczka duchów 3 (50, 51) 13.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (477) 14.00 Rodzinny interes 6 (236) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (479) 16.00 Kurierzy (23) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (633) 18.00 Kurierzy (24) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (634) 20.00 Pierwszy strzał - thriller, USA/Kanada/Wlk. Brytania 2017 22.05 Komornik - film sensacyjny, USA/Wielka Brytania 2018 00.00 Dzielnica strachu 4 (149) 01.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (477)

PULS 2

08.10 Santiago z mórz (11) 08.50 Tomek i przyjaciele: Wielki świat! Wielkie przygody! 23 (18, 19) 09.15 Edzio i Lusja (23, 24) 09.55 Bing (36, 37) 10.25 Psi Patrol 2 (7) 10.50 Smerfy (249, 250) 11.55 Było sobie życie (23, 24) 13.00 Psi Patrol 2 (6) 13.35 Santiago z mórz (10) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (7, 8) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (3, 4) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (23) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru (5, 6, 7, 8) 18.00 Smerfy (33, 34) 19.05 Psi Patrol 4 (13, 14) 20.00 Kurierzy (25) 21.00 Dzielnica strachu 4 (148, 149) 23.00 Najdziwniejsze zbrodnie (11, 12) 00.00 Mania chomikowania 8 (2)

STOPKLATKA

06.00 To nie ze mną (10, 11) 06.55 Scena śmiechu 07.45 Plebania (465, 466) 08.45 Doktor Quinn (16) 09.45 Komisarz Rex 8 (119) 10.45 M.A.S.H. (8, 9) 11.50 Przygody Merlina 3 (30) 12.50 Katastrofy w przestworzach (113, 4) 15.00 Kosmiczna katastrofa - thriller SF, Kanada 2011 17.00 Czterej pancerni i pies (7) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji 5 (20) 19.35 Łowcy okazji (1) 20.00 Premiera: Pogromcy poniedziałków: Najlepsi z najlepszych - film sensac., USA 1989 22.00 Mścicielka - thriller, Fr/Kanada/USA 2016 00.00 Zabij mnie, glino - dramat, Pol. 1987 02.40 Karuzela - dramat, Polska 2014

TTV HD

05.40 Nauka jazdy 5 06.10 Express 06.25 Życie na kredycie 06.55 Ukryta prawda (533) 07.55 Szpital (1014, 768) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 9 10.55 Ukryta prawda (798) 11.55 19+ (212, 213) 12.55 Ukryta prawda (799) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 8 (8) 15.00 Królowe życia 6 (7) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 18 17.05 Usterka 15 (13) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto 11 18.35 Złomowisko PL 7 (1) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 21.05 Życie na kredycie 2 21.45 Express, Pogoda 22.00 Gogglebox. Przed telewizorem 00.05 Kocha, lubi, pasuje

TV 6

06.00 Detektywi w akcji (7) 07.00 Medicopter 117 (14, 15) 09.05 Słoneczny patrol 3 (21, 22) 11.00 Galileo 12.05 Miodowe lata (20, 5, 31): Odpowiedź za 99000 zł; Kto Pł!a nie błądzi; Dzikosć serca 14.00 Policjantki i Policjanci (19, 20) 16.00 Agenci. Biuro detektywistyczne (33) 17.05 Hawaje 5-0 (7) 18.05 Miodowe lata (3, 6, 45) 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (194, 195) 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (291) 00.00 Zdrada - thriller, USA 1997 02.20 STOP Drogówka 03.20 Gwiazdy Kabaretu 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT

06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 08.30 Boks: Babilon Boxing Show - waga junior półśrednia: Jan Łodziak - Augustin Kucharski 09.04.2021 09.30 Cafe Futbol 11.00 Tenis: Turniej ATP w Barcelonie - mecz 1. rundy gry pojedynczej 13.00 Tenis: Turniej ATP w Barcelonie - mecz 1. rundy gry pojedynczej 15.00 Tenis: Turniej ATP w Barcelonie - mecz 1. rundy gry pojedynczej 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - rewanżowy mecz o 13. miejsce: Barkom Każany Lwów - Cuprum Lubin 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 23.00 Piłka nożna: Liga włoska - mecz: Bologna FC - AC Milan 01.00 Boks

TVP 1
04.50 Klan (4144); Dziedzictwo (11) 06.05 Wspaniałe stulecie (242) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Kościół z bliska - magazyn 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny 08.25 Informacje kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 4 (51) - serial obycz., Pol. 09.45 Komisarz Alex 15 (189) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 7 (88) - serial 11.30 Leśniczówka (700) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.40 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.55 Relacja z Jutrzni Paschalnej w kościele greckokatolickim 14.00 Wspaniałe stulecie (243) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (12) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4145); Leśniczówka (701) 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.30 Korona królów. Jagiellonowie (45) 21.05 Tajemnice początków Polski. Z otchłani pradziejów - film dok. 22.20 Kto ratuje jedno życie. Ciotka Hitlera - dramat wyk., Polska 2021 23.50 Resortowe dzieci - cykl reportaży 00.20 Ocaleni - reality show 01.25 Magazyn śledczy Anity Gargas 02.00 Gra o przyszłość - thriller, Niem. 2018 03.45 Magazyn kryminalny 997

TV PULS
06.00 Kobra - oddział specjalny (10, 13) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (632) 09.00 Kurierzy (23) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (477) 11.00 Zaklinaczka duchów 3 (51, 52) 13.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (478) 14.00 Rodzinny interes 6 (237) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (480) 16.00 Kurierzy (24) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (634) 18.00 Kurierzy (25) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (635) 20.00 Czas zemsty - film sensac., USA/Aruba 2003 21.00 Patrioti - film sensac., USA 1998 23.25 Dzielnica strachu 4 (150) 00.25 Lombard. Życie pod zastaw 9 (478) 01.25 Zobacz to!: Biesiada na cztery pory roku (3)

TVP 2
05.00 Na sygnale (332): Nina - serial 05.30 M jak miłość (1593) - serial, Polska 06.25 Umocnieni w Bogu - reportaż 06.55 Rodzinka.pl (131) - serial kom. 07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka 07.55 Pytanie na śniadanie - mag. 11.10 Weterynarze z sercem - magazyn 11.50 Barwy szczęścia (2798) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacjaowa 38 (70/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (409) - serial, Polska 15.05 Powrót na wyspę (34) - serial, Wł. 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Zakazany owoc (200) - telen., Tur 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Akacjaowa 38 (71/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2799) - serial 20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.10 Barwy szczęścia (2800) - serial 20.45 Kulisy serialu „M jak miłość” 20.55 M jak miłość (1726) - serial, Polska 21.55 Na sygnale (450) - serial, Polska 22.35 La Bandida (13) - serial, Meksyk 23.35 Demon - thriller, Polska/Izrael 2015 01.20 Obce niebo - dramat obyczajowy, Polska/Szwecja 2015 03.20 Warszawa: Miasto podzielone - film dokumentalny, Polska 2018 04.35 Zakończenie programu

PULS 2
08.50 Tomek i przyjaciele: Wielki świat! Wielkie przygody! 23 (19, 20) 09.15 Edzio i Lusja (24, 25) 09.55 Bing (37, 38) 10.25 Psi Patrol 2 (8) 10.50 Smerfy (250, 251) 11.55 Było sobie życie (24, 25) 13.00 Psi Patrol 2 (7) 13.35 Santiago z mórz (11) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (8, 9) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (4, 5) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (24) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru (7, 8, 9, 10) 18.20 Smerfy (34, 35) 19.05 Psi Patrol 4 (14, 15) 20.00 Kurierzy (26) 21.00 Dzielnica strachu 4 (149, 150) 23.00 Zakrecony - komedia, USA/Niemcy 2000 01.00 Dzielnica strachu 4 (147)

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (600): Echa przeszłości - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (601): Była dziewczyna - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (102): Ucieczka Jarachowskich - serial, Polska 10.40 Dlaczego ja? (1114) - serial, Polska 11.40 Gliniarze (466) - serial, Polska 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (1187) - serial, Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1233) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (789) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (798) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3603) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.00 47 roninów - film kostiumowy, USA 2013, reż. Carl Rinsch 22.30 Blitz - film kryminalny, Wielka Brytania/Francja/USA 2011, reż. Elliott Lester, wyk. Jason Statham 00.55 Wydział zabójstw, Hollywood - komedia sensacyjna, USA 2003, reż. Ron Shelton, wyk. Harrison Ford 03.25 Nasz nowy dom - reality show

STOPKLATKA
06.00 To nie ze mną (11, 12) 06.55 Scena śmiechu 07.45 Plebania (467, 468) 08.45 Doktor Quinn 2 (1) 09.45 Komisarz Rex 8 (120) 10.45 M.A.S.H. (9, 10) 11.50 Przygody Merlina 3 (31) 12.50 Katastrofy w pre-stworzach (114, 5) 15.00 Geokatastrofa - dramat, USA 2017 17.00 Czterej pancerni i pies (8) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji (2, 3) 20.00 Królowna Śnieżka - baśń film., Kanada/USA 2012 22.05 Skok życia - komedia, Fr./USA/Kanada/Wik. Brytania 2003 00.05 Egzorcysta: Początek - horror, USA 2004 02.35 Body/Ciało - dramat, Pol. 2015 04.30 Wale-rywa i owoce - etiuda film., Polska 2021

TVN
05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1235) - serial, Pol. 07.00 Doradca smaku - magazyn kuli-narny, Polska 2023 07.05 Kuchenne rewolucje: Gdańsk, Czardasz - program rozr., Pol. 2015 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Kto to wie? - gra telewizyjna, Polska 12.05 Ukryta prawda (1495) - serial, Pol. 13.10 Sekrety życia (31/41) - serial, Pol. 14.10 Ukryta prawda (1236) - serial, Pol. 15.15 Kuchenne rewolucje: Warszawa, Tbilisi - program rozr., Polska 2015 16.20 Kto to wie? - gra telewizyjna 16.55 Sekrety życia (32/41) - serial, Pol. 17.55 Ukryta prawda (1496) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3608) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023 21.35 Nastolatki rządzą... Kasą - rozr. 22.40 Kuba Wojewódzki - talk-show 23.40 Sukcesja (7/10) - serial, USA 00.55 Skazana 2 (1/8) - serial krym., Pol. 02.00 Superwizjer - mag. reporterów 02.35 Uprowadzona 2 (9/16) - serial 03.55 Uwaga! - magazyn reporterów 03.55 Zamieszkać na plaży 7 - rozr. 04.25 Recepta na stary dom - rozr. 04.55 Jak to jest zrobione? (23/26) - serial dokumentalny, Kanada 05.20 Kto was tak urządził? - magazyn

TTV HD
06.10 Express 06.25 Życie na kredycie 06.55 Ukryta prawda (534) 07.55 Szpital (769, 770) 09.55 Gogglebox. Przed telewi-zorem 9 10.55 Ukryta prawda (800) 11.55 19+ (214, 215) 12.55 Ukryta prawda (801) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 8 (9) 15.00 Królowe życia 6 (8) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 9 17.05 Usterka 15 (14) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto 11 18.35 Złomowisko PL 7 (2) 19.45 Express, Pogo-da 20.05 Zakup w ciemno 21.05 Życie na kredycie 2 21.45 Express, Pogoda 22.00 Ciężarówką przez Route 66 (7) 23.10 Diabełnie boskie 00.00 Mamma mia!

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (177, 178) 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3602) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 10.50 Hardkorowy lombard 3 (33) 11.20 Hardkorowy lombard 3 (34) 11.50 Święty (65) - serial kom., Polska 12.20 Święty (66) - serial kom., Polska 12.55 Detektywi w akcji (33): Fałszy-we podejrzenia. Czarny fantom 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1016) 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1017) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Krymi-nalny (679) - serial krym., Polska 21.00 Farma - reality show 22.00 Uprowadzenie - film SE Chiny 2019, reż. Ernie Barbarash, wyk. Scott Ad-kins, Andy On, Truong Ngoc Anh, Li-ly Ji, Aki Aleong 00.05 Afera Thomasa Crowna - film sen-sacyjny, USA 1999, reż. John McTier-nan, wyk. Pierce Brosnan, Rene Rus-so, Denis Leary 02.30 Interwencja - mag. reporterów 02.50 Trans World Sport - magazyn 03.55 SuperLudzie (21) - serial dok., Pol. 04.25 SuperLudzie (22) - serial dok., Pol. 04.55 SuperLudzie (23) - serial dok., Pol. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
05.00 Szkoła (415) - serial paradok., Pol. 06.00 Szkoła (594) - serial paradok., Pol. 06.55 Szpital (612) - serial paradok., Pol. 07.55 Ukryta prawda (845) - serial, Pol. 08.55 Ukryta prawda (871) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (872) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 3 - reality show 11.45 Zagadki losu 2 (1/36) - serial, Pol. 12.45 Szpital (613) - serial paradok., Pol. 13.50 Sąd rodzinny (128) - serial, Polska 14.50 Ukryta prawda (1156) - serial, Pol. 15.50 Tajemnice miłości (37/68) 16.50 Zagadki losu 2 (2/36) - serial 17.55 Ten moment (30/40) - serial, Pol. 18.30 Papierzy na szczęście (233) 19.00 Ukryta prawda (1306) - serial 20.00 True Love - reality show, Pol. 2023 21.00 Planeta singli 3 - komedia, Polska 2019, reż. Sam Akina, Michał Cha-ciński, wyk. Agnieszka Wiedłocha, Maciej Stuhr, Danuta Stenka, Maria Pakulnis, Piotr Głowacki 23.10 Zabójcza broń 3 - film sensacyj-ny, USA 1992, reż. Richard Donner, wyk. Danny Glover, Mel Gibson, Re-ne Russo, Joe Pesci, Stuart Wilson 01.35 True Love - reality show, Pol. 2023 02.40 Więzy krwi 4 (13-ost.) - serial 03.40 Druga strona medalu: Jacek Ol-szewski - talk-show, Polska 2009 04.15 Druga strona medalu 3: Anja Rubik - talk-show, Polska 2010 04.55 Zakończenie programu

POLSAT SPORT
06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 08.30 Boks: Gala Babilon Promotion - wa-ga musza: Ewelina Pekalska - Lotta Loikk-a 29.01.2021 11.00 Tenis: Turniej ATP w Barcelonie - mecz 2. rundy gry pojedyn-czej 12.30 Tenis: Turniej ATP w Barcelonie - mecz 2. rundy gry pojedynczej 15.00 Te-nis: Turniej ATP w Barcelonie - mecz 2. run-dy gry pojedynczej 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - rewanżowy mecz o 11. miejsce: PGE Skra Bełchatów - GKS Ka-towice 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - rewanżowy mecz o 9. miejsce: LUK Lublin - Ślepsk Małow Suwałki 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks

TVP 1
04.45 Klan (4145); Dziedzictwo (12) 06.05 Wspaniałe stulecie (243) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Rodzinny ekspres - magazyn, Pol. 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny 08.25 Informacje kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 4 (52) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 15 (190) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 7 (89) - serial 11.30 Leśniczówka (701) - telen., Polska 11.55 Uroczystości w rocznicę powsta-nia w getcie warszawskim 14.00 Wspaniałe stulecie (244) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (13) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda - inf. 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4146); Leśniczówka (702) 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.25 Korona królów. Jagiellonowie (46) 20.55 Piłka nożna: Liga Mistrzów - re-wanżowy mecz ćwierćfinałowy: FC Bayern Monachium - Manche-ster City FC 23.10 Dwie flagi - film dok., Polska 2022 00.25 Komando Foki atakuje - film sen-sacyjny, USA 1999, reż. Yossi Wein 02.10 Krawcowa z Madrytu (7, 8/17) 04.05 wojsko-polskie.pl - cykl reportaży 04.35 Notacje - cykl dok., Polska 04.40 Zakończenie programu

TV PULS
06.00 Kobra - oddział specjalny (11, 14) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (633) 09.00 Kurierzy (24) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (478) 11.00 Zaklinaczka du-chów 3 (52, 53) 13.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (479) 14.00 Rodzinny interes 6 (238) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (481) 16.00 Kurierzy (25) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (635) 18.00 Kurierzy (26) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (636) 20.00 Polowanie na łowcę - thriller, USA 2013 22.00 Czas zabijania - film sen-sacyjny, USA 1996 01.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (479) 02.00 Dzielnica strachu 4 (151) 03.00 Zobacz to!: Taki jest świat 8

TVP 2
05.00 Na sygnale (333) - serial, Polska 05.35 M jak miłość (1594) - serial, Pol. 06.25 Żydzi i Polacy w walce o niepod-ległość - reportaż, Polska 2023 06.55 Rodzinka.pl (132) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Zakochaj się w Polsce - mag. 11.50 Barwy szczęścia (2799) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacjaowa 38 (71/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (410) - serial, Polska 15.05 Powrót na wyspę (35) - serial, Wł. 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.15 Zakazany owoc (201) - telen., Tur 18.00 Panorama; Va banque 18.45 Akacjaowa 38 (72/200) - telen. 19.30 Na sygnale (430) - serial, Polska 20.00 Pamięć i przyszłość. Koncert w 80. rocznicę powstania w getcie warszawskim - koncert, Polska 2023 20.55 Na złe - serial, Polska 21.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 22.00 Na sygnale - serial fab-dok, Polska 22.35 La Bandida (14) - serial, Meksyk 23.35 Mama w opalach - komedia, USA 2009, reż. Katherine Dieckmann 01.15 Sanditon (3/8) - serial 02.20 Hotel Polski - film dok., Polska 2009 03.20 Echo serca 2 (19) - serial, Polska 04.15 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 04.40 Zakończenie programu

PULS 2
09.00 Tomek i przyjaciele: Naprzdł loko-motywy! 25 (1) 09.15 Edzio i Lusja (25, 26) 09.55 Bing (38, 39) 10.25 Psi Patrol 2 (9) 10.50 Smerfy (251, 252) 11.55 Było sobie życie (25, 26) 13.00 Psi Patrol 2 (8) 13.35 Santiago z mórz (12) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (9, 10) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (5, 6) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (25) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru (9-12) 18.20 Smerfy (35, 36) 19.05 Psi Patrol 4 (15, 16) 20.00 Kurierzy (27) 21.00 Dzielni-ca strachu 4 (150, 151) 23.00 Sugar Hill - film sensacyjny, USA 1994 01.25 Dzielni-ca strachu 4 (148)

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (602): Niebezpieczny wybrzyk - serial 09.10 Malanowski i partnerzy (603): Dom na odludziu - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (103): Kuzyn z Trójmiasta - serial paradok., Polska 10.40 Dlaczego ja? (1115): Kobieta w średnim próbuje odkryć, jakie kłopoty ma jej dorosła córka 11.40 Gliniarze (467): Uwilkana - serial 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (1188) - serial, Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1234) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (790) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (799) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3604) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Lulu (15) - serial obycz., Polska 20.35 Lulu (16) - serial obycz., Polska 21.10 Hell’s Kitchen - reality show 22.45 Bad Boys - kom. sensac., USA 1995 01.30 Bracia Solomon - komedia oby-czajowa, USA 2007, wyk. Will Arnett 03.25 Nasz nowy dom - reality show

STOPKLATKA
06.00 To nie ze mną (12, 1) 06.55 Scena śmiechu 07.45 Plebania (469, 470) 08.45 Doktor Quinn 2 (2) 09.45 Komisarz Rex 9 (121) 10.45 M.A.S.H. (10, 11) 11.50 Przygo-dy Merlina 3 (32) 12.50 Katastrofy w pre-stworzach (115, 6) 14.50 10 w skali Richtera - film sensac., USA 2014 16.45 Czterej pan-cerni i pies (1) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 19.00 Łowcy okazji (4, 5) 20.00 Opór - dramat, USA 2008 22.45 Psy - dra-mat, Polska 1992 01.00 Nieśmiertelny 2. Nowe życie - film fantasy, Fr/Wlk. Brytania/Arg. 1991 03.25 O dwóch takich, co ukradli księżyc - film przygodowy, Pol. 1962 05.00 MiłośćKropka.pl 2 (3) 05.45 Zakończenie

TVN
05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1236) - serial, Pol. 07.00 Doradca smaku - magazyn 07.05 Kuchenne rewolucje: Warszawa, Tbilisi - program rozr., Polska 2015 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Kto to wie? - gra telewizyjna 12.05 Ukryta prawda (1496) - serial, Pol. 13.10 Sekrety życia (32/41) - serial, Pol. 14.10 Ukryta prawda (1237) - serial, Pol. 15.15 Kuchenne rewolucje: Katowice, Good Father - rozr., Polska 2015 16.20 Kto to wie? - gra telewizyjna 16.55 Sekrety życia (33/41) - serial, Pol. 17.55 Ukryta prawda (1497) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3609) - serial, Pol. 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023 21.35 Ugotowani w parach - reality show, Polska 2023 22.40 Hellboy 2: Złota armia - horror SE, Węgry/USA/Niemcy 2008, reż. Guil-lermo del Toro, wyk. Ron Perlman, Selma Blair, Doug Jones 01.05 Mój agent 2 (1/6) - serial, Polska 02.10 Kwatery Hitlera (7/10) - serial 03.10 Szpital (956) - serial paradok., Pol. 04.10 Uwaga! - magazyn reporterów 04.25 Zamieszkać na plaży 7 - rozr. 04.55 Recepta na stary dom 2 - rozr. 05.20 Jak to jest zrobione? (24/26)

TTV HD
06.10 Express 06.25 Królowe życia 11 (50) 06.55 Ukryta prawda (535) 07.55 Szpital (771, 772) 09.55 Gogglebox. Przed telewi-zorem 9 10.55 Ukryta prawda (802) 11.55 19+ (216, 217) 12.55 Ukryta prawda (803) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 8 (10) 15.00 Królowe życia 6 (9) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizo-rem 9 17.05 Usterka 15 (15) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto 11 18.35 Złomowis-ko PL 7 (3) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 21.15 Diabelnie boskie 21.45 Express, Pogoda 22.00 Mamma mia! 23.05 Gogglebox. Przed telewizorem 18 00.05 Życie na kredycie 2

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (179) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (180) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3603) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 10.50 Hardkorowy lombard 3 (35) 11.20 Hardkorowy lombard 3 (36) 11.50 Święty (67) - serial kom., Polska 12.20 Święty (68) - serial kom., Polska 12.55 Detektywi w akcji (34): Kobieta za kierownicą. Raz, dwa - żegnaj kochanie - serial fab-dok., Polska 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1017) 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1018) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (680) - serial krym., Polska 21.00 Farma - reality show 22.00 Jarhead: Żołnierz piechoty morskiej - dramat wojenny, USA/Niemcy 2005, reż. Sam Mendes, wyk. Jake Gyllenhaal, Scott MacDonald, Peter Sarsgaard, Jamie Foxx, Lo Ming 00.40 Bad Ass 3 - film sensacyjny, USA 2015, reż. Craig Moss, wyk. Danny Trejo, Danny Glover, John Amos, Loni Love, Colby Arps 02.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz.

TVN SIEDEM
05.00 Szkoła (416) - serial paradok., Pol. 06.00 Szkoła (595) - serial paradok., Pol. 06.55 Szpital (613) - serial paradok., Pol. 07.55 Ukryta prawda (846) - serial, Pol. 08.55 Ukryta prawda (873) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (874) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 4 - reality show 11.45 Zagadki losu 2 (2/36) - serial 12.45 Szpital (614) - serial paradok., Pol. 13.50 Sąd rodzinny (129) - serial, Pol. 14.50 Ukryta prawda (1157) - serial, Pol. 15.50 Tajemnice miłości (38/68) - se-rial paradokokumentalny, Polska 16.50 Zagadki losu 2 (3/36) - serial, Pol. 17.55 Opowieści małżeńskie (20/24) - serial paradokumentalny, Polska 19.00 Ukryta prawda (1307) - serial, Pol. 20.00 True Love - reality show, Pol. 2023 21.00 Kac Vegas 3 - komedia, USA 2013, reż. Todd Phillips, wyk. Bradley Cooper, Ed Helms, Zach Galifianakis, Justin Bartha, Ken Jeong 23.10 Ślepnąc od świateł (3/8) - serial 00.35 Na pokuszenie - thriller, USA 2017, reż. Sofia Coppola, wyk. Nicole Kid-man, Kirsten Dunst, Colin Farrell, El-le Fanning, Oona Laurence 02.30 True Love - reality show, Pol. 2023 03.30 Druga strona medalu: Alicja Ty-siąc - talk-show, Polska 2009 04.05 Druga strona medalu 2: Anna Komorowska - talk-show, Pol. 2010 04.55 Zakończenie programu

POLSAT SPORT
06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 08.30 Boks: Gala Babilon Promotion - wa-ga pół-średnia: Łukasz Stanioch - Rafał Jackiewicz 26.02.2021 11.00 Tenis: Turniej ATP w Barce-lonie - mecz 2. rundy gry pojedynczej 12.30 Tenis: Turniej ATP w Barcelonie - mecz 2. run-dy gry pojedynczej 15.00 Siatkówka męż-czyn: PlusLiga 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off 20.30 Siatków-ka mężczyzn: TAURON I liga - mecz fazy play-off 22.00 Piłka nożna: Liga hiszpańska - mecz: Getafe CF - FC Barcelona 01.00 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions 4 w Warsza-wie - waga super piórkowa: Radomir Obru-sniak - Caril Herrera 11.12.2021

TVP 1
04.45 Klan (4146); Dziedzictwo (13) 06.05 Wspaniałe stulecie (244) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Dobre historie - mag., Polska 2023 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny 08.25 Informacje kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 5 (53) - serial obycz. Pol. 09.40 Komisarz Alex 16 (191) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 7 (90) - serial 11.30 Leśniczówka (702) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Odyseja wilka - film dok., Fr. 2018 14.00 Wspaniałe stulecie (245) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (14) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda - inf. 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4147); Leśniczówka (703) 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.35 Ojciec Mateusz 29 (376) - serial 21.30 Sprawa dla reportera - magazyn 22.30 Magazyn śledczy Anity Gargas 23.10 Magazyn kryminalny 997 00.00 Resortowe dzieci - cykl reportaży 00.30 Tanie dranie - Moroz i Kłopotowski komentują świat - talk-show 01.15 Krucjata. Prawo serii (5/13) 02.15 Krawcowa z Madrytu (9/17) 03.10 Ocaleni - reality show 04.15 Magazyn śledczy Anity Gargas

TV PULS
06.00 Kobra - oddział specjalny (12, 15) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (634) 09.00 Kurierzy (25) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (479) 11.00 Zaklinaczka duchów 3 (53, 54) 13.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (480) 14.00 Rodzinny interes 6 (239) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (482) 16.00 Kurierzy (26) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (636) 18.00 Kurierzy (27) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (637) 20.00 Taxi 4 - komedia, Francja 2007 21.50 Fujary na tropie - komedia, USA 2010 00.00 Dzielnica strachu 4 (152) 01.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (480) 01.55 Zobacz to!: Menu na miarę

TVP 2
04.55 Na sygnale (334): Prawda cię wyzwoli - serial fab-dok., Polska 05.30 M jak miłość (1595) - serial, Pol. 06.20 Smaki świata - po bałkańsku 06.55 Rodzinka.pl (133): Ból rozstania 07.30 Pytanie na śniadanie 11.10 Magazyn ekumeniczny - magazyn 11.50 Barwy szczęścia (2800) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacyjowa 38 (72/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (411): Karma wraca 15.05 Powrót na wyspę (36) - serial, Wł. 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Zakazany owoc (202) - telen., Tur. 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Akacyjowa 38 (73/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2800) - serial 20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.10 Barwy szczęścia (2801) - serial 20.50 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.55 La Bandida (15) - serial, Meksyk 22.45 La Bandida (16) - serial, Meksyk 23.40 Legend - dramat biograficzny, Wielka Brytania/Francja/USA 2015, reż. Brian Helgeland 02.05 Rodzina do wynajęcia - komedia, Francja/Belgia 2015 03.50 Niewierność 2 (10/12) - serial, Fr. 04.50 Zakończenie programu

PULS 2
08.10 Santiago z mórz (14) 08.45 Tomek i przyjaciele: Wielki świat! Wielkie przygody! 23 (21) 09.15 Edzio i Lusja (26, 27) 09.55 Bing (39, 40) 10.25 Psi Patrol 2 (10) 10.50 Smerfy (252, 253) 11.55 Było sobie życie (26, 1) 13.00 Psi Patrol 2 (9) 13.35 Santiago z mórz (13) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (10, 11) 15.00 Miraculum: Biedronka i Czarny Kot 4 (6, 7) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (26) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru (11-14) 18.20 Smerfy (36, 37) 19.05 Psi Patrol 4 (16, 17) 20.00 Kurierzy (28) 21.00 Dzielnica strachu 4 (151, 152) 23.00 Patriota - film sensacyjny, USA 1998 00.50 Dzielnica strachu 4 (149)

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (604): Zakochany na zabój - serial, Pol. 09.10 Malanowski i partnerzy (605): Nieślubny syn - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (104): Pozwól mi odejść - serial paradok., Polska 10.40 Dlaczego ja? (1116) - serial, Polska 11.40 Gliniarze (468) - serial, Polska 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (1189) - serial, Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1235) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (791) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (800) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3605) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport 19.55 Pogoda - program informacyjny 20.05 Nasz nowy dom - reality show 21.10 Przyjaciółki (250) - serial, Polska 22.10 Władcy umysłów - thriller, USA 2011, reż. George Nolfi, wyk. Matt Damon, Emily Blunt, John Slattery, Michael Kelly, Anthony Mackie 00.30 Świat według Kiepskich (185) 01.00 Zakończenie programu

STOPKLATKA
06.00 To nie ze mną (1, 2) 06.55 Scena śmiechu 07.45 Plebiana (471, 472) 08.45 Doktor Quinn 2 (3) 09.45 Komisarz Rex 9 (102) 10.45 M.A.S.H. (11, 12) 11.50 Przygody Merlina 3 (33) 12.50 Katakstrof w prze-stworzach (116, 7) 14.50 Wybuch - film katastrof., USA 2011 16.45 Czterej pancerni i pies (2) 18.00 Wojny magazynowe: Kanada 2 - film o łowcy okazji (6, 7) 20.00 Wulkan - film katastrof., USA 1997 22.05 Pianista - dramat, Fr./Niem./Wlk. Brytania/Pol. 2002 01.10 Koszmar minionego lata - horror, USA 1997 03.15 Dług - dramat, Pol. 1999 05.30 Szereg syczący - film krótkometrażowy, Polska 2021 05.55 Zakończenie

TVN
05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1237) - serial, Pol. 07.00 Doradca smaku - magazyn 07.05 Kuchenne rewolucje: Katowice, Good Father - rozr., Polska 2015 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Kto to wie? - gra telewizyjna 12.05 Ukryta prawda (1497) - serial, Pol. 13.10 Sekrety życia (33/41) - serial, Pol. 14.10 Ukryta prawda (1238) - serial, Pol. 15.15 Kuchenne rewolucje: Nowy Dwór Mazowiecki, Charlie's 16.20 Kto to wie? - gra telewizyjna 16.55 Sekrety życia (34/41) - serial, Pol. 17.55 Ukryta prawda (1498) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda, Uwaga! 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (3610) - serial, Polska 20.55 Milionerzy - teleturniej, Pol. 2023 21.35 Kuchenne rewolucje: Trzciel - In-cognito - rozr., Polska 2023 22.40 American Pie: Wesele - komedia, USA/Niemcy 2003, reż. Jesse Dylan, wyk. Jason Biggs, Alyson Hannigan 00.40 Szakal - film sensacyjny, Niemcy/USA/Francja/Wielka Brytania/Japonia 1997, reż. Michael Caton-Jones, wyk. Bruce Willis, Richard Gere 03.15 Szpital (957) - serial paradok., Pol. 04.15 Uwaga! - magazyn reporterów 04.35 Zamieszkać na plaży - rozr. 05.00 Recepta na stary dom 2 - rozr. 05.25 Jak to jest zrobione? (25/26)

TTV HD
06.55 Ukryta prawda (536) 07.55 Szpital (773, 774) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 10 10.55 Ukryta prawda (804) 11.55 19+ (218, 219) 12.55 Ukryta prawda (805) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 8 (11) 15.00 Królowe życia 6 (10) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 15 17.05 Usterka 15 (16) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto II 18.35 Złomowisko PL 7 (4) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 21.15 Diabelnie boskie 21.45 Express, Pogoda 22.00 Życie na kredycie 2 22.35 Życie na kredycie 2 23.10 Kocha, lubi, pasuje 00.10 Dżentelmeni i wieśniacy (3)

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (181) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (182) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3604) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022 10.50 Hardkorowy lombard 4 (37) - serial dokumentalny, USA 11.20 Hardkorowy lombard 4 (38) - serial dokumentalny, USA 11.50 Święty (69) - serial kom., Polska 12.20 Święty (70) - serial kom., Polska 12.55 Detektywi w akcji (35): Wypor-towany podglądacz. Kandydaci na pana młodego - serial, Polska 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 14.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1018) - serial obyczajowy, Polska 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1019) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Krymi-nalny (681) - serial krym., Polska 21.00 Farma - reality show 22.00 Błękitna głębia - film sensacyjny, USA 2005, reż. John Stockwell, wyk. Paul Walker, Jessica Alba, Scott Caan, Ashley Scott, Josh Brolin 00.20 Śmierć na 1000 sposobów (5) 00.45 Interwencja - mag. reporterów 01.00 Zakończenie programu

TVN SIEDEM
05.00 Szkoła (417) - serial paradok., Pol. 06.00 Szkoła (596) - serial paradok., Pol. 06.55 Szpital (614) - serial paradok., Pol. 07.55 Ukryta prawda (847) - serial, Pol. 08.55 Ukryta prawda (875) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (876) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 4 - reality show 11.45 Zagadki losu 2 (3/36) - serial, Pol. 12.45 Szpital (615) - serial paradok., Pol. 13.50 Sąd rodzinny (130) - serial, Polska 14.50 Ukryta prawda (1158) - serial, Pol. 15.50 Tajemnice miłości (39/68) - serial paradokumentalny, Polska 16.50 Zagadki losu 2 (4/36) - serial 17.55 Opowieści małżeńskie (21/24) - serial paradokumentalny, Polska 19.00 Ukryta prawda (1308) - serial, Pol. 20.00 True Love - reality show, Pol. 2023 21.00 Nieuchwytny cel - film sensacyj-ny, USA 1993, reż. John Woo, wyk. Jean-Claude Van Damme, Chuck Pfarrer, Yancy Butler, Lance Henriksen, Robert Apisa 23.05 To: Rozdział 2 - horror, Kanada/USA 2019, reż. Andy Muschietti, wyk. Jessica Chastain, James McAvoy, Bill Hader, Isaiah Mustafa, Jay Ryan 02.30 True Love - reality show, Pol. 2023 03.35 Druga strona medalu 2: Anna Komorowska - talk-show, Pol. 2010 04.10 Druga strona medalu 2: Jan Me-la - talk-show, Polska 2010 04.55 Zakończenie programu

POLSAT SPORT
06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - ma-gazyn sportowy 08.30 Boks: Gala Polsat Boxing Promotions w Toruniu - waga półciężka: Ihsanvan Garcia - Przemysław Gorgoń 21.11.2021 11.00 Tenis: Turniej ATP w Barcelonie - mecz 3. rundy gry pojedyn-czej 12.30 Tenis: Turniej ATP w Barcelonie - mecz 3. rundy gry pojedynczej 15.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 17.30 Siat-kówka kobiet: TAURON Liga - mecz fazy play-off 20.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz fazy play-off 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - magazyn sporto-wy 01.00 Koniec programu - przerwa techniczna

21 KWIETNIA
PIĄTEK

TVP 1
04.45 Klan (4147); Dziedzictwo (14) 06.05 Wspaniałe stulecie (245) - serial 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Agape blisko Ciebie - magazyn 08.00 Wiad., Kwadrans polityczny 08.25 Informacje kulturalne, Pogoda 08.40 Ranczo 5 (54) - serial obycz. Pol. 09.40 Komisarz Alex 16 (192) - serial 10.40 Ojciec Mateusz 7 (91) - serial, Pol. 11.30 Leśniczówka (703) - telen., Polska 12.00 Wiad., Agrobiznes, Agropogoda 12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.50 Wzdłuż 15. południka. Różnice i podobieństwa (1/5) - serial dok. 14.00 Wspaniałe stulecie (246) - serial 15.00 Wiadomości, Pogoda, Alarm! 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (15) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda - inf. 17.20 Jaka to melodia? 17.55 Klan (4148) - telenowela, Polska 18.25 Leśniczówka (704) - telen., Polska 19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm! 20.35 Krucjata. Prawo serii (6/13) 21.35 Komedia małżeńska - komedia obyczajowa, Polska 1993 23.20 Polowanie na cmy (5/7) - serial 00.20 Twardziele - kom. krym., USA 2012 02.05 Na głęboką wodę - dramat bio-graficzny, Wielka Brytania 2018 03.55 S.W.A.T. - Jednostka specjalna 3 (57) 04.40 Zakończenie programu

TVP 2
04.55 Na sygnale (335): List miłosny 05.30 M jak miłość (1596) - serial, Pol. 06.20 Anna Dymna - spotkajmy się 06.55 Rodzinka.pl (134) - serial, Polska 07.30 Pytanie na śniadanie 11.15 Smaki świata - po iberyjsku 11.50 Barwy szczęścia (2801) - serial 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Akacyjowa 38 (73/200) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (412) - serial, Polska 15.05 Powrót na wyspę (37) - serial, Wł. 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska 16.35 Familiada - teleturniej 17.15 Zakazany owoc (203) - telen., Tur. 18.00 Panorama - program informacyjny 18.20 Va banque - teleturniej, Polska 18.45 Akacyjowa 38 (74/200) - telen. 19.30 Barwy szczęścia (2801) - serial 20.00 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2023 20.10 Barwy szczęścia (2802) - serial 20.50 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 21.55 Tak to leciało! - teleturniej muz. 22.55 Męsko-damska rzecz - komedia romantyczna, Kanada/Wielka Bryta-nia/USA 2006, reż. Nick Hurran 00.50 Legend - dramat biograficzny, Wielka Brytania/Francja/USA 2015 03.10 Mama w opałach - komedia, USA 2009, reż. Katherine Dieckmann 04.45 Rodzinka.pl - serial kom., Polska 05.10 Zakończenie programu

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023 06.00 Nowy dzień - program inf. 08.40 Malanowski i partnerzy (606): Pułapki miłości - serial, Polska 09.10 Malanowski i partnerzy (607): Tajemnica Adama - serial, Polska 09.40 Sekrety rodziny (105): Syn alko-holika - serial paradok., Polska 10.40 Dlaczego ja? (1117): Dostawczyni jedzenia zostaje wpłaćana w pró-bę morderstwa przez swojego męża i jego kochankę - serial, Pol. 11.40 Gliniarze (469) - serial, Polska 12.50 Wydarzenia - program inf. 13.20 Interwencja - mag. reporterów 13.40 Trudne sprawy (1190) - serial, Pol. 14.40 Dlaczego ja? (1236) - serial, Pol. 15.50 Wydarzenia - program inf. 16.10 Pogoda - program informacyjny 16.15 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (792) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (801) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (3606) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.25 Gość „Wydarzeń” - public. 19.45 Sport, Pogoda 20.05 Twój Twarz Brzmi Znamo 22.10 Mroczne umysły - dramat przygo-dowy, USA 2018 00.40 47 roninów - film kostiumowy, USA 2013, reż. Carl Rinsch 03.05 Nasz nowy dom - reality show 04.05 Jazdź Kambodżę - mag., Pol. 2012

TVN
05.50 Uwaga! - magazyn reporterów 06.05 Ukryta prawda (1238) - serial, Pol. 07.00 Doradca smaku - magazyn 07.05 Kuchenne rewolucje: Nowy Dwór Mazowiecki, Charlie's 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Kto to wie? - gra telewizyjna 12.05 Ukryta prawda (1498) - serial, Pol. 13.10 Sekrety życia (34/41) - serial, Pol. 14.10 Ukryta prawda (1239) - serial, Pol. 15.15 Kuchenne rewolucje: Brenna, Karczma Górecka - rozr., Pol. 2015 16.20 Kto to wie? - gra telewizyjna 16.55 Sekrety życia (35/41) - serial, Pol. 17.55 Ukryta prawda (1499) - serial, Pol. 19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf. 19.50 Uwaga! - magazyn reporterów 20.05 Harry Potter i Insygnia Śmierci: część 2 - film przygodowy, USA/Wielka Brytania 2011, reż. David Yates, wyk. Ralph Fiennes, Daniel Radcliffe, Rupert Grint, Emma Watson 23.00 Blade, Wietny Łowca 2 - horror, USA/Niemcy 2002, reż. Guillermo del Toro, wyk. Wesley Snipes, Kris Kri-stofferson, Ron Perlman, Leonor Va-rela, Norman Reedus 01.25 Kuba Wojewódzki - talk-show 02.30 Bates Motel 2 (9/10) - serial, USA 03.30 Szpital (958) - serial paradok., Pol. 04.30 Uwaga! - magazyn reporterów 04.50 Zamieszkać na plaży - rozr. 05.20 Recepta na stary dom 2 - rozr.

TV 4
06.00 Strażnik Teksasu (183) - serial 07.00 Strażnik Teksasu (184) - serial 08.00 Nasz nowy dom - reality show 09.00 Pierwsza miłość (3605) - serial 09.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022 10.50 Hardkorowy lombard 4 (39) - se-rial dokumentalny, USA 11.20 Hardkorowy lombard 4 (40) 11.50 Święty (71) - serial kom., Polska 12.20 Święty (72) - serial kom., Polska 12.55 Detektywi w akcji (36): Zaśmie-ceni. Wolny pokój - serial, Polska 13.55 STOP Drogówka - magazyn, Polska 15.55 Policjantki i Policjanci (1019) 17.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 19.00 Policjantki i Policjanci (1020) 20.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 21.00 Farma - reality show 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Krymi-nalny (678) - serial krym., Polska 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Krymi-nalny (679) - serial krym., Polska 00.05 12 rund 2 - film sensacyjny, USA 2013, reż. Roel Reiné, wyk. Randy Orton, Tom Stevens, Brian Markin-son, Venus Terzo, Cindy Busby 02.05 Interwencja - mag. reporterów 02.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 03.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 04.25 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
05.00 Szkoła (418) - serial paradok., Pol. 06.00 Szkoła (597) - serial paradok., Pol. 06.55 Szpital (615) - serial paradok., Pol. 07.55 Ukryta prawda (848) - serial, Pol. 08.55 Ukryta prawda (877) - serial, Pol. 10.00 Ukryta prawda (878) - serial, Pol. 11.00 Idealna niania 4 - reality show 11.45 Zagadki losu 2 (4/36) - serial 12.45 Szpital (616) - serial paradok., Pol. 13.50 Sąd rodzinny (131) - serial, Polska 14.50 Ukryta prawda (1159) - serial, Pol. 15.50 Tajemnice miłości (40/68) 16.50 Zagadki losu 2 (5/36) - serial, Pol. 17.55 Magia kina - program kult., Polska 18.25 Matki, córki, przyjaciółki - rozr. 19.00 Ukryta prawda (1309) - serial, Pol. 20.00 True Love - reality show, Pol. 2023 21.00 Okrucieństwo nie do przyjęcia - komediodramat, USA 2003, reż. Joel Coen, wyk. George Clooney, Cathe-rine Zeta-Jones, Edward Herrmann, Billy Bob Thornton, Geoffrey Rush 23.10 Na skraju jutra - film SF, USA/Au-stralia 2014, reż. Doug Liman, wyk. Tom Cruise, Emily Blunt, Brendan Gleeson, Bill Paxton 01.30 True Love - reality show, Pol. 2023 02.35 Więzy krwi 5 (1/10) - serial, USA 03.35 Druga strona medalu 2: Sarah Ferguson - talk-show, Polska 2010 04.10 Druga strona medalu 2: Izabela Małysz - talk-show, Polska 2010 05.00 Zakończenie programu

TV PULS
06.00 Kobra - oddział specjalny (13, 16) 08.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (635) 09.00 Kurierzy (26) 10.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (480) 11.00 Zaklinaczka duchów 3 (54, 55) 13.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (481) 14.00 Rodzinny interes 6 (240) 15.00 Lombard. Życie pod zastaw 10 (483) 16.00 Kurierzy (27) 17.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (637) 18.00 Kurierzy (28) 19.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (638) 20.00 Bartkowiak - thriller, Polska 2021 22.00 Rambo 3 - film sen-sacyjny, USA 1988 00.00 Czas zemsty - film sensacyjny, USA/Aruba 2003 01.55 Lombard. Życie pod zastaw 10 (481)

PULS 2
08.45 Tomek i przyjaciele: Wielki świat! Wielkie przygody! 23 (22) 09.15 Edzio i Lus-sia (27, 28) 09.55 Bing (40, 41) 10.25 Psi Patrol 2 (11) 10.50 Smerfy (253, 254) 11.55 Było sobie życie (1, 2) 13.00 Psi Patrol 2 (10) 13.35 Santiago z mórz (14) 14.00 Mu-stang: Duch wolności 2 (11, 12) 15.00 Mira-culum: Biedronka i Czarny Kot 4 (7, 8) 16.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (1) 16.35 Pingwiny z Madagaskaru (13-16) 18.20 Smerfy (37, 38) 19.05 Psi Patrol 4 (17, 18) 20.00 Kurierzy (29) 21.00 Gwiaz-dy Mazurskiej Nocy Kabaretowej 23.00 Sto stop - horror, USA 2008 01.00 Naj-dziwniejsze zbrodnie (11, 12)

STOPKLATKA
06.00 Szereg syczący - film krótkometraż-owy, Pol. 2021 06.25 To nie ze mną (2, 3) 07.15 Scena śmiechu 08.25 Pan Wołody-jowski (1) - film hist., Pol. 1968 10.00 Krótka piłka - dramat, USA/Niem. 2001 12.10 Ko-biety - komediodramat, USA 2008 14.40 Lato w Prowansji - dramat, Fr. 2014 16.45 Czterej pancerni i pies (3) 18.00 Hitler (2) 19.00 Kajańskie gwiazdy lombardu 3 20.00 Junior - komedia, USA 1994 22.15 Lustra - horror Rum./USA 2008 00.40 Hel-leiraier: Wysłannik piekiel 2 - horror Wlk. Bry-tania 1988 02.45 PitBull - film krym., Pol. 2005 04.50 Miłość&Kropka.pl 2 (5) 05.40 Dzień jak co dzień - film krótkometrażowy

TTV HD
07.55 Szpital (775, 776) 09.55 Gogglebox. Przed telewizorem 10 10.55 Ukryta praw-da (806) 11.55 19+ (220, 221) 12.55 Ukry-ta prawda (807) 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 8 (12) 15.00 Królowe życia 6 (11) 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 15 17.05 Usterka 15 (17) 17.45 Express, Pogoda 18.05 Defacto II 18.35 Złomowisko PL 7 (5) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Życie na kredycie 2 20.35 Gogglebox. Przed tel-ewizorem 9 21.45 Express, Pogoda 22.05 Diabelnie boskie 22.30 Diabelnie boskie 23.00 Damy i wieśniaczki. PL 3 (3) 00.00 Gogglebox. Przed telewizorem

TV 6
06.00 Detektywi w akcji (11): Uśmiech pro-szę. Klucz do szczęścia 07.00 Medicopter 117 (22, 23) 09.05 Słoneczny patrol 4 (7, 8) 11.00 Galileo 12.05 Miodowe lata (12, 17, 23): Karol Krawczyk SA; Pieskie życie; Smak wolności 14.00 Policjantki i Poli-cjanci (27, 28) 16.00 Agenci. Biuro detek-tywistyczne (37): Przypadkowa ofiara 17.05 Hawaje 5-0 (11) 18.05 Miodowe la-ta (10, 13, 38) 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (169, 170) 23.00 Eksperyment - thriller, USA 2010 01.00 Pamiętniki z wakacji (2, 3) 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Di-sco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

POLSAT SPORT
06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - ma-gazyn sportowy 08.30 Boks: Gala Pol-sat Boxing Promotions w Gdańsku - waga superpółorkowa: Radomir Obrusniak - Piotr Gudel 21.08.2021 12.00 Tenis: Turniej ATP w Barcelonie - mecz ćwierćfinałowy gry po-jedynczej 14.00 Tenis: Turniej ATP w Barcelonie - mecz ćwierćfinałowy gry po-jedynczej 16.00 7. strefa - magazyn siat-karski, Polska 17.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks: Rocky Boxing Night - waga ciężka: Mateusz Cielepała - Kacper Meyna 30.05.2021

TVP 1

05.35 Hotel Pod Żyrąfą i Nosorożcem (9)
06.20 Balans bieli - pr. religijny, Pol. 2023
07.00 Transmisja mszy świętej
07.40 Rok w ogrodzie - magazyn
08.20 wojsko-polskie.pl - cykl reportaży
08.45 Pełnosprawni - magazyn
09.15 Sprawa dla reportera - magazyn
10.15 Na ratunek Notre Dame (2-ost.) - dok., Fr/Chiny/USA/Australia 2020
11.20 Wiesz czy nie wiesz? - teleturniej
12.20 Orle skrzydło - western, USA 1979
14.10 Z pamięci - cykl felietonów
14.25 Okrasa iamię przepisy - magazyn
14.55 Korona królów. Jagiellonowie (44-46) - telenowela hist., Polska
16.20 Korona królów. Jagiellonowie - taka historia (14) - serial dok., Pol.
17.00 Telexpress, Pogoda - inf.
17.30 Ojciec Mateusz 29 (376) - serial
18.25 Kulisy serialu „Ojciec Mateusz”
18.40 Jaka to melodia?
19.30 Wiad., Pogoda, Sport, Alarm!
20.35 Komisarz Alex 19 (235) - serial
21.30 Mistrz - dramat biograf., Polska 2020
23.15 John Rambo - film sensacyjny, USA/ Niemcy 2008
00.55 Boks: Walka o pas mistrzowski WBC w Rzeszowie - waga bridge: Łukasz Różański - Alen Babić
02.00 Rozstanie po włosku - komedia romantyczna, Niemcy 2014
03.40 Jaka to melodia?
04.35 Z pamięci - cykl felietonów

TV PULS

06.00 Kobra - oddział specjalny (14): Lista
07.00 Taki jest świat 8 07.55 Seniora chatka dla 4-latk
08.55 Seniora chatka dla 4-latk
10.00 Kurierzy (24-28)
15.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (634-636)
18.00 Lombard. Życie pod zastaw 12 (637, 638)
20.00 60 sekund - film sensacyjny, USA 2000
22.15 Ocean ognia - thriller, Francja/USA/Chiny/Wielka Brytania 2018
00.30 Pierwszy strzał - thriller, USA/Kanada/Wielka Brytania 2017
02.35 Zobacz to!: Biesiada na cztery pory roku (7): Biesiada jeździecka: Kabanosy 03.25 Taki jest świat 8
04.05 Menu na miarę 04.45 Dyzur 3 (41)
05.05 Dyzur 3 (42-ost.)

TVP 2

05.20 Barwy szczęścia (2798) - serial
05.50 Barwy szczęścia (2799) - serial
06.25 Barwy szczęścia (2800) - serial
07.00 M jak miłość (1725) - serial, Pol.
07.55 Pytanie na śniadanie - mag.
11.20 Rodzinny ekspres: Diagnosta - chore dziecko - mag. religijny, Pol.
11.55 Tak to leciało! - teleturniej muz.
12.50 Ameryka da się lubić: Wolna Ameryka - program rozr., Polska 2020
14.00 Familiada - teleturniej
14.35 Kolo fortuny - teleturniej, Polska
15.15 Szansa na sukces. Opole 2023 2: Chłopcy z Placu Broni
16.20 Na dobre i na złe (881): Zaopiekuj się mną - serial obycz., Polska
17.15 Tacy byliśmy: Irena Jarocka
17.45 Słowo na niedzielę - pr. religijny
18.00 Panorama - program informacyjny
18.20 Va banque - teleturniej, Polska
18.45 O mnie się nie martw (7) - serial
19.35 Reportaż - reportaży
20.00 The Voice Kids 6 - widowisko
22.20 Dziewczyny z wyższych sfer - komedia, USA 2003, reż. Boaz Yakin
00.05 Miłość bez końca - film fantasy, USA 2020, reż. Scott Speer
01.50 Męsko-damska rzecz - komedia romantyczna, Kanada/Wielka Brytania/USA 2006, reż. Nick Hurran
03.40 Islandzka miłość - film obyczajowy, Niemcy 2019, reż. Nico Sommer
05.15 Zakończenie programu

PULS 2

06.00 Super! 06.25 Super! 07.00 Ale numer! 2 08.00 Ale numer! 09.05 Wyścig marzeń - dramat, USA 2015 11.20 Siatkarz Buddy - komedia, Kanada 2003 13.05 Upełnie jak miłość - komedia, USA 2005 15.25 Scooby-Doo i Król Goblinów - film anim., USA 2008 16.50 Asterix podbija Amerykę - film anim., Niem./Fr. 1994 18.20 Smerfy (38, 39) 19.05 Psi Patrol 4 (18, 19) 20.00 Mała Wielka Stopa 2: W rodzinie siła - film anim., Belg./Francja 2020 21.50 Zakrecony - komedia, USA/Niemcy 2000 23.50 Piła: Dziedzictwo - horror, Kanada/USA 2017 01.30 Lombard. Życie pod zastaw (14) 02.25 Biesiada na cztery pory roku (6)

POLSAT

04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2023
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień - program inf.
07.50 Pułapka czasu - film fantasy, USA 2018, reż. Ava DuVernay
10.10 Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2023
10.40 Nasz nowy dom - reality show
11.40 Ślubne pogotowie Izabeli Janachowskiej - reality show, Pol. 2022
12.40 Bogaty dom - biedny dom
13.40 Polacy za granicą (28): Neapol
14.40 Rolnicy. Podlasie (52) - serial
15.45 Więzienie kobiet (1/9) - serial
16.15 Więzienie kobiet (2) - serial, Pol.
16.45 Więzienie kobiet (3) - serial, Pol.
17.15 Więzienie kobiet (4) - serial, Pol.
17.45 Chłopaki do wzięcia (195) - serial
18.15 Chłopaki do wzięcia (196) - serial
18.50 Wydarzenia - program inf.
19.15 Prezydenci i premierzy - public.
19.45 Sport, Pogoda
20.00 Sługa narodu (15) - serial, Polska
20.30 Sługa narodu (16) - serial, Polska
21.05 Rodzina na Maxa (8) - serial, Pol.
22.10 Brzydka prawda - komedia romantyczna, USA 2009
00.20 Ultimatum Bourne'a - film sensacyjny, USA/Niemcy 2007
03.00 Świat według Kiepskich (27): Kamansutra - serial kom., Polska
03.30 Świat według Kiepskich (28): Kasa chorych - serial kom., Polska
04.00 Zjedz Kambodżę - mag., Pol. 2012

STOPKLATKA

06.00 Doktor Quinn 2 (4, 5): Sieroty: Incy-dent 08.00 Komisarz Rex 9 (122, 123): Kalliber 7.65: Chińskie cienie 10.00 Hudson i Rex 5 (7) 11.00 Hudson i Rex 5 (8) 11.55 Złazę pancerni i pies (4): Psi pazur 13.05 Znachor - dramat, Pol. 1981 15.55 Prze-trwać w dziczy: kraina słoni - film przyg., Kanada/RPA 2017 17.50 Samotny wilk McQuade - film sensacyjny, USA 1983 20.00 Premiera: Gośne hity: Ognisty podmuch - dramat, USA 1991 22.55 Niebiańska plaża - film przyg., USA/Wlk. Brytania 2000 01.20 Psy - dramat, Pol. 1992 03.50 Mirra - etiuda film., Pol. 2020 04.25 Pan Wołody-jowski (2-ost.) - film historyczny, Pol. 1968

TVN

05.50 Uwaga! - magazyn reporterów
06.05 Ukryta prawda (970) - serial, Pol.
07.00 Kuchenne rewolucje: Łódź, Ret-ka - program rozr., Polska 2017
08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30 Na Wspólnej (3607) - serial, Pol.
12.00 Na Wspólnej (3608) - serial, Pol.
12.30 Na Wspólnej (3609) - serial, Pol.
13.00 Na Wspólnej (3610) - serial, Polska
13.30 Kto to wie? - gra telewizyjna
14.05 MasterChef Junior - rozr.
15.45 Step Up 2 - film muzyczny, USA 2008, reż. Jon M. Chu, wyk. Briana Evigan, Robert Hoffman
17.55 Kuchenne rewolucje: Trzeci - In-cognito - rozr., Polska 2023
18.55 Fryderyk Festiwal 2023. Koncert galowy najważniejszych polskich nagród muzycznych - felieton
19.00 Fakty, Sport, Pogoda
19.45 Uwaga! - magazyn reporterów
20.00 Azja Express - reality show
21.35 Fryderyk Festiwal 2023. Koncert galowy najważniejszych polskich nagród muzycznych - koncert, Polska 2023, wyk. Sara Jones
00.10 Podzielony - thriller, Japonia/USA 2016, reż. M. Night Shyamalan
02.35 Kwatery Hitlera (8/10) - serial
03.40 Szpital (959) - serial paradok., Pol.
04.40 Uwaga! - magazyn reporterów
05.00 Zamieszkać na plaży - rozr.
05.25 Recepta na stary dom 2 - rozr.

TTV HD

08.45 Gogglebox. Przed telewizorem 18 09.45 Express, Pogoda 10.00 Ciężarówką przez Stany 11.00 Złup w ciemno 12.00 Zakup w ciemno 13.00 Dobra robota (9) 13.45 Damy i wieśniaczki. PL 6 (1) 14.45 Diabelnie boskie 15.15 Diabelnie boskie 15.45 Express, Pogoda 16.05 Gogglebox. Przed telewizorem 16 17.05 Kossakowski. Wtajemniczenie 2 17.45 Express, Pogoda 18.05 Usterka 13 (3) 18.45 Mamma mia! 19.45 Express, Pogoda 20.00 Damy i wie-sniaczki. PL 6 (12) 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 16 22.00 Kocha, lubi, pasuje 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 01.00 Diabelnie boskie

TV 4

06.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
07.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
08.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
09.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
10.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
11.05 Zwierzak - komedia, USA 2001, reż. Luke Greenfield, wyk. Rob. Schne-ider, Colleen Haskell, John C. McGin-ley, Edward Asner, Michael Caton
12.50 Hell's Kitchen - reality show
14.25 Jaś Fasola (13) - serial
15.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska
16.00 STOP Drogówka - magazyn, Polska
17.00 Policjantki i Policjanci (1016) - serial obyczajowy, Polska
18.00 Policjantki i Policjanci (1017) - serial obyczajowy, Polska
19.00 Policjantki i Policjanci (1018)
20.00 Policjantki i Policjanci (1019)
21.00 Policjantki i Policjanci (1020)
22.00 Sprawiedliwi - Wydział Krymi-nalny (680) - serial krym., Polska
23.00 Sprawiedliwi - Wydział Krymi-nalny (681) - serial krym., Polska
00.00 Air Force One - thriller, USA/Niem-cy 1997, reż. Wolfgang Petersen, wyk. Harrison Ford, Gary Oldman, Glenn Close, Jürgen Prochnow
02.40 Śmierć na 1000 sposobów (5)
03.05 Interwencja - mag. reporterów
03.25 Top 10 - lista przebojów - muz.
04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TV 6

06.00 Detektywi w akcji (12) 07.00 Zoo po godzinach (3) 08.00 Baśń o sześciu labe-dziach - film familijny, Niemcy 2012 10.00 Dziewczyny z drużyny 3 - komedia, USA 2006 12.05 Jaś fasola (3) 12.35 Gwiazdy Kabaretu 12.55 Czy to ty, czy to ja? - film fa-milijny, USA 1995 15.15 Ekstremiści - film sensacyjny, Niem./Wlk. Brytania/Luksemburg 2002 17.00 Columbo (2) 19.00 Galileo 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagad-ki Miami (171, 172) 23.00 Prawo do zemsty - film sensacyjny, USA 2019 00.55 Dancing with the Stars. Taniec z gwiazdami 6 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Di-sco Polo Life 05.45 Telezakupy TV Okazje

TVN SIEDEM

05.05 Ukryta prawda (871) - serial, Pol.
06.05 Szkoła (537) - serial paradok., Pol.
07.00 Tom i Jerry Show 3 (6/26)
07.30 Akademia policyjna 7: Misja w Moskwie - komedia, USA 1994, reż. Alan Metter, wyk. Charlie Schlatter, Christopher Lee
09.15 Matki, córki, przyjaciółki - rozr.
09.50 Makłowicz w drodze 4 - magazyn
10.25 Czarnobyl - wstęp wzbroniony - film dokumentalny, Polska 2015
11.35 Ukryta prawda (844) - serial, Pol.
12.35 Ukryta prawda (845) - serial, Pol.
13.35 Ukryta prawda (869) - serial, Pol.
14.35 Ukryta prawda (870) - serial, Pol.
15.30 Sposób na teściową - komedia ro-mantyczna, Niemcy/USA 2005, reż. Robert Luketic, wyk. Jennifer Lopez
17.35 Niesamowity Hulk - dramat SF, USA 2008, reż. Louis Leterrier, wyk. Edward Norton, Liv Tyler, Tim Roth
20.00 Jumper - film przygodowy, USA 2008, reż. Doug Liman
22.00 Zabójcza broń 4 - film sensacyjny, USA 1998, reż. Richard Donner
00.40 Piekielna zemsta - film sensacyj-ny, USA 2011, reż. Patrick Lussier
02.45 Więzy krwi 5 (2/10) - serial, USA
03.50 Druga strona medalu 3: Mariola Gołota - talk-show, Polska 2010
04.25 Druga strona medalu 3: Maja Włoszczowska - talk-show
05.00 Zakończenie programu

POLSAT SPORT

06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off 08.30 Siatkówka męz-czyn: PlusLiga - mecz fazy play-off 11.00 7. strefa - magazyn siatkarski, Polska 12.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off 14.45 Siatkówka męz-czyn: PlusLiga - mecz półfinałowy fazy play-off 17.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz półfinałowy fazy play-off 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz półfinałowy fazy play-off 23.00 Siat-kówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off 01.00 Sporty walki: UFC Fight Night: Pavlovich vs. Blaydes - waga ciężka: Sergei Pavlovich - Curtis Blaydes

23 KWIETNIA NIEDZIELA

TVP 1

05.05 Sprawa dla reportera - magazyn
06.00 Słownik polsko@polski
06.25 wojsko-polskie.pl - cykl reportaży
06.50 Słowo na niedzielę - pr. religijny
07.00 Transmisja mszy świętej
08.00 Tydzień - magazyn rolniczy, Polska
08.25 Okrasa iamię przepisy - magazyn
08.55 Zegar czarnoksiężnika - film fan-tasy, USA/Kanada/Indie 2018
10.50 The Chosen 2 (16) - serial, USA
11.55 Między ziemią a niebem - mag.
12.00 Regina Coeli - program religijny
12.15 Między ziemią a niebem - mag.
12.45 Wspólny dom - serial dok., Polska
13.15 Zielona planeta (3) - serial
14.10 Z pamięci - cykl felietonów
14.20 Komisarz Alex 19 (235) - serial
15.10 Komedia małżeńska - komedia obyczajowa, Polska 1993
17.00 Telexpress, Pogoda - inf.
17.40 Wiesz czy nie wiesz? - teleturniej
18.40 Jaka to melodia?
19.30 Wiadomości, Pogoda, Sport
20.20 Polowanie na ćmy (6/7) - serial
21.20 Wiesz czy nie wiesz? - teleturniej
22.20 Tulipanowa gorączka - dramat ko-stium., Wielka Brytania/USA 2017
00.10 Mistrz - dramat biograficzny, Polska 2020, reż. Maciej Barczewski
01.55 Twardziele - kom. krym., USA 2012
03.35 Jaka to melodia?
04.25 Z pamięci - cykl felietonów
04.30 Zakończenie programu

TV PULS

06.00 Kobra - oddział specjalny (15) 06.50 Seniora chatka dla 4-latk 07.50 Kobra - oddział specjalny (16) 08.45 Lombard. Życie pod zastaw 9 (479) 09.45 Lombard. Życie pod zastaw 10 (480-483) 13.40 Oj-ciec panny młodej - komedia, USA 1991 15.45 Instrukcji nie założono - komedio-dramat, Meksyk 2013 18.20 Taxi 4 - kome-dia, Fr. 2007 20.00 Bodyguard Zawodowiec - komedia, Kanada/Fr./Wlk. Brytania/USA/Hongkong/Bulg./Hol. 2017 22.15 Fajary na tropie - komedia, USA 2010 00.20 Czas za-bijania - film sensacyjny, USA 1996 03.25 Zobacz to!: Dyzur 3 (30) 04.05 Taki jest świat 8 05.00 Rodzinny interes 6 (240)

TVP 2

05.50 Barwy szczęścia (2801) - serial
06.20 Barwy szczęścia (2802) - serial
06.55 M jak miłość (1726) - serial, Pol.
07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn
11.35 The Voice Kids 6: Bitwa
13.10 The Voice Kids 6: Bitwa Sing Off
14.00 Familiada - teleturniej
14.35 Kolo fortuny - teleturniej, Polska
15.15 Szansa na sukces. Opole 2023 2: Opolskie przeboje lat 80.
16.15 Tak to leciało! - teleturniej muz.
17.15 Na sygnale (448): Zranione ser-ca - serial fab-dok., Polska
18.00 Panorama - program informacyjny
18.20 Va banque - teleturniej, Polska
18.55 Na sygnale (449): Uwaga na pa-szożyty - serial fab-dok., Polska
19.20 Na sygnale (450): Kompletny za-wał - serial fab-dok., Polska
20.00 Postaw na milion - teleturniej, Pol.
21.05 Czas zemsty - dramat kryminalny, USA 2013, reż. Niels Arden Oplev, wyk. Colin Farrell, Naomi Rapace
23.15 Arbitraż - thriller, USA/Polska 2012, reż. Nicholas Jarecki, wyk. Richard Gere, Susan Sarandon, Tim Roth
01.10 Jestem mordercą - thriller, Polska 2016, reż. Maciej Pieprzyca, wyk. Mi-roslaw Haniszewski, Arkadiusz Ja-kubik, Agata Kulesza
03.15 Dziewczyny z wyższych sfer - ko-media, USA 2003
04.55 Zakończenie programu

PULS 2

06.00 Wojciech Cejrowski. Boso - Ziemia Święta (2-6) 08.35 Seniora chatka dla 4-lat-ka 09.40 Scooby-Doo i Król Goblinów - film anim., USA 2008 11.15 Asterix podbija Amerykę - film anim., Niem./Fr. 1994 12.45 Mała Wielka Stopa 2: W rodzinie siła - film anim., Belg./Fr. 2020 14.20 Najpiękniejsze baśnie: Magiczna grot - baśń film., Słowa-cja/Czechy/Węgry 2022 16.25 Najpiękniej-sze baśnie: Księżniczka i pół królestwa - baśń film., Czechy 2019 18.20 Smerfy (39, 40) 19.05 Psi Patrol 4 (19, 20) 20.00 Najpiękniej-sze baśnie braci Grimm: Zabi król - baśń film., Niemcy 2008 21.15 Dzielnica strachu 4 (149-152) 01.15 Mania chomikowania 8 (2)

POLSAT

04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2023
05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn
06.00 Nowy dzień - program inf.
08.55 Smerfy 2 - film familijny, USA 2013, reż. Raja Gosnell, wyk. Hank Aza-ria, Neil Patrick Harris, Brendan Gle-eson, Jayma Mays, Jacob Tremblay
11.20 Noc w muzeum 2 - film przygo-dowy, USA/Kanada 2009, reż. Shawn Levy, wyk. Ben Stiller, Amy Adams, Owen Wilson, Hank Azaria, Robin Williams
13.40 Shrek Forever - film animowany, USA 2010, reż. Mike Mitchell
15.40 Twoja Twarz Brzmi Znajomo
17.40 Nasz nowy dom - reality show
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda - inf.
19.30 Państwo w państwie - public.
20.00 Kabaret na żywo. Nowy skŁAD 2
22.10 Nie zadzieraj z fryzjerem - ko-media, USA 2008, reż. Dennis Du-gan, wyk. Adam Sandler, John Tur-turro, Emmanuelle Chriqui, Nick Swardson, Lainie Kazan
00.45 Bad Boys - komedia sensacyjna, USA 1995, reż. Michael Bay, wyk. Li-sa Boyle, Michael Taliferro, Emma-nuel Xuereb, Tchény Karyo
03.20 Świat według Kiepskich (29): Kiepscy dają czadu - serial, Polska
03.50 Świat według Kiepskich (30): Kiepski czarnowidz - serial, Pol.
04.20 Kabaretowa Ekstraklasa - rozr.

STOPKLATKA

06.00 Nowa Scena Śmiech: Andrzej Gra-bowski - Sanatorium 06.10 Doktor Quinn 2 (6, 7) 08.00 Komisarz Rex 9 (124, 125) 10.00 Hudson i Rex 5 (9, 10) 12.00 Pre-miera: Junior - komedia, USA 1994 14.30 Wulkan - film katastrof., USA 1997 16.40 Czterej pancerni i pies (1) 17.55 Poirot: Morderstwo w Mezopotamii - film krym., Wlk. Brytania 2001 20.00 Kiler-ów 2-óch - komedia, Pol. 1999 22.35 Twarda sztuka - komediodramat, USA 2007 00.50 Najlepsi z najlepszych - film sensacyjny, USA 1989 02.55 Czerwony pajak - thriller, Polska 2015 04.45 Fools gold - etiuda filmowa, Polska 2020 05.05 Nowa Scena Śmiechu 5

TVN

05.50 Uwaga! - magazyn reporterów
06.05 Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (5/26) - serial animowany, USA
06.30 Wyluzuj, Scooby-Doo! 2 (6/26)
07.00 Kuchenne rewolucje: Lublin, Piz-zeria Vicenti - rozr., Polska 2017
08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn
11.30 Nastolatki rządzą... kasą - rozr.
12.35 Co za tydzień! - mag. kulturalny
13.10 Kuchenne rewolucje: Biedrusko - Cztorej Pancerni - rozr.
14.10 Azja Express - reality show
15.50 Kung Fu Panda 3 - film animowany, Chiny/USA 2016, reż. Alessandro Car-loni, Jennifer Yuh Nelson
17.55 Ugotowani w parach
19.00 Fakty, Sport, Pogoda - inf.
19.45 Uwaga! - magazyn reporterów
20.00 MasterChef Junior - rozr.
21.35 Mój agent 2 (2/6) - serial, Polska
22.40 Superwizjer - mag. reporterów
23.15 Dzika rzeka - dramat sensacyjny, USA 1994, reż. Curtis Hanson, wyk. Meryl Streep, Kevin Bacon, David Strathairn, John C. Reilly
01.30 Kuchenne rewolucje: Trzeci - In-cognito - rozr., Polska 2023
02.35 Urowadzona 2 (9/16) - serial
03.50 Uwaga! - magazyn reporterów
03.50 Zamieszkać na plaży - rozr.
04.20 Recepta na stary dom 2 - rozr.
04.50 Jak to jest zrobione? (26)
05.20 Kto was tak urządził? - magazyn

TTV HD

08.40 Gogglebox. Przed telewizorem 9 09.45 Express, Pogoda 10.00 Gogglebox. Przed telewizorem 15 11.00 Ciężarówką przez Stany 12.00 Kocha, lubi, pasuje 13.00 Diabelnie boskie 13.30 Damy i wie-sniaczki. PL 3 (6) 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 18 15.45 Express, Pogoda 16.05 Mamma mia! 17.05 Życie na kre-dycie 2 17.45 Express, Pogoda 18.05 Życie na kredycie 2 18.45 Diabelnie boskie 19.15 Diabelnie boskie 19.45 Express, Po-goda 20.00 Kocha, lubi, pasuje 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 18 22.00 Damy i wieśniaczki. PL 6 (6) 23.00 Mam-ma mia! 00.00 Nic do zgłoszenia (1)

TV 4

06.00 Galileo - pr. popularnonaukowy
07.00 Wielkie tajemnice historii (3): Święty Graal - serial dok., USA
07.55 Wielkie tajemnice historii (4): Zniknięcie Jimmy'ego Hoffy
08.50 Galileo - pr. popularnonaukowy
09.50 Galileo - pr. popularnonaukowy
10.50 Jak długo jeszcze? - komedia, USA/Kanada 2007, reż. Steve Carr, wyk. Ice Cube, Nia Long, John C. McGinley, Aleisha Allen
12.50 Czy to ty, czy to ja? - film familij-ny, USA 1995, reż. Andy Tennant, wyk. Kirstie Alley, Ashley Olsen
14.55 1000 lat po Ziemi - film SF, USA 2013, reż. M. Night Shyamalan, wyk. Jaden Smith, Will Smith
17.00 Gwiazdy Kabaretu - rozr.
18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
19.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?
20.00 Prawdziwe kłamstwa - komedia sensacyjna, USA 1994, reż. James Cameron, wyk. Arnold Schwarzen-gger, Jamie Lee Curtis
23.00 Rings - horror, USA 2017, reż. F. Ja-vier Gutiérrez, wyk. Vincent D'O'no-frio, Johnny Galecki
01.05 Wielkie ucieczki z amerykań-skich więzień - film dokumentalny, USA 2015
03.05 Interwencja - mag. reporterów
03.25 Top 10 - lista przebojów - muz.
05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TV 6

06.00 Detektywi w akcji (13) 07.00 Zoo po godzinach (4) 08.00 Columbo (2) 10.00 Ninja Warrior Polska 11.50 Dziewczyny z drużyny: Walcz do końca - komedia, USA 2009 14.00 Policjantki i Policjanci (541, 542, 543, 544, 545) 19.00 Galileo 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 4 (9, 10) 23.00 Piątek 13-go - horror, USA 2009 01.00 Włatcy móch (59): Tajne Oszcze Samuraja 01.30 Włatcy móch (60): Zieluna Haluna 02.00 Włatcy móch (61): Hłopaki strażaki 02.30 Włatcy móch (62): Wprowadzenie Jetro 03.00 Benny Hill 03.40 Disco Polo Life 04.40 Disco Polo Li-fe 05.45 Telezakupy TV Okazje

TVN SIEDEM

05.05 Szkoła (538) - serial paradok., Pol.
06.05 Ukryta prawda (876) - serial, Pol.
07.00 Tom i Jerry Show 3 (7/26)
07.30 Pana Magorium cudowne empo-rium - komedia fantasy, USA 2007, reż. Zach Helm
09.20 Makłowicz w drodze 4 - magazyn
09.55 Powrót do Czarnobyla - film do-kumentalny, Polska
10.55 Ukryta prawda (846) - serial, Pol.
11.55 Ukryta prawda (847) - serial, Pol.
12.55 Ukryta prawda (873) - serial, Pol.
13.55 Ukryta prawda (874) - serial, Pol.
14.55 Gliniarz w przedszkolu - komedia sensacyjna, USA 1990, reż. Ivan Reit-man, wyk. Arnold Schwarzenegger
17.25 Harry Potter i Insygnia Śmierci: część 2 - film przygodowy, USA/Wiel-ka Brytania 2011, reż. David Yates, wyk. Ralph Fiennes
20.00 Jurassic World - film SF, USA 2015, reż. Colin Trevorrow, wyk. Chris Pratt, Bryce Dallas Howard
22.45 Rekinowy wojny - komediodramat, USA/Kambodża/Rumunia 2016, reż. Todd Phillips, wyk. Miles Teller
01.00 Okrucieństwo nie do przycięcia - komediodramat, USA 2003, reż. Joel Coen, wyk. George Clooney
03.10 Więzy krwi 5 (3/10) - serial, USA
04.15 Druga strona medalu 3: Krzysz-tof Krauze - talk-show, Polska 2010
04.55 Zakończenie programu

POLSAT SPORT

06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off 08.30 Siatkówka męz-czyn: PlusLiga - mecz fazy play-off 11.00 Fata Futbol (Mateusz Borek rozmawia ze swoimi gośćmi na temat związane z pił-ką nożną.) 14.45 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz półfinałowy fazy play-off 17.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz półfinałowy fazy play-off 20.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz pół-finałowy fazy play-off 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - mecz fazy play-off 01.00 Boks: Polsat Boxing Promotions 8 w Toruniu - waga superśrednia: Ithovany Garcia - Ryno Liebenberg 25.06.2022

NIERUCHOMOŚCI

Biuro Obsługi Prawnej
„VETO”

ZAUFANIE • WIEDZA • SKUTECZNOŚĆ • 25 LAT DOŚWIADCZENIA

Chelّم, ul. Lwowska 59 (koło ChSM) tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80 - od godz. 9⁰⁰ do 17⁰⁰

e-mail: nieruchomosci-veto_xl@wp.pl www.nieruchomosci-veto.gratka.pl

Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości • Wyceny • Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)

Wybrane oferty

Do sprzedaży gotowy projekt o symbolu „Z64” - wersja lu-strzana, pracowni projektowej Z500. Jest to dom o parterowej bryle o pow. 83m². W skład jego powierzchni wchodzi 2 sypialnie, kuchnia połączona z salonem, spiżarnia, łazienka z wc, pom. gosp. W bryle budynku garaż o pow. 27,67m². Proponowany projekt to idealna propozycja dla osób praktycznych, poszukujących niewielkiego domu, ekonomicznego i taniego w utrzymaniu. Cena 1.000zł;

1. M-2, 32m², parter, wspólnota mieszkaniowa, Chelّم, c: 200.000;

2. M-2, 34,20m², 1 piętro, balkon loggia od południa, wolne



- do zamieszkania od zaraz, os. Kościuski, c: 190.000;

3. M-3, 42m², 3 piętro, wolny - do zamieszkania od zaraz, balkon loggia od południa, os. Słowackiego, c: 203.000zł - do negocjacji

4. M-3, 45m², 3 piętro, balkon od południa, os. Słowackiego, c: 250.000;

5. M-3, 50m², 1 piętro, os. Kościuski, wolne, c: 275.000;

6. M-3, 55m², 4 piętro, do zamieszkania od zaraz, os. Dyrekcyjna, c: 249.500;

7. M-4, 58m², 1 piętro, balkon loggia, możliwość sprzedaży z całkowitym umeblowaniem w cenie, os. Cementowania, c: 320.000zł - do neg;

8. M-4, 62m² (w tym salon połączony z kuchnią, dodatkowo 2 sypialnie, kuchnia, łazienka z wc) 1 piętro, meble kuchenne wraz z wyposażeniem w cenie. Mieszkanie do zamieszkania od zaraz, os. XXX-lecia, blisko przedszkole, szkoła, żłobek centra handlowe, c: 309.000;

9. SUPER KOMFORTOWY lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 66m² w tym: 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, 2 piętro, wspólnota mieszkaniowa. Ogrzewanie z sieci miejskiej - dodatkowo za instalowany komin. Pełne wyposażenie wysokiej jakości w cenie lokalu, os. Dyrekcyjna, c: 396.000;

10. M-5, 69m², 2 piętro, balkon loggia, wspólnota mieszka-

LOKAL MIESZKALNY o pow. 50,40m² w tym salon z częścią kuchenną, sypialnia, łazienka, wc oddzielne, 1 piętro. Nowoczesne wykończenie i wyposażenie. Wspólnota mieszkaniowa - niskie koszty utrzymania, teren zamknięty, blok 6-letni, os. Hrubieszowska, c: 380.000;



niowa. Mieszkanie wolne - do zamieszkania od zaraz, os. Gwarek, c: 320.000;

11. Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m² (2 pokoje), działka 246m², Centrum Chelّم, c: 130.000;

12. Budynek mieszkalny 77m² (3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc). Działka 475m², ogrodzona, os. Działki, c: 385.000;

13. Dom wolno stojący parterowy położony w samym centrum Chelّم o pow. 88m² w tym pokój dzienny, 2 sypialnie, kuchnia, łazienka z wc, spiżarnia). Istnieje możliwość zwiększenia powierzchni poprzez adaptację poddasza na cele mieszkaniowe (wykonany projekt). Dach budynku kryty blachodachówką. Działka 1000m² w części wyłożona kostką, ogrodzona. Na działce budynek gospodarczo-garażowy 25m², c: 435.000;

14. Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m² (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuski, c: 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie.

15. Budynek wolno stojący użytkowy 90m² na całości podpiwniczony, działka 180m², os. Szpitalna, c: 48.000;

16. Budynek murowany wolno stojący parterowy 19m², doskonały na handel, usługi, działka 55m², os. Kościuski, c: 75.000; brutto

17. Lokal użytkowy 35m², parter, Centrum Chelّم, c: 220.000; brutto

18. Lokal handlowo-usługowy 49m², parter, Centrum Chelّم - okolice ul. Lwowskiej, c: 220.000; brutto

19. Budynek komercyjny, murowany składający się z 6 segmentów po 130m² każdy, sala sprzedażowa, monitoring, działka 0,25ha. Na działce drugi budynek murowany 200m², doskonała lokalizacja, Chelّم, c: do uzgodnienia

20. Budynek handlowo-usługowy przynoszący zyski, 2 piętrowy o łącznej pow.

1660m² (wszystkie lokale w wynajmie) działka 1175m², własny parking ogrodzony, Centrum Chelّم.

21. Budynek mieszkalno - usługowy o łącznej 780m² (większość lokali w wynajmie), 3-kondygnacyjny, położony w samym centrum Chelّم, działka 550m², doskonała oferta dla inwestorów.

22. Hala warsztatowo-usługowo-magazynowa 120m², wysoki standard, wszystkie media, c.o. gazowe + nagrzewnice. Monitoring, nowa instalacja fotowoltaiczna, c: 430.000; brutto;

23. Dwie działki budowlane położone obok siebie o pow. po 1000m² każda z rozpoczętą budową (stan zero). Media: przyłącze energetyczne i wodne na działce, gaz, kanalizacja w drodze. Komplet stolarki okiennej 3-szybowej OKNOPLAST na dom - do negocjacji, os. Włodawska, cena 135.000zł / działka (możliwość zakupu pojedynczych działek).

24. Działka budowlana 1600m², ul. Jarzębinowa, c: 104.000;

25. Atrakcyjna działka budowlana o pow. 1280m² (szer. 34m). Media: woda, prąd, gaz, kanalizacja w pasie drogowym. Doskonała lokalizacja - obok nowa zabudowa jednorodzinna, os. Bazylińska, ul. Majowa, c: 160zł/m²

26. Działki budowlane od 1000m² media: woda, prąd, Wolwinów, c: 65zł/m²

27. Działka ogrodnicza 475m² ogrodzona, liczne nasadzenia drzewek ozdobnych i owocowych, uprawiana, domek drewniany, os. Dyrekcyjna, c: 22.000;

28. Działka komercyjna 2677m², teren zabudowy usługowej, warsztaty, zabudowa wielorodzinna, os. Rejowiecka, c: 420.000;

29. Działka komercyjna o pow. 1,40ha położona w doskonałej lokalizacji, przy jednej z głównych ulic miasta, wg planu zagospodarowania przeznaczona min.: pod zabudowę obiektów handlo-

wych powyżej 2000m², budynków wielorodzinnych, c: 200zł/m²

gmina Chelّم

1. Nowoczesny dom, komfortowo wykończony o pow. 192m² z 2015r. Salon z aneksem, 3 sypialnie, gar-



deroba, garaż 2- stanowiskowy, zadaszony taras o pow. 80m². Zamontowane kamery, system alarmowy. Działka 1500m² ogrodzona, obrzeża Chelّم - nowo powstałe osiedle domków jednorodzinnych, cena: 1.350.000;

2. Dom wolno stojący, piętrowy 220m², budynek gospodarczy 580m² - wymieniony dach, działka 9ha (III klasa), przy drodze asfaltowej, 5 km od Chelّم, c: 980.000;

3. Dom wolno stojący z poddaszem użytkowym 138m², rok 2005. Działka 1000m² w części wyłożona kostką, ogrodzona, zagospodarowana - liczne nasadzenia drzewek ozdobnych. 3km od Chelّم, cena: 690.000;

4. Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin o pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c: 78zł/m² brutto

5. Działka budowlana o powierzchni 3656, położona przy głównej drodze Chelّم- Włodawa, media, Horodyszcze Kolonia, cena: 180.000;

6. Dwie działki komercyjne o pow. po 3500m² położone obok siebie. Trasa Chelّم - Lublin, Janów, cena od 59zł/m²

7. Działka budowlana 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c: 220.000;

8. Malowniczo położona w bliskiej odległości lasu, działka budowlana o powierzchni

2400m², liczne starodrzewy. Dojazd drogą asfaltową, Podgórze, c: 103.000;

9. Działka budowlana 2000m², asfalt, media, Janów I, c: 150.000;

10. Działka budowlana 1700m², położona przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c: 250.000;

11. Nowo powstające osiedle domów jednorodzinnych na działka o powierzchni po 1600m², 5 minut drogi od Chelّم, c: 71zł/m²

12. Działka budowlana o pow. 1500m² położona przy drodze asfaltowej, media, Horodyszcze, c: 130.000;

13. Działki budowlane po 1260m², Strupin Duży, c: 40zł/m²

14. Działka budowlana 1631m², Horodyszcze, c: 110.000;

15. Działki budowlane od 1000m², Żółtańce Kolonia, c: 75zł/m²

16. Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m² położonych przy ul. Pana Tadeusza, Adama Mickiewicza, Balladyny - Janów I, cena od 82zł/m² brutto

17. Działki budowlane o pow. od 892m², położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Ok-szów, c: od 75zł/m²;

18. Działki budowlane od 868m², Staw, c: 56zł/m²

gmina Dubienka

1. Działka budowlana 3000m², przy drodze asfaltowej, Rogatka, c: 40.000;

2. Działki budowlane o pow. od 1352m² do 1640m², Starosiele, c: od 24zł/m²

3. Działki budowlane o pow. od 798m² do 1412m², Dubienka, c: od 24zł/m²

4. Działka gruntu o pow. 7500m², wg planu przeznaczona pod usługi oświaty, turystyki i zdrowia, Siedliszcze, c: 60.000;

5. Las mieszany (w przewadze sosna) wiek 50-60 lat, c: 140.000;

gmina Dorohusk

1. Dom parterowy, drewniany 70m², działka 6300m², blisko rezerwat przyrody, c: 125.000;

2. Lokal użytkowy 65m², parter, wejście bezpośrednie z chodnika, os. Słoneczne, c: 2000zł netto/mc (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne.

Do wynajęcia:

1. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

2. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

3. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

4. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

5. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

6. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

7. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

8. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

9. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

10. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

11. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

12. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

13. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

14. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

15. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

16. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

17. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

18. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

19. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

20. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

21. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

22. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

23. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

24. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

25. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

26. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

27. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

28. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

29. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

30. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

31. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

32. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

33. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

34. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

35. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

36. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

37. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

38. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

39. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

40. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

41. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

42. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

43. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

44. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

45. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

46. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

47. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

48. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

49. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

50. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

51. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

52. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

53. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

54. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

55. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

56. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

57. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

58. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

59. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

60. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

61. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

62. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

63. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

64. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

65. Lokal użytkowy 33,70m², 1 piętro, Rejowiec Fabryczny, c: 40.000;

66. Lokal użytkowy 33,70m²

SKUP

SAMOCODÓW

Gotówka od ręki

505 379 192

Roczniki
2010 + 2020

HIT



Chełm
ul. Chemiczna 118

DZIAŁKA NA SPRZEDAŻ

Na sprzedaż działka nr 73/1 położona przy ul. Niepodległości w Rudzie-Hucie obok sklepu Stokrotka, o powierzchni 2032 m². Działka jest równa, wszystkie media w drodze. Kupujący jest zwolniony z podatku od czynności cywilnoprawnych (PCC). Identyfikator działki: 060309_2.0016.73/1. Cena 91 440 zł

tel. 512-392-940




- Toyota Avensis 2,0 sprawny, tel. 726 383 868
- Toyota Yaris 2016/17r. 1,0b 5d biały salon Polska 100% bezwypadkowy, 33.900zł, tel. 505 725 074
- VW Jetta 1,9tdi 105KM sedan czarny po wymianie olejów filtrów przegląd był 31.03.23r., a OC do 07.23r., 14.500zł, tel. 792 032 858
- VW Passat B5 FL 1,9tdi 130KM 2001r. bogate wyposażenie, tel. 600 990 899
- VW Touran 1,9tdi czarny 2007r., 13.000zł, tel. 504 021 747

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- 4 opony letnie 185/60/15, 70% bieżnika, 200zł, tel. 697 143 080
- Bagażnik samochodowy „box” dł. 190cm szer. 90cm wys. 40cm oraz akumulator 70A st. db., tel. 725 001 780
- Części skutera „Polini” silnik z napęd., przód z kołem, opony, nowa opona do Komara, nowy akum. 12V do skutera, tel. 507 396 073
- Felgi aluminiowe 4x10 kolor grafit R15 Mazda MX5 nowe (opony zimowe 195/50/15 gratis), tel. 507 032 361
- Kłocki R1523 Racer Renault laguna 2x, 50zł, tel. 500 811 798
- Komplet kół z Mazdy CX-5, 225/65/17 z oponami letnimi

Pirelli, 1.600zł, tel. 727 461 063

- Komplet opon z felgami alum. do BMW-1, komplet opon 205/60/16 Michelin, dwa koła 205/55/16 z felgami stal., tel. 725 001 780
- Opony letnie 185/70/14 na felgach stalowych 4szt. felgi na 4 śruby, bieżnik >7mm, 400zł/kpl., tel. 793 023 038
- Opony letnie 4szt. 185/55/16 st. bdb. Krasnystaw, tel. 725 507 799
- Opony używane, bardzo duży wybór, Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 1/2 domu 63m2, 3p+k+l parter c.o. własne +piwnica 18m2, działki wydzielone, KW, Chełm ul. Zakątek, 230.000zł, tel. 509 482 608
- 27a rolna Strupin Mały, 23.000zł - lub zamienię, tel. 505 468 817
- 39m2 llp. po kapit. remoncie blok obok szpitala ul. Ceramiczna, 260.000zł - lub zamienię na dom lub siedlisko, tel. 604 215 335
- 44m2, 2 pokoje llp. ul. Maczka, 245.000zł, tel. 518 144 911
- 48m2 lp. 2 pokoje ul. Hrubieszowska, 219.000zł, tel. 502 225 587
- 56m2 po remoncie Al. Armii Krajowej, tel. 507 982 778

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Okszów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

- Dom - siedlisko 52a lub 82a, Olenówka 7km od Chełma, tel. 602 353 086
- Dom 100m2, 4 pokoje garaż działka 307m2 centrum ul. Waśniewskiego, 399.000zł, tel. 723 111 222
- Dom 107m2 budynek gosp. 62m2 działka 40a 13km od Chełma - sprzedam, tel. 665 682 700
- Dom ok. 150m2, 5p+2k+3ł działka 6a w Chełmie os. Dyrekcja Dolna - lub zamienię na mieszkanie w bloku, tel. 507 965 691
- Dom part. mur. cegła blacha 120m2 na działce 900m2 w Chorupniku gm. Gorzków, 150.000zł, tel. 605 764 394
- Dom piętrowy 140m2 ocieplony nowy dach nowe okna, tel. 729 297 308
- Duży dom bliźniak w Rejowcu Fabrycznym działka 0,5ha dwa budynki gosp., tel. 607 347 612
- Działka 51a Ochoża-Kol. 9km od Chełma dom drew. c.o. bud. gosp. stodoła obora blisko szkoła sklep, 155.000zł, tel. 606 334 723
- Działka budowlana 11a Okszów gm. Chełm, 59.000zł, tel. 513 010 121
- Działka budowlana 3600m2 Wyrki pow. włodawski, 15 min. od Jeziora Białego, woda, prąd, internet, 111.000zł, tel. 501 447 425
- Działka budowlana 386m2 w Okuninie, bardzo dobra lokalizacja 300m od centrum, tel. 511 218 024
- Działka rolna 1,5ha przy szosie, Kurmanów, tel. 504 519 992
- Działka rolno-budowlana 18a Wólka Czulczycka, 47.000zł, tel. 515 196 481
- Działki budowlane w Okszowie ul. Makowa - sprzedam, tel. 691 641 561
- Garaż odrębna włas. KW środkowy, pomiędzy ul. Wojsławicka, Wolności i Połaniecka, tel. 572 140 013
- Garaż ul. Wojsławicka za dawnym hotelem CHZO, ponadnormatywny, kanał, 68.000zł, tel. 602 100 201
- Gospodarstwo rolne 9ha z zabudowaniami blisko Chełma, tel. 726 383 868
- Grunt rolno-budowlany Anusin / Lipki 1,3ha, 130.000zł, tel. 505 379 192

ZDECYDOWANIE KUPIĘ GARAŻ W CHEŁMIE
tel. 606 945 577

- Grunty rolne 8ha blisko Chełma, tel. 726 383 868
- Grunty rolne w gm. Chełm oraz Siedliszczu, tel. 505 379 192
- Kamienica 320m2, 4 mieszkania +lokal użytkowy ul. Lwowska dep-tak, 900.000zł, tel. 502 449 189
- Kawalerka 30m2 ul. Wołyńska, 159.000zł, tel. 502 107 221
- Kawalerka 35m2 llp. +piwnica 4m2, winda, tel. 729 297 308
- Kawalerka lp. 36m2 po remoncie ul. Bydgoska, tel. 515 959 229
- Kawalerka, parter, 28,52m2 Krasnystaw ul. Piłsudskiego, do zamieszkania, 179.900zł, tel. 501 779 387
- Las w Dubience 0,80ar sosnowy, sadzony około 80 lat, 19.000zł, tel. 724 520 085
- Lokal w Chełmie w dobrej lokalizacji, położony na osiedlu przy ruchliwej ulicy, na handel lub usługi, tel. 507 425 379
- M-1, 34m2 Kamień-Kolonia dom nauczyciela, 100.000zł, tel. 572 239 096
- M-3 lp. ul. Połaniecka, tel. 512 986 050
- M-3, 2p+k+l 44,6m2 ul. Połaniecka po remoncie umeblowane do wprowadzenia od zaraz ciepłe ciche, 299.000zł, tel. 604 293 386
- M-4, 54m2 llp. ul. Lutosławskiego z wyposażeniem AGD, szafy w zabudowie, kuchnia na zamówienie, wspólnota, tel. 501 474 456
- M-4, 60m2 llp. Chełm ul. Wolności, tel. 504 666 719
- M-4, 97m2 llp. centrum miasta, wszystkie media, własne, zadbane - lub zamienię na dom wolnostojący, tel. 575 813 017
- M-5, 73m2 SM Bazylany blok ocieplony nowe okna balkon piwnica - sprzedam lub zamienię na mniejsze, tel. 600 889 033
- Mieszkanie 48,06m2 llp. ul. Sienkiewicza balkon piwnica, tel. 601 259 739
- Mieszkanie 62m2 llp. os. Dyrekcja balkon strych piwnica wspólnota mieszkaniowa - lub zamienię na mniejsze 0-lp., tel. 605 994 808
- Mieszkanie M-5 llp. os. Słoneczne Chełm, tel. 660 424 796
- Mieszkanie w kamienicy bezczynszowe 49m2 lp. ul. Siedlecka, 165.000zł, tel. 509 675 850
- Parter 2 pokoje ul. Szymanowskiego, tel. 518 144 911
- Stawy rybne wraz z budynkami (52ha) dawny PGR, zasilane wodą ze źródeł, tel. 692 273 532
- Zakład prod. wyrobów betonowych budynek 109m2 kuźnia działka 31a cement drut formy do betonu Pobołowice, tel. 504 820 242

USŁUGI

- Pozycjonowanie - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940
- Usługi hydrauliczne, tel. 507 442 912

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI, tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele, tel. 602 324 113

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

Malowanie dachów, mycie, odrdzewianie, tel. 516 964 592

MALOWANIE DACHÓW, TEL. 604 217 219

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Posadzki mixokretem, tel. 600 120 907

Remonty, tel. 781 420 176

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

Rusztowania wynajmę, tel. 795 204 150

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego tel. 604 210 111

TYNKI MASZYNOWE – gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

BUDOWA I NAPRAWA

Bramy, drzwi garażowe, blachę - sprzedam w cenie złomu, tel. 606 945 577

Piec CO węglowy z demontażu - sprzedam, tel. 606 945 577

Sprzedaż deski olchowej, sosnowej, bukowej, tel. 609 413 767

- Bale i deski topolowe, silnik 7kW z wózk., rury pcv 160mm, wertykulator solo z sil. Honda 5,5hp, kamienie na oczko, tel. 500 873 153
- Betoniarka 250l do remontu, beczka na paliwo 200l, silnik 7,5kW, beczka 1000l metalowa, tel. 530 791 500
- Betoniarka nowa (w Castoramie kosztuje 1.200zł), 1.000zł, tel. 509 499 968
- Gazowy podgrzewacz wody Termet Electronic, tel. 607 609 326
- Obrobiarka do drewna firmy Akron nowa 3kW 230V, tel. 694 729 722
- Stemple budowlane sosna 3m, tel. 825 671 662
- Strugi (heble) ręczne różnego rodzaju, tel. 797 552 195
- Tokarka kłowa SN55, wiertarka kadłubowa WE20, 32.000zł, tel. 506 439 136

MEBLE, AGD, RTV

- 2 fotele st. db., 100zł, tel. 727 331 009
- Kanapa 2-os. rozkładana nowa miodowa, możliwość schowania pościeli, 800zł, tel. 664 784 982
- Kuchnia gazowa 4-palnikowa biała firmy Mastercook piekarnik gazowy, 200zł, tel. 793 023 038
- Łoże z materacem 200x160cm w kolorze jasnym, zagłówek w kolorze białym st. idealny, 950zł, tel. 507 506 152
- Łóżko 90x180 białe z szufladą na pościel, 200zł, tel. 790 311 196
- Magnetowid Panasonic J45HQ, tel. 504 377 961
- Maszyna do szycia Łucznik szafkowa solidna, tel. 698 516 411
- Meble niemieckie różne, tel. 506 094 800
- Pralka automat Candy st. bdb., kuchenka gazowa Atlantic st. bdb., tel. 502 338 839
- Sofa 2os. miodowa boki drewniane, po rozłożeniu szer. 120cm dł. 195cm st. bdb., 400zł, tel. 798 477 441
- Stół okrągły i owalny, 4 krzesła, pralka automat i półautomat, kuchenka gaz. 3 palniki, butla gaz. mała z reduktorem, tel. 727 390 795

SPORT, ZDROWIE I URODA

- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoni. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967



ZAKUPIĘ mieszkania domy działki
tel. 513 010 121

- Rower damka koła 26 st. bdb., rowerek dla dziecka st. bdb., materac do masażu, tel. 727 390 795
- Rower Kross Trans Siberian męski 28” przerzut. Shimano rama alum. amortyzator przód bagażnik oświetl., 1.150zł, tel. 885 220 050
- Rower nowy damka koła 26”, tanio, tel. 600 331 671
- Rower Romet Konsul koła 26” biało-czerwony, 280zł, tel. 606 337 328
- Rower składak koła 24, rower górski Grand koła 26, mało używane, tel. 504 559 168
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy, tel. 606 588 208

SPRZEDAM INNE

- 6 dywanów, różne rozmiary, tel. 513 266 255
- Drewno opałowe grabowe, transport, tel. 515 510 683
- Drewno opałowe i kominkowe dąb wiąz jesion grab jawor klon brzoza czereśnia sosna osika, tel. 517 845 500
- Drewno opałowe, 280zł, tel. 607 803 931
- Dywan, umywalka, prodiż, aloes, agawy lecznicze, hortensja, bez, piwonie, juki, floksy i inne (likwidacja), tanio, tel. 798 020 263
- Garnitur marynarki na 176cm wzrostu z bdb. materiałów jak nowe różne kolory, tel. 504 377 961
- Głazy ozdobne na oczka wodne i kaskady, tel. 513 266 255
- Kiosk metalowy typu „szczeka”, tel. 509 299 052
- Koła pasowe na pasy klinowe różne rozmiary, tel. 609 153 721
- Krysztal Julia 26szt. szlif jednakoowy lata 70-80 sprzedam w całości, tel. 696 453 136
- Obrazy haftowane obrusy serwetki szydełkowe, tel. 607 569 810
- Paki ubranek dla chłopca r. 104, 110, 116, 122, 128; dla dziewczynki r. 86/92; nowe książki dla dzieci, zabawki, tel. 501 682 755
- Silnik el. 230V z pralki Elektrolux, tel. 504 377 961
- Skóry baranie ciemne i jasne, licowe i zamszowe, kupony materiałów wełnianych, tel. 504 377 961
- Skuter - Router kosiarka spalino-wa z napędem Honda, piła spalino-wa Dolpima, tel. 721 784 181
- Słupki z rury dł. 210cm malowane, przeszła z kątownika 6mb na kojec, zmywarka Bosch duża po awarii 250zł, tel. 507 396 073
- Spacerówka niebieska, 110zł, tel. 790 311 196
- Ścięte świerki 3szt. dł. 6m szer. 45-50cm, tel. 514 137 246
- Walizki tekturowe, zegarki damskie, żelazka el. z lat 50-tych u. wieku, tel. 504 377 961
- Węgiel orzech piec c.o. 1,6m3, stemple żerdzie słupki świerk na krokwie deski, tel. 505 178 329
- Wózek spacerówka firmy Cybex solidny, tanio, tel. 514 325 098

KUPIĘ

- Absolutnie i zdecydowanie mieszkanie w Chełmie I-IIIp., gotówka, tel. 798 869 013
- Antyki monety militaria znaczki pocztówki płyty medale, tel. 605 541 416
- Aparaty foto, bagnety, monety złote, srebrne, pamiątki woj-skowe, zegarki, inne srebrne wyroby - kupię, tel. 796 273 327



KUPIĘ MIESZKANIE W CHEŁMIE

Bezpłatna wycena **511 218 024**

KUPIĘ TWOJE MIESZKANIE

Kupuję mieszkanie do remontu.

Uzyskasz pewność natychmiastowej sprzedaży i terminowej zapłaty. Oferta kupna będzie oparta o wartość rynkową Twojego mieszkania. Brak dodatkowych kosztów.
Tel. 669 707 262

SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE

do wynajęcia:
- ul. Lwowska 85 - usługi handlowe o powierzchni 313 m kw.
- al. M. J. Piłsudskiego 14 - powierzchnia 510 m kw. - restauracja „Lotos”
- al. M. J. Piłsudskiego 26 - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw.
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - 2 boksy handlowe o powierzchni (2 x 21,8 m kw.)
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw.
- 1/2 budynku w branży technicznej (maszyny lub części do maszyn) lub całość do sprzedaży - ul. I Pułku Szwoleżerów 21A

do sprzedaży:
- nieruchomości przy ul. Rejtana 8; budynek 197 m kw., działka gruntu 637 m kw.
do wynajęcia lub sprzedaży:
- ul. Ogrodowa 20 - lokal 104 m kw., działka 196 m kw.
- ul. Rejowiecka 66 - lokal 202 m kw., działka 790 m kw.
- działka o pow. ok. 1600 m kw. w Rejowcu, ul. Słoneczna 8 A (przy sklepie GAMA)

Więcej informacji - tel. 660 547 809

WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

PZW Włodawa zaprasza na Mistrzostwa

Zarząd koła PZW Włodawa zaprasza swoich wędkarzy na I Turę Mistrzostw Koła w konkurencji spławikowej. Zawody odbędą się w niedzielę (23 września) na Jeziorze Glinki. Zbiórka na miejscu przy tzw. zielonej budzie o godz. 7:00. Zapisy i szczegółowe informacje w sklepie wędkarsko-zoologicznym Okoń przy ul. Partyzantów 23 lub pod numerami: 506 506 750 i 601 890 280. Wpisowe od jednego zawodnika wynosi 20 zł.

Sum zaprasza na zawody i porządki

Zarząd koła PZW Sum zaprasza wszystkich członków na pierwsze tegoroczne zawody o Puchar Prezesa w kategorii dowolnej. Impreza odbędzie się w sobotę (29 kwietnia) nad Jeziorem Białym w Okunince. Wyjazd autobusem z Chełma o godz. 6:30 spod przychodni przy ul. Wołyńskiej 11. Zapisy i szczegółowe informacje pod nr 506 153 584. Po zawodach członkowie koła będą sprzątać brzegi jeziora w ramach ogólnopolskiej akcji Operacja Czysta Rzeka.

Porządki z Wodnikiem



W sobotę (1 kwietnia) odbyło się coroczne wiosenne sprzątanie brzegów zbiornika Stańków, które jest pod opieką Koła Wodnik. Na zbiórce stawili się 10 wędkarzy, którzy zebrali dziesięć 120-worków litrowych różnego rodzaju odpadów, w większości wędkarskich. Po akcji sprzątania zbiornika na wszystkich czekały gorące flaki przygotowane przez kolegę Sebastiana, a także niespodzianka w formie loterii.

Kłusują na Suminie

W sobotę (1 kwietnia) strażnicy z SSR z Urszulina patrolowali z łodzi Jezioro Sumin. Natknęli się na sieci kłusownicze zastawione głównie z myślą o drapieżniku. Po wyciągnięciu ich na łódź okazało się, że zaplątanych w nie było kilkadziesiąt sandaczy. Niestety, większość z nich już nie żyła. Martwych sandaczy było ok. 50 kilogramów, a sama sieć miała długość ok. 300 metrów.

Okazy z Woli Uhruskiej (cz. 2)



Prezentowaliśmy już pięknego okonia złowionego przez **Norberta Chola** z Woli Uhruskiej. W jednym z ostatnich wydań „Wiadomości Wędkarskich” miejsce znalazło się również dla innego członka tamtejszego koła. Mowa o **Krzysztofie Kusiaku**, który w majówkę 2022 r. złowił szczupaka o długości 104 cm. Ryba połakomiła się na czteroccalowe białoniebieskie kopyto Relaksa. (b)

Koło Ch.S.M. otworzyło sezon



2 kwietnia na zbiorniku Staw rozegrano pierwsze w tym sezonie zawody koła PZW Ch.S.M. Rywalizowało 20 osób. Wyniki: 1. miejsce - **Jan Prokopiuk** (695 pkt.), 2. **Gabriel Tywoniuk** (495 pkt.), 3. **Artur Rot** (115 pkt.). Sędziowali: **Rafał Marchlewski** (sędzia główny) i **Sebastian Osza** (sędzia sekretarz).

Brzana nie będzie próżnować

Zarząd Koła PZW Brzana w Chełmie przypomina i serdecznie zaprasza członków koła na realizowane w ramach „Tygodnia Czystości Wód” wiosenne sprzątanie przypisanej kołu części rejonu zbiornika Żółtańce Duży. Porządkowanie zaplanowano na niedzielę 23 kwietnia. Zbiórka o godz. 9:00, jak zwykle przy drodze do Weremowic. Zarząd zapewnia worki na nieczystości a na zakończenie kielbaski na ognisko. Zgłoszenia - tel. nr 603 210 120. (b)

Co, gdzie, kiedy?

Repertuar Centrum Kultury Filmowej „Zorza” w Chełmie (wszystkie seanse w Kinie Zorza - ul. Strażacka)

17 kwietnia, poniedziałek
13:00 Uratuj drzewo
15:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D dubbing
18:00 Skołowani
20:15 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D napisy
18 kwietnia, wtorek
13:00 Uratuj drzewo
15:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D dubbing
18:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D napisy
20:45 Skołowani
19 kwietnia, środa
13:00 Uratuj drzewo
15:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D dubbing
18:00 Skołowani
20:15 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D napisy
20 kwietnia, czwartek
13:00 Uratuj drzewo
15:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D dubbing
18:00 DKF REWERS
21:00 Skołowani
21 kwietnia, piątek
13:00 Uratuj drzewo
15:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D dubbing
18:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D napisy
20:45 Skołowani
22 kwietnia, sobota
10:00 Uratuj drzewo
12:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D dubbing
15:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D dubbing
18:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D napisy
20:45 Skołowani
23 kwietnia, niedziela
10:00 Uratuj drzewo
12:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D dubbing
15:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D dubbing
18:00 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D napisy
20:15 Dungeons & Dragons: Złodzielski honor 2D napisy

Wystawa malarstwa w bibliotece PANS



Biblioteka Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie zaprasza do swojej siedziby przy ulicy Pocztowej 54 na uroczyste otwarcie wystawy malarstwa **Joanny Romanowskiej**, zaplanowane 17 kwietnia o godzinie 15.00. Wystawa będzie czynna do 18 maja br.

Joanna Romanowska - absolwentka Wydziału Humanistycznego UMCS, studiów podyplomowych z zakresu kultury i studiów doktoranckich na Wydziale Nauk Społecznych KUL. Malarstwem zajmuje się z przerwami od kilkunastu lat. Inspiracje czerpie z różnych źródeł. Sięga po różne techniki: akryl, olej, pastele, akwarelę, szkice węglem i ołówkiem. Tematem swoich obrazów najczęściej czyni kwiaty, pejzaże, rzadziej portrety i martwą naturę. W swoich pracach stara się wyrazić

Afisz kulturalny



to, co w danym momencie ją zachwyciło, pobudziło do twórczych poszukiwań lub skłoniło do refleksji. Intuicyjnie poszukuje własnych środków wyrazu. Po niektóre motywy sięga wielokrotnie, interpretując je na nowo, a wraz ze zmieniającym się stylem – inaczej. Wyraża oczekującą ją świat w sposób barwny i częściowo abstrakcyjny. W swoim dorobku może poszczycić się udziałem w wystawach, warsztatach i konkursach plastycznych. Należy do Grupy Twórczej działającej przy Centrum Kultury w Łęcznej, Łęczyńskiego Stowarzyszenia Twórców Kultury i Sztuki „Plama” oraz Polskiego Stowarzyszenia Nauczycieli Plastyków w Lublinie. W swoich działaniach łączy pasję artystyczną ze społecznikowską, zwłaszcza regionalistyczną, za co została nagrodzona odznaką Zasłużony dla Kultury Polskiej oraz Dyplomem Uznania Marszałka Województwa Lubelskiego.

88. spotkanie Chełmskiego Klubu Podróżnika



Chełmska Biblioteka Publiczna i Stowarzyszenie „Werwa” zapraszają 21 kwietnia br. (piątek) o godz. 18.00 na 88. spotkanie Chełmskiego Klubu Podróżnika. Goście wydarzenia - **Bartosz i Marek Ulanowscy** - zrelacjonują wyprawę dookoła granic Polski, jaką odbyli dwa lata temu (opisywaliśmy ją na łamach „Nowego Tygodnia”). Ojciec z synem w 27 dni pokonali 3360 km, zużyli jedno koło, 2 opony, 10 dętek i ani razu się nie pokłócili. Cykliści udowodnią, że można spędzić atrakcyjny urlop i odbyć wyprawę, która głęboko zapisuje się w sercu i głowie, wydając tylko dwa tysiące zł na osobę.

Podczas spotkania, wspólnie z Oddziałem PTTK im. Kazimierza Janczykowskiego, przeprowadzony zostanie konkurs ze znajomości atrakcji turystycznych regionu i kraju. Będzie się składał z dwóch części: testu i konkurencji rozpoznawania obiektów pokazanych na zdjęciach. Nagrodami będą m. in. vouchery konsumpcyjne do znanych lokali gastronomicznych: Drob w Urszulinie, Gibson i Oaza w Woli Uhruskiej, Nadbużański Raj w Okopach, Regent w Pawłowie i U Fela w Tuligłowach. Realizacja nagrody wymusi aktywność turystyczną. Nagrody ufundowały też urzędy marszałkowskie województw: lubelskiego, małopolskiego, podlaskiego i warmińsko-mazurskiego oraz Spółdzielnia Mleczarska Bieluch. Uzupełnieniem programu imprezy będzie krótki koncert piosenki turystycznej w wykonaniu uczniów z SP nr 7. Zapowiada się ciekawa zabawa. Konkurs jest otwarty dla wszystkich chętnych, ale liczba jego uczestników jest ograniczona. Zapisy i informacje pod numerem telefonu 502 342 117.

„Komnata czarownic” w bibliotece

Chełmska Biblioteka Publiczna oraz Centrum Bibliotek i Kultury Gminy Chełm zapraszają 18 kwietnia 2023



r. o godz. 9.00 na przedstawienie teatralne pt. „Komnata czarownic”. W spektaklu, przygotowanym na podstawie książki „Księga czarownic” **Zbigniewa Dmitrocy**, wystąpią pracownicy Centrum Bibliotek i Kultury Gminy Chełm. To żartobliwe widowisko literacko-muzyczne, którego akcja rozgrywa się w magicznym świecie, lubianym przez dzieci. Zainteresowanie widowiskiem było tak duże, że nie ma już na nie wolnych miejsc.

Twierdza - konferencja formacyjno-modlitewna



22 kwietnia w Chełmskim Domu Kultury zaplanowano katolickie wydarzenie pod nazwą „Twierdza”. Jest skierowane do ludzi wierzących, którzy pragną spotkać się na wspólnej modlitwie, formacji i dialogu. Konferencja ma na celu pogłębianie wiary i relacji międzywspólnotowych na wschodzie Polski. Podczas konferencji ze swymi naukami wystąpią m.in.: ks. **Paweł Gołofit** (moderator ChCE), **Michał Nikodem** (lider wspólnoty Chesi-ba), **Jacek Weigl** (lider wspólnoty Apostolski Ruch Wiary), **Marta Miłusińska** (terapeutka, wokalistka, lider wspólnoty Betlehem), **Marcin Jakimowicz** (dziennikarz Gościa Niedzielnego) oraz **Daniel Wojda** (założyciel portalu Pogłębiarka). Wydarzenie będzie przeplnione modlitwą i uwielbieniem, czego zwieńczeniem będzie występ zespołu Kahal.U.

Spotkanie z Sebastianem Artymiukiem i jego książką do wygrania w konkursie



25 kwietnia o godz. 17.00 w sali widowiskowej Chełmskiej Biblioteki Publicznej zaplanowano spotkanie autorskie z **Sebastianem Artymiukiem**. Niedawno miała miejsce promocja jego najnowszej książki pt. „Autostradą w ciemność”. Jest to zbiór dziesięciu opowiadań, każde w innej kategorii poczynawszy od thrillera, kryminału, horroru aż po romans, literaturę obyczajową, science fiction oraz opowiadanie wojenne. Autor opowie jak wydać

książkę, zaprezentuje przebieg procesu wydawniczego, będzie również możliwość pozyskania egzemplarza autorskiego z jego podpisem, plakatem oraz zakładką.

Sebastian Artymiuk urodził się w 1990 roku w Lublinie, obecnie mieszka w Chełmie. Absolwent II LO w Chełmie, a także matematyki oraz filologii polskiej w PWSZ w Chełmie. Ukończył także studia magisterskie na kierunku politologia w WSSMiKS w Chełmie oraz podyplomowe studia bibliotekoznawstwa na UMCS w Lublinie. W 2015 r. w piśmie „Scientia” (nr 9/2015) ukazał się jego artykuł na temat współczesnej polskiej powieści Jacka Komudy w kontekście niepoprawności politycznej i historycznej. Aktualnie pracuje w Chełmskiej Bibliotece Publicznej. Na co dzień miłośnik kina, dobrej książki, a także fan piłki nożnej. W 2020 r. zadebiutował z książką fantasy pt. „Dalvonah. Drepcząc w wojennym popiele”.

Sebastian Artymiuk przekazał naszej redakcji autorski egzemplarz swej książki „Autostradą w ciemność”. Trafi ona do czytelnika, który 18 kwietnia o godz. 12.00 jako pierwszy zadzwoni do „Nowego Tygodnia” i odpowie na jedno krótkie pytanie.

Turniej tańca towarzyskiego „Takt 2023”



Z okazji Międzynarodowego Dnia Tańca, Chełmski Dom Kultury zaprasza 29 kwietnia od godz. 9.00 na Hali Sportową MOSiR na Turniej Tańca Towarzyskiego „TAKT Chełm 23”. Publiczność będzie miała okazję podziwiać wspaniałych taneczerzy, ich pasję taneczną i barwne kostiumy. Bilety wstępu dla widzów 25 zł; dzieci do lat 10 wstęp bezpłatny. Partnerem wydarzenia jest Województwo Lubelskie. Lubelskie Smakuj życie, a patronat nad nim objął Marszałek Województwa Lubelskiego oraz Prezydent Miasta Chełm.

KDF w bibliotece



Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza na kwietniowy cykl projekcji filmowych Klubu Dobrego Filmu w ramach projektu „Książka i film”, sfinansowanego ze środków Fundacji PZU. W każdą środę emitowane są seanse, których scenariusze powstały na podstawie opublikowanych tekstów literackich. Przed nami jeszcze tragikomiczny, kameralny obraz o ludzkich relacjach oraz wielowymiarowy thriller o ludzkich namietnościach i przyciągających się przeciwieństwach. Tytuły filmów dostępne na plakacie (hol główny ChBP, ul. Partyzantów 40), zgodnie z wymogami licencji MPLC. (opr. mo)



WIĘCEJ ZDJĘĆ NA WWW.NOWYTYDZIEŃ.PL

II LIGA SIATKARZY. CHKS Arka Chełm zakończyła rozgrywki grupowe z kompletem zwycięstw

Niepokonani i niech tak już zostanie do końca sezonu!

Z kompletem wygranych siatkarze CHKS Arka Chełm zakończyli rywalizację w gr. 2 II ligi. Podopieczni trenera Bartłomieja Rebzdy, którzy w ostatnim meczu pokonali bez problemów w sobotę, przed własną publicznością Lechię II Tomaszów Mazowiecki są jedynym zespołem na drugoligowym froncie, który nie przegrał w obecnym sezonie!

Teraz po dwie czołowe ekipy z każdej z czterech grup czeka udział w turniejach półfinałowych o wejście do I ligi.

Tak kibicowaliście naszym siatkarzom. Szukajcie się na zdjęciach na www.nowytydzien.pl



O awans do turnieju finałowego powalczą w Poznaniu

Arka jako zwycięzca gr. 2 zagra w półfinałach o I ligę w turnieju, który od piątku do niedzieli (21-23 kwietnia) odbędzie się najprawdopodobniej w Poznaniu (miejsce i terminarz zmagani PZPS ogłosi dzisiaj). Gospodarzem będzie Enea Energetyk Poznań, druga drużyna gr. 1, a w turnieju zagrają także MKS Jaworzno (najlepsza ekipa gr. 4) oraz WKS Wieluń, drugi zespół gr. 3.

Najtrudniejszym rywalem wydaje się być ekipa ze Śląska, w której nie brakuje zawodników z przeszłością w PLS. Podopieczni trenera **Tomasza Wątorka** zdominowali ligowe zmagania w grupie 4 wygrywając 21 z 22 meczów ligowych, notując tylko jedną porażkę z MKS Andrychów 1:3.

Z półfinałowych rywali najmniej zagadkowy dla chełmian jest WKS Wieluń, który trzeci

Pozostałe mecze 22. kolejki: AZS UWM Olsztyn - Camper Wyszaków 2:3 (25:17, 27:25, 17:25, 22:25, 13:15), Enea KKS Kozienice - Centrum Augustów 3:2 (18:25, 23:25, 25:23, 27:25, 15:6) * MOS Wola Tramwaje Warszawskie - Trójka Międzyrzec Podlaski 1:3 (23:25, 25:21, 20:25, 18:25) * Metro Warszawa - Czarni Rząśnia 3:1 (25:20, 27:29, 25:22, 25:20) * Sparta Grodzisk Maz. - SMS PZPS II Spała 3:0 (28:26, 25:17, 25:23). **Końcowa tabela gr. 2 II ligi siatkówki mężczyzn:**

1. CHKS Arka	22	64	66-10
2. Sparta	22	53	59-21
3. Metro	22	48	53-26
4. Camper	22	38	51-45
5. Kozienice	22	34	41-41
6. MOS Wola	22	33	38-43
7. Czarni	22	29	43-48
8. Lechia II	22	25	37-49
9. SMS PZPS II	22	24	36-53
10. Trójka	22	21	32-50
11. Centrum	22	20	30-53
12. AZS UWM	22	7	15-62

raz z rzędu zagra w barażach o awans do I ligi! Arka w ubiegłym roku grała w Wieluniu w turnieju półfinałowym. Kapitanem WKS i najlepszym zawodnikiem drużyny jest **Jędrzej Brożniak**, 34-letni rozgrywający, który w poprzednim sezonie występował w Arce. Podopieczni trenera **Bartłomieja Rebzdy** do Poznania udadzą się już w środę.

(bas)

Sześć medali reprezentantek Cementu Gryfa w Mistrzostwach Polski Juniorek w zapasach

Sześć medali, w tym trzy złote, srebrny i dwa brązowe zdobyły reprezentantki Cementu Gryfa Chełm w rozgrywanych w sobotę i niedzielę w Lublinie Mistrzostwach Polski Juniorek do lat 20 w zapasach kobiet.

Na najwyższym stopniu podium stanęły: **Alicja Nowosad** (65 kg), **Daniela Tkaczuk** (76 kg) i **Olga Padoszyk**, która w finale kategorii do 62 kg pokonała **Wiktorię Kamełę**, klubową koleżankę. Brązowe medale wywalczyły: **Monika Dadas** (55 kg) i **Nikoła Skórska** (59 kg).

Cement Gryf Chełm z 75 punktami wygrał klasyfikację drużynowo



WIĘCEJ ZDJĘĆ NA WWW.NOWYTYDZIEŃ.PL

wą mistrzostw. Drugie miejsce zajął MULKS Junior Dzierżoniów (58), trzecie ex aequo AKS Białogard i ZTS Sokół Lublin (po 47

pkt.). W zawodach stratowało 77 zawodniczek z 38 klubów. Stoczonych zostało 119 walk.

(bas)

III LIGA PIŁKI NOŻNEJ. Chełmianka przegrała z KS Wiązownica aż 0:3

Podali rywalom kroplówkę

O tym meczu trzeba zapomnieć jak najszybciej! Mowa oczywiście o wyjazdowej potyczce piłkarzy Chełmianki z KS Wiązownica. W sobotę chełmianie przegrali w bardzo ważnej grze z niżej notowanymi rywalami aż 0:3.

Początek meczu z tych za „6 punktów” nie zapowiadał katastrofy. To podopieczni trenera **Artura Bożyka** dominowali nad miejscowymi. Chełmianie przeprowadzili nawet kilka akcji na bramkę **Pawła Budzyńskiego**, ale gola nie udało im się zdobyć. Z czasem inicjatywę zaczęli przejmować gospodarze. Beniaminek dopiął swego bardzo szybko. Prowadzenie objął w 17. minucie po pięknym strzale z dystansu **Kornela Kordasa**. Drugiego gola miejscowi zdobyli tuż przed przerwą. Po wrzucie **Arkadiusza Kasi**, piłkę głową do siatki skierował **Sebastian Rak**.

Po przerwie choć trener Bożyk dość szybko zaczął rotować składem - w niespełna kwadrans na boisku pojawili się kolejno: **Jakub**

Knap, **Dawid Gierała** i **Krystian Wójcik** - losów meczu nie udało się już odwrócić.

W 78. minucie po dośrodkowaniu z rzutu rożnego trzeciego gola głową zdobył **Ivan Hurenko**.

Chełmianka, która jesienią wygrywała u siebie z KS Wiązownica ponownie pokonując beniaminka, mogła w sobotę na dobre oddalić się od strefy spadkowej. Zamiast bezpiecznego 10. miejsca i 31 punktów, jest tylko 13. lokata i pięć punktów przewagi na sobotnimi rywalami oraz zaledwie punkt nad Podhalem Nowy Targ. Biorąc pod uwagę, że z II ligi do naszej grupy spadną najprawdopodobniej Garbarnia Kraków i Siarka Tarnobrzeg (zamykają drugoligową tabelę) to 13. pozycja będzie ostatnią, dającą utrzymanie w III lidze! W najbliższą sobotę Chełmianka zagra u siebie kolejny arcyważny mecz. Tym razem z Unią Tarnów, która ma w dorobku zaledwie punkt więcej. Jesienią chełmianie wygrali na wyjeździe aż 6:0. **(bas)**

KS WIĄZOWNICA - CHEŁMIANKA 3:0 (2:0)

KS Wiązownica: Budzyński - Tonia, Kapuściński, Melinyshyn, Kordas (90 Burko) - Kasia, Janiczak, Mianowany (75 Hurenko) - Rak (82 Michalik), Chełmecki (75 Gierczak), Surmiak (90 Markiewicz).

Chełmianka: Ciołek - Bednara (46 Knap), Marczuk (73 Perdun), Kulińczak, Zbić, Mroczek, Szwed (64 Gierała), Szczodry, Piekarski, Myśliwiecki (56 Wójcik), Czułowski.

Bramki: 1:0 Kordas 17, 2:0 Rak 45, 3:0 Hurenko 78. **Żółte kartki:** Kordas, Kapuściński, Hurenko i Budzyński (KS) oraz Piekarski, Marczuk, Zbić (Ch.). **Sędziował:** Wiśniowski (Tarnów).

PIŁKARSKA IV LIGA

Start ogrywa młodych i... znowu wygrywa

W pierwszym meczu grupy mistrzowskiej IV ligi piłkarze **Sartu 1944 Krasnystaw** pokonali w Międzyrzec Podlaskim **Huragana** 4:1. - Byliśmy drużyną zdecydowanie lepszą i ani na moment nie oddaliśmy inicjatywy gospodarzom. Tak okazało zwycięstwo na początek rundy mistrzowskiej bardzo cieszy - mówi o sobotnim spotkaniu trener **Marek Kwiecień**.

Szkoleniowiec Startu po raz kolejny postawił na młodych i po-

nownie nie zwiódł się. W wyjściowej „11” pojawili się młodzieżowcy: **Oliwer Konojacki** (zdobył w sobotę kolejną bramkę, pięknym strzałem z lewej nogi z 16 metrów), **Miłosz Ciechan**, **Krzysztof Janiak** oraz najmłodszy w tym gronie, 17-letni **Damian Pachuta**. Przy prowadzeniu 3:0 trener desygnował do gry kolejnych juniorów: bramkarza **Szymona Dubaj** oraz **Macieja Jabłońskiego**.

Dwie bramki w sobotę zdobył dla Startu 23-letni **Dominik**

HURAGAN MIĘDZYRZEC PODL. - START 1944 KRASNYSTAW 1:4 (0:1)

START: Janiak (65 Dubaj) - Czarniecki (72 Knap), Saj, Korzeniowski, Pachuta (70 Lenard) - D. Soldecki, Ciechan (60 Jabłoński), Charyasz (67 J. Soldecki), Florek - Konojacki (60 Lando), Skiba. Trener - Marek Kwiecień. **Bramki:** 0:1 Ciechan 28, 0:2 Skiba 52, 0:3 Konojacki 65, 0:4 Skiba 67, 1:4 Chmielewski 90.

Spartanie utonęli w Bugu

Lepszego rozpoczęcia walki o utrzymanie w gr. spadkowej piłkarze **Bugu Hanna** nie mogli sobie wymarzyć. Podopieczni trenera **Łukasza Jankowskiego** pokonali w niedzielę przed własną publicznością **Spartę Rejowiec Fabryczny** 6:3! Bohaterem spotkania był **Adam**

Wiraszka, który aż cztery razy trafiał do siatki rywali. Bug po 22. minutach wygrywał już 3:0! Po przerwie goście nie rezygnowali z walki i zdołali nawet zniwelować straty do gola. W końcówce dwie bramki **Wiraszki**, rozwiąły jednak ich nadzieje na choćby punkt.

BUG HANNA - SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY 6:3 (3:0)

BUG: Haponiuk - T. Nurlanov (71. A. Nurlanov), Borkowski, Semianczuk, Adamiec, Masztaleruk, Janczuk (67 Sawicki), Wiraszka, J. Wójcik (46 Naumiuk), Chwedoruk (58 Giś), Dąbrowski (88 Pawłowicz). Trener: Łukasz Jankowski.

SPARTA: Belka - Martyn, K. Rutkowski, Starok (75 Karwat), Orysz, Mileszczuk (61 Guz), Wójcik, Bujak, Mazurek, Kucybała, Boczułowski. Trener: Karol Bujak.

Bramki: 1:0 Wiraszka 10, 2:0 Dąbrowski 15, 3:0 Wiraszka 22, 3:1 Mazurek 65, 4:1 Masztaleruk 70, 4:2 Mazurek 81, 4:3 Rutkowski 87, 5:3 Wiraszka 89, 6:3 Wiraszka 90+4.

Pozostałe mecze 24. kolejki: Unia Tarnów - Wisła Sandomierz 0:1 (Etoundi 4) * Lublinianka - Wisła Dębica 0:2 (Smoleń 19, Iwanicki 77) * Stal Stalowa Wola - Korona II Kielce 3:1 (Duda 20, Kowalski 56 z karnego, Iwao 73 - Płocica 90) * Arleń Radzyń Podl. - Avia Świdnik 1:1 (Rycaj 51 - Rak 44) * Podlasie Biała Podl. - Podhale Nowy Targ 2:0 (Kosieradzki 59, 90) * Cracovia II - Wieczysta Kraków 0:3 (Torres 22, Miśák 69, Danielak 79) * Sokół Sieniawa - Czarni Polaniec 1:3 * KSZO 1929 Ostrowiec Świętokrzyski - ŁKS Łagów 3:0 walkower (ŁKS wycofał się z rozgrywek).

1. Wieczysta	24	50	56-23
2. Stal	24	49	41-23
3. Avia	24	45	35-17
4. Cracovia II	24	43	56-29
5. KSZO	24	39	40-24
6. Orleń	24	36	33-35
7. Czarni	24	34	32-39
8. Podlasie	24	33	32-30
9. Wisłoka	24	33	36-33
10. Sokół	24	30	38-50
11. Korona II	24	30	42-31
12. Unia	24	29	29-51
13. Chełmianka	24	28	33-34
14. Podhale	24	27	28-35
15. Wiązownica	24	23	30-46
16. Wisła	24	21	26-53
17. Lublinianka	24	17	30-58
18. ŁKS Łagów	24	37	27-33

W następnej kolejce - 22 kwietnia: Chełmianka - Unia Tarnów (17:00).

Skiba. Najlepszy snajper krasnostawskiej drużyny ma już na koncie 15 trafień! **(bas)**

Pozostałe mecze 1. kolejki w gr. mistrzowskiej: Świdniczanica - Granit Bychawa 6:1 * Lewart Lubartów - Stal Kraśnik 2:2 * Motor II Lublin - Tomasovia 1:3 * Stal Poniatowa - Gryf Gmina Zamość 0:0.

1. Świdniczanica	1	49	6-1
2. Tomasovia	1	46	3-1
3. Start	1	45	4-1
4. Stal Kraśnik	1	37	2-2
5. Poniatowa	1	37	0-0
6. Lewart	1	36	2-2
7. Huragan	1	34	1-4
8. Gryf	1	33	0-0
9. Motor II	1	32	1-3
10. Granit	1	28	1-6

W następnej kolejce - 23 kwietnia (niedziela): Start - Motor II (17).

Pozostałe mecze 1. kolejki w gr. spadkowej: Powiślak Końskowola - Błękitni Obsza 1:0, Górnik II Łęczna - Krysztal Werbkowice 5:0, Opolanin Opol Lubelskie - POM Iskra Piotrowice 1:0, Orleń Łuków - Grom Różaniec 3:2.

1. Powiślak	1	28	1-0
2. Górnik II	1	22	5-0
3. Opolanin	1	18	1-0
4. Grom	1	18	2-3
5. Sparta	1	18	3-6
6. POM Iskra	1	14	0-1
7. Krysztal	1	13	0-5
8. Orleń	1	12	3-2
9. Bug Hanna	1	10	6-3
10. Błękitni	1	10	0-1

W następnej kolejce - 22 kwietnia (sobota): Grom - Bug (11:00), Sparta - Powiślak (14:30). **(bas)**

PIŁKA NOŻNA. Chełmska Klasa Okręgowa

Kłos zatrzymany przez Włodawiankę. Już nie prowadzi w tabeli

Po sześciu zwycięstwach z rzędu Kłos zgubił punkty. A wcale się na to nie zanosilo. Włodawianka przyjechała bowiem do Rożdżałowa w mocno okrojonym i odmłodzonym składzie.

- Z różnych powodów w dzisiejszym spotkaniu nie mogło zagrać ośmiu zawodników, którzy tydzień temu grali z Ogniwo – mówi **Marek Drob**, trener zespołu z Włodawy. - W ogóle przyjechalśmy na ten mecz w dwunastu, w tym dziewięciu młodzieżowców – dodaje.

Mimo poważnych braków

kadrowych to goście pierwsi strzelili gola. Po rzucie różnym bitym przez **Tymona Zajulę** i błędzie jednego z obrońców Kłosa, **Łukasz Kołaczkowski** z metra pokonał **Przemysława Pawłaka**. - Musieliśmy odrabiać straty, ale długo graliśmy nieskutecznie – opowiada **Tomasz Hawryluk**, trener Kłosa. Gospodarze wyrównali w 38 minucie. Strzał z dystansu **Pawła Wójcickiego** **Daniel Polak** obrobił, ale przy dobitce **Macieja Żurka** był bezradny. - Drugą połowę zaczęliśmy bardzo dobrze, już w 50

minucie Wójcicki pięknym strzałem z dystansu wyprowadził nas na prowadzenie. Niestety dość szybko przytrafił się nam drugi poważny błąd w meczu. Jeden z naszych zawodników sfaulował w polu karnym Mahdysha i ten z „jedenastki” wyrównał – dodaje Hawryluk. Kłos miał szansę na zdobycie zwycięskiej bramki, ale w końcówce Wójcicki trafił w poprzeczkę. - Szkoda straconych punktów, Włodawianka nie stworzyła sobie praktycznie żadnej sytuacji, obie bramki sami jej podarowaliśmy – ocenia trener

KŁOS GMINA CHEŁM
– **WŁODAWIANKA 2:2 (1:1)**
KŁOS: Pawlak – Świdorski, Flis, Wyrostek, Jabłoński, K. Rak, Żwirbła, Wójcicki, Antoniak (65 J. Rak), Mazur, Żurek (75 Dyrński).
Trener – Tomasz Hawryluk.
WŁODAWIANKA: Polak – Łojewski, Błaszczuk, Bartnik (40 Madejczyk), Rafał, Szlechta, Kępiński, Kołaczkowski, Zajul, Jaszczuk, Mahdysh. Trener Marek Drob.
Bramki: 0:1 Kołaczkowski 10, 1:1 – Żurek 38, 2:1 Wójcicki 50, 2:2 – Mahdysh 61 karny.

Kłosa. Z remisu zadowolony jest za to M. Drob. - Powiedziałem tylko przed meczem chłopakom żeby powalczyli i tak też się stało. Jestem dumny z ich postawy – podsumowuje trener gości. **(kg)**

Na wodzie trudno o strzeleckie fajerwerki

W sobotnim meczu w Izbicy nie trudno było wskazać faworyta. Miejscowy Ruch w tabeli od Victorii Żmudź po 16. kolejkach dzieliło aż 19 punktów i siedem miejsc. Goście wiosną w czterech spotkaniach nie zdobyli nawet punktu, zbierając m.in. tęgie lanie przed dwoma tygodniami w Wierzbicy (1:10)!

Ruch po wpadce w Dorohusk (0:1) na inaugurację rundy wiosennej, w kolejnych spotkaniach wygrywał, gromiąc u siebie aż 12:0 Znicz Siennica Różana i pokonując na wyjeździe 3:1 Orła Srebrzyszcze. Na strzeleckie fajerwerki gospodarze liczyli także i w sobotę. Niestety, na drodze do kolejnej, efektownej wygranej stanęły warunki, w jakich przyszło grać piłkarzom. Pod dwudniowych, intensywnych opadach deszczu niewiele brakowało, a mecz zostałby odwołany. Wiadomo, że na mocno nasiąkniętej murawie dużo łatwiej będzie się bronić niż atakować, ale to goście pierwsi stworzyli sobie znakomitą okazję do zdobycia gola. W 12. minucie **Karol Łubkowski** znalazł się sam na sam z **Piotrem Sasimem**, ale nie potrafił pokonać bramkarza gospodarzy. Ruch objął prowadzenie cztery minuty

później. Po wrzutce z autu **Robert Bożko**, piłkę w pole karne ekspedował **Bartosz Babiarz**, a tam na piątym metrze nogę do futbolówki przyłożył **Adrian Zaprawa** i ta zatrzepotała w siatce. Gdy w 30. minucie drugą bramkę zdobył **Michał Wliżło** wydawało się, że gospodarze worek z golami rozwiążą na dobre. Nic z tego. Tuż przed końcem pierwszej połowy **Kamil Niedzielski** został sfaulowany w polu karnym. Po chwili poszkodowany sam wymierzył sprawiedliwość. Z 11 metrów uderzył w środek bramki, zdobywając kontaktowego gola.

Od początku drugiej połowy gospodarze ruszyli ostro do ataku. Mimo wielu okazji, kolejnych bramek już nie zdobyli. - Mieliśmy sporą przewagę - przynajmniej **Roman Blonka**, trener Ruchu. - I szkoda tych wielu niewykorzystanych szans, ale najważniejsze są kolejne trzy punkty.

- Cóż znów przegrywamy, ale trzeba pamiętać, że zespół został mocno przemeblowany - wyznał **Piotr Moliński**, szkoleniowiec Victorii, dodając że spory wpływ na ostatnie wyniki jego zespołu ma słaba frekwencja na treningach.

(bas)



Rozegranie sobotniego spotkania w Izbicy wisiało na włosku. Gdyby zawodnicy przez prawie trzy godziny przed meczem nie ściągnęli łopatami z boiska wodę do studzienek, potyczka zostałaby odwołana.

RUCH IZBICA - VICTORIA ŻMUDŹ 2:1 (2:1)
RUCH: Sasim - Bożko (60 Czochrowski), Blonka, Frącek (62 Kaszak), D. Jaremek, Binek, G. Lewandowski, Babiarz (53 Kryłowicz), Zaprawa (46 Jasiński), Gałka, Wliżło. Trener - Roman Blonka.
VICTORIA: Omelko - Stańczykowski (60 Cur), Jędruszek, Kosowski, Kusi, Czajka, Urbański (80 Zarek), Iwat, Cymborski (70 Romanowski), Niedzielski, Łubkowski. Trener – Piotr Moliński.
Bramki: 1:0 Zaprawa 16, 2:0 Wliżło 30, 2:1 Niedzielski 45 karny.

Brat znowu urwał punkty faworytowi

ZGKS Brat Cukrownik znowu postawił się faworytowi do awansu. Przed dwoma tygodniami w Siennicy Nadolnej ekipy trenera Andrzeja Ignaciuka nie potrafiła pokonać Włodawianka. W sobotę tylko z remisem do domu wrócili piłkarze Unii Rejowiec.

Zgodnie z planem to goście w 11. minucie objęli prowadzenie. **Kornel Kwiatosz** po kilkudziesięciometrowym rajdzie i prostopadłym zagraniu znalazł przed bramką **Karola Bohuniuka**, a ten strzałem w tzw. długi róg umieścił piłkę w siatce.

W 21. minucie na lewej flance szarżował **Aleksander Urbański**,

minął trzech rywali i zagrał wzdłuż bramki do **Jakuba Dubaja**, który trącił piłkę, a ta obok bezradnego bramkarza gości wpadła do siatki. W 65. minucie po indywidualnej akcji i bramce **Sebastiana Suduła** gospodarze wygrywali już 2:1. Osiem minut później wyrównał jednak **Przemysław Huk**, który po dośrodkowaniu z rzutu różnego **Tomasza Sasiadka** popisał się precyzyjną główką. Goście w końcówkę mieli jeszcze „piłkę meczową”. **Mikołaj Nowaczek** będąc tuż przed bramką nie trafił jednak czysto w futbolówkę i bramkarz **Maksymilian Mróz** obronił strzał 18-latką. **(bas)**

ZGKS BRAT CUKROWNIK SIENNICA NADOLNA
- **UNIA REJOWIEC 2:2 (1:1)**
BRAT: Mróz - Pachuta, Kniażuk, Malinowski, Urbański, Kowalczyk (62 Niedrowski), Arkadiusz Kister, Arnold Kister, Wędzina (79 Piatek), Dubaj (77 Wójcik), Suduł. Trener – Andrzej Ignaciuk.
UNIA: Pastuszek - Kłoc, Brzezicki, Kwiatosz, A. Czerwiński (81 Nowaczek), Paśnik, R. Rossa (86 Szczepanik), T. Rossa, Huk, Górny, Bohuniuk (68 T. Sasiadek). Trener - Tomasz Sasiadek.
Bramki: 0:1 Bohuniuk 11, 1:1 Dubaj 21, Suduł 65, 2:2 Huk 73.

W NASTĘPNEJ KOLEJCE 22 kwietnia (sobota): Znicz - Frassati (13:00); 23 kwietnia (niedziela): Granica - Brat (13:00), Włodawianka - Unia Białopole (16:00), Ogniwo - Ruch (16:00), Victoria - Hetman (16:00), Orzeł - Spółdzielca (16:00), Unia Rejowiec - Kłos Gmina Chełm (16:00)

TABELA ROZGRYWEK						
1. Ogniwo Wierzbica	17	14	1	2	70-17	43
2. Kłos Gmina Chełm	17	13	3	1	38-12	42
3. Unia Rejowiec	17	12	2	3	52-21	38
4. Ruch Izbica	17	12	1	4	46-16	37
5. Włodawianka	17	11	3	3	54-27	36
6. Granica Dorohusk	17	7	3	7	30-26	24
7. Hetman Żółkiewka	17	6	4	7	43-36	22
8. Spółdzielca Siedliszcze	17	7	0	10	16-28	21
9. Unia Białopole	17	6	2	9	40-43	20
10. Brat Siennica Nadolna	17	5	3	9	27-41	18
11. Victoria Żmudź	17	5	0	12	33-59	15
12. Frassati Fajslawice	17	4	2	11	30-45	14
13. Orzeł Srebrzyszcze	17	3	2	12	24-52	11
14. Znicz Siennica Różana	17	1	0	16	16-96	3

Ogniwo liderem!

Ogniwo Wierzbica wykorzystało fakt, że Kłos zgubił punkty, wysoko pokonało Unię i to w Białopolu, i zostało nowym liderem chełmskiej okręgówki.

Wynik w 17. minucie otworzył **Eryk Klimowicz** wykorzystując nieporozumienie bramkarza gospodarzy z jednym z obrońców i wbijając piłkę do pustej bramki. W 30. minucie **Patryk Bąk** popisał się ładnym uderzeniem głową i Martyniak skapitulował po raz drugi. - Gdy tuż przed przerwą Sarzyńskiego wydawał się nam, że w drugiej połowie powalczymy o korzystny rezultat – mówi **Jacek Płoszaj**, trener Unii. Niestety dla gospodarzy, pogrzyżyły ich rzuty karne. Pierwszy, podyktowany za faul na E. Klimowiczu, wykorzystał **Karol Knot**, drugi (po zagraniu piłki ręką w polu karnym) **Karol Sobów**. - Już nie

UNIA BIAŁOPOLE
– **OGNIWO WIERZBICA 1:5 (1:2)**
UNIA: Martyniak – M. Cor, Gąsiorowski, Bureć, K. Cor, Krasnowski, Musiński (70 Pogorzelec), K. Piekaruk (65 Frąc), Zdybel, Ostrowski, Sarzyński (80 Wielgos). Trener – Jacek Płoszaj.
OGNIWO: Budzyński – Jarosz (70 Jusiuk), K. Klimowicz (60 Kłos), Pełczyński, Szanfisz, Knot (65 Galecki), Sobów (75 Siarnik), Bąk, D. Klimowicz, Chlebiuk, E. Klimowicz (80 Wawruszak). Trener – Krzysztof Bodziak.
Bramki: 0:1 E. Klimowicz 17, 0:2 Bąk 30, 1:2 Sarzyński 41, 1:3 Knot 51 karny, 1:4 Sobów 65 karny, 1:5 Galecki 90.

daliśmy rady się podnieść – podsumowuje Płoszaj. W 90 minucie gospodarzy dobił **Damian Galecki**. **(kg)**

Znicz postraszył Spółdzielcę

Spółdzielca był zdecydowanym faworytem w starciu z najsłabszym w lidze Zniczem i już w 4 minucie wyszedł na prowadzenie. Ładną asystą popisał się Konrad Kiejda, a Bartłomiej Mazurek z bliska pokonał bramkarza gości.

Pięć minut później Znicz wyrównał. Piękną bramkę strzelił, z ok. 35 metrów zdobył **Piotr Malczewski**. W 18. minucie gospodarze ponownie wyszli na prowadzenie. W polu karnym gości sfaulowany został **Andrzej Głowacki**, a **Adrian Pawlak** pewnie wykorzystał „11”. W 26 minucie powinno być 3:1. Spółdzielca wywalczył drugi rzut karny, ale nie wykorzystał go **Damian Dzielwski**.

Gdy tuż po przerwie Kiejda zdobył gola na 3:1 wydawało się, że zajmujący ostatnie miejsce w tabeli Znicz przegra wysoko kolejne spotkanie. Nic z tych rzeczy, goście grali naprawę nieźle, stworzyli sobie kilka strzeleckich

SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE
– **ZNICZ SIENNICA RÓŻANA 3:2 (2:1)**
SPÓŁDZIELCA: Mroczek – Poliszek, Dzielwski, Damian Orłowski, Jędruszek, Wawruszak (68 Oleksiejuk), Głowacki (70 Osza), Kiejda, Chaturvedi, Mazurek (46 Kańczugowski, 85 Śliwiński), Pawlak. Trener – Mirosław Kosowski.
ZNICZ: Knap – Damian Dobosz (85 Dawid Dobosz), Pylak, Kazmierczuk, C. Hawryluk, Malczewski (70 Smorga), Kondratiuk (46 Bednarczyk), Olszyna, Furtak (70 P. Mazurek), Wichrowski, Drzewiecki (46 Szponar). Trener – Mateusz Skuczyński.
Bramki: 1:0 Mazurek 4, 1:1 Malczewski 9, 2:1 Pawlak 18 karny, 3:1 Kiejda 52, 3:2 Szponar 70.

sytuacji. Mało tego, w 70. minucie kontaktową bramkę w zamieszaniu podbramkowym zdobył **Marek Szponar**. **(kg)**

Granica wreszcie wygrała na wyjeździe

Aż do wczoraj piłkarze Granicy Dorohusk musieli czekać na pierwsze wyjazdowe zwycięstwo w obecnym sezonie. Podopieczni trenerów Arkadiusza Słomki i Konrada Czebiery pokonali w Fajslawicach Frassati 5:2.

Gdy po golach **Piotra Poznańskiego** Granica wygrywała już po 30. minutach 2:0 wydawało się, że zwycięstwo przyjdzie łatwo i przyjemnie. Gospodarze nie zrezygnowali i jeszcze przed przerwą wyrównali. - W drugiej połowie zagraliśmy dużo mądrzej i to przyniosło skutek - mówi trener Czebiera. W 62. minucie prowadzenie dla gości odzyskał **Alikowski**. Potem bramki strzelali **Jozaczuk** i **Chuluk**.



Na podium kategorii do 27 kg. Rywalizację wygrała **Klaudia Hołowacz**, drugie miejsce zajęła jej siostra **Martyna**, a trzecia była **Emilia Mikulska**.



W zawodach z chłopcami udanie rywalizowały dziewczęta. W kategorii do 36 kg drugie miejsce zajęła **Amanda Urban**. Pierwszy był **Oliwier Ragan**, a trzeci **Nikodem Horszczaruk**.

Gospodarze wygrali turniej szkół w mini zapasach

Uczniowie rywalizowali o Puchar Wójta Woli Uhruskiej

W piątek (14 kwietnia) w hali GOSiR w Woli Uhruskiej odbył się turniej szkół w mini zapasach o Puchar Wójta Gminy Wola Uhruska. W rywalizacji wzięli uczniowie z kilku szkół. Zwyciężyli gospodarze wyprzedzając Strupin Duży, Rudę-Hutę oraz chełmską Arkę.

Wydarzenie zorganizował trener zapasów **Andrzej Gruszkowski**. W woleńskiej hali rywalizowało kilkudziesięciu młodych zawodników i zawodniczek, a pięć nad prawidłowym przebiegiem imprezy trzymał **Andrzej Głęb**, srebrny medalista igrzysk olimpijskich w Seulu.

Zawody otworzył **Jan Łukasik**, wójt Woli Uhruskiej, życząc wszystkim uczciwej i udanej rywalizacji. Ta miała bardzo za-

cięty przebieg. Młodzi zapaśnicy nie odpuszczali i walczyli ile sił. W przerwie odbył się pokaz umiejętności młodych zawodowców z Cementu-Gryf Chełm.

Na zakończenie medale najlepszych i pamiątkowe dyplomy wręczali m.in. **Mieczysław Czwaliniński**, wiceprezes Polskiego Związku Zapaśniczego i prezes Lubelskiego Związku

Zapaśniczego oraz **Mariusz Jachimczuk**, sekretarz gminy Wola Uhruska.

Rywalizację drużynową wygrali gospodarze z Woli Uhruskiej.

Drugie miejsce zajęli młodzi zapaśnicy ze Strupina Dużego, trzecie Ruda-Huta, a na czwartym miejscu zameldowali się zawodnicy z Arki Chełm.

(bm)

NA PODIUM

klasyfikacja dziewcząt i mieszana

24 kg: 1. Kaja Mikitiuk, 2. Szymon Sierpiński
25 kg: 1. Zosia Tokarska, 2. Magda Brańka, 3. Amelia Wasyrćuk
26 kg: 1. Przemek Wójtowicz, 2. Fabian Juściński, 3. Ola Kaczor
27 kg: 1. Klaudia Hołowacz, 2. Martyna Hołowacz, 3. Emilia Mikulska
28 kg: 1. Amelia Wawron, 2. Nina Kolenda, 3. Dagmara Duda
29 kg: 1. Ola Stasiejko, 2. Paulina Dados, 3. Zuzia Młynarczyk
30 kg: 1. Magda Czepiel, 2. Małgorzata Jarzębska, 3. Gabriela Chwiej
32 kg: 1. Oliwia Wawron, 2. Oliwia Bury, 3. Maja Delmaczyńska
36 kg: 1. Oliwier Ragan, 2. Amanda Urban, 3. Nikodem Horszczaruk
37 kg: 1. Dominik Tulikowski, 2. Pola Golec, 3. Aleksandra Mojska
39 kg: 1. Laura Kosiniec, 2. Maria Sosna, 3. Sofia Tromboretska
45 kg: 1. Monika Dziadko, 2. Katarzyna Morus, 3. Maja Zwierz
50 kg: 1. Maja Kolenda, 2. Dagmara Olender, 3. Nikola Zwierz

chłopcy

25 kg: 1. Wiktor Książek, 2. Mikołaj Blacha, 3. Bartosz Baranowski
28 kg: 1. Daniel Baranow, 2. Karol Bukszyński, 3. Maks Polczyński
30 kg: 1. Wiktor Borkowski, 2. Adam Szakuła
33 kg: 1. Kuba Hawryluk, 2. Karol Jandziński, 3. Wiktor Ślusarczyk
43 kg: 1. Daniel Kotek, 2. Wojciech Nafalski, 3. Fabian Mróz



Zawody w mini zapasach, rozgrywane w piątek w woleńskiej hali oglądała liczna grupa kibiców.



Gospodarze z Woli Uhruskiej, podopieczni **Andrzeja Gruszkowskiego**, wygrali rywalizację drużynową turnieju.

PIŁKA NOŻNA. Pewne zwycięstwo w I lidze okręgowej trampkarzy w wyjazdowym meczu ze Spółdzielcą i... porażka młodzików Młodzież Włodawianki grała w Siedliszczu ze zmiennym szczęściem

Wygrana 3:0 i porażka 0:2 - to drobne młodych piłkarzy Włodawianki, którzy w sobotę w Siedliszczu rozpoczęli zmagania w rundach finałowych I ligi okręgowej.

Zgodnie z oczekiwaniami od zwycięstwa nad Spółdzielcą rozpoczęli rozgrywki trampkarze z Włodawy, którzy jesienią rywalizację w gr. 1 zakończyli z kompletem punktów (24)!

- Chcemy teraz wygrać ligę okręgową i awansować do ligi wojewódzkiej - zapowiada trener **Arkadiusz Gaj**. W sobotnim meczu dwa gole zdobył **Mikołaj Prokopiuk**, jednego **Kacper Ambrozik**.

Młodzicy, którzy jesienią zajęli w grupie czwarte miejsce, w sobotę ponownie nie potrafili pokonać rywali z Siedliszcza. 30 września ubiegłego roku przegrali z późniejszym wiceliderem 1:2



Jesienią trampkarze Włodawianki odnieśli w gr. 1 ligi okręgowej komplet zwycięstw, zdobywając w ośmiu meczach 53 gole i tracąc zaledwie 7. W sobotę piłkarską wiosnę w grupie finałowej rozpoczęli od wygranej 3:0 na wyjeździe ze Spółdzielcą Siedliszcze.

(grupę z 9 zwycięstwami wygrał Bug Hanna, który pierwszy mecz rozegra dzisiaj w Chełmie, z UKS Niedźwiadek),

teraz ulegli 0:2. W kolejnym meczu trampkarze Włodawianki zagrają u siebie 22 kwietnia o godzinie 11:00 z Vic-

I LIGA OKRĘGOWA TRAMPKARZY

SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE

- WŁODAWIANKA 0:3 (0:3)

WŁODAWIANKA: Kacper Durys - Nikodem Czuj, Alan Sielszauk, Mateusz Rowiński, Wiktor Głos, Paweł Mikołajewski, Aleks Kucharuk, Mikołaj Prokopiuk, Kacper Ambrozik, Adrian Korneluk, Grzegorz Lewicki i Krystian Wójcik. Trener - Arkadiusz Gaj.

Bramki: 0:1 Prokopiuk 14, 0:2 Ambrozik 22, 0:3 Prokopiuk 30.

I LIGA OKRĘGOWA MŁODZIKÓW

SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE

- WŁODAWIANKA 2:0 (1:0)

Włodawianka: Dawid Wojciuk - Dominik Jachimczak, Oskar Dybek, Fabian Czags, Maciej Tureniec, Kajetan Kraszewski, Dawid Chaciółka, Magda Buczek, Wiktor Kachmicki oraz Mikołaj Michalski, Szymon Antoniuk, Szymon Olszewski, Kacper Gaj, Filip Kolejko i Jakub Olesiejko. Trener - Arkadiusz Gaj.

torią Żmudź, a młodzicy o godz. 12:55 z Unią Białopole.

(bas)

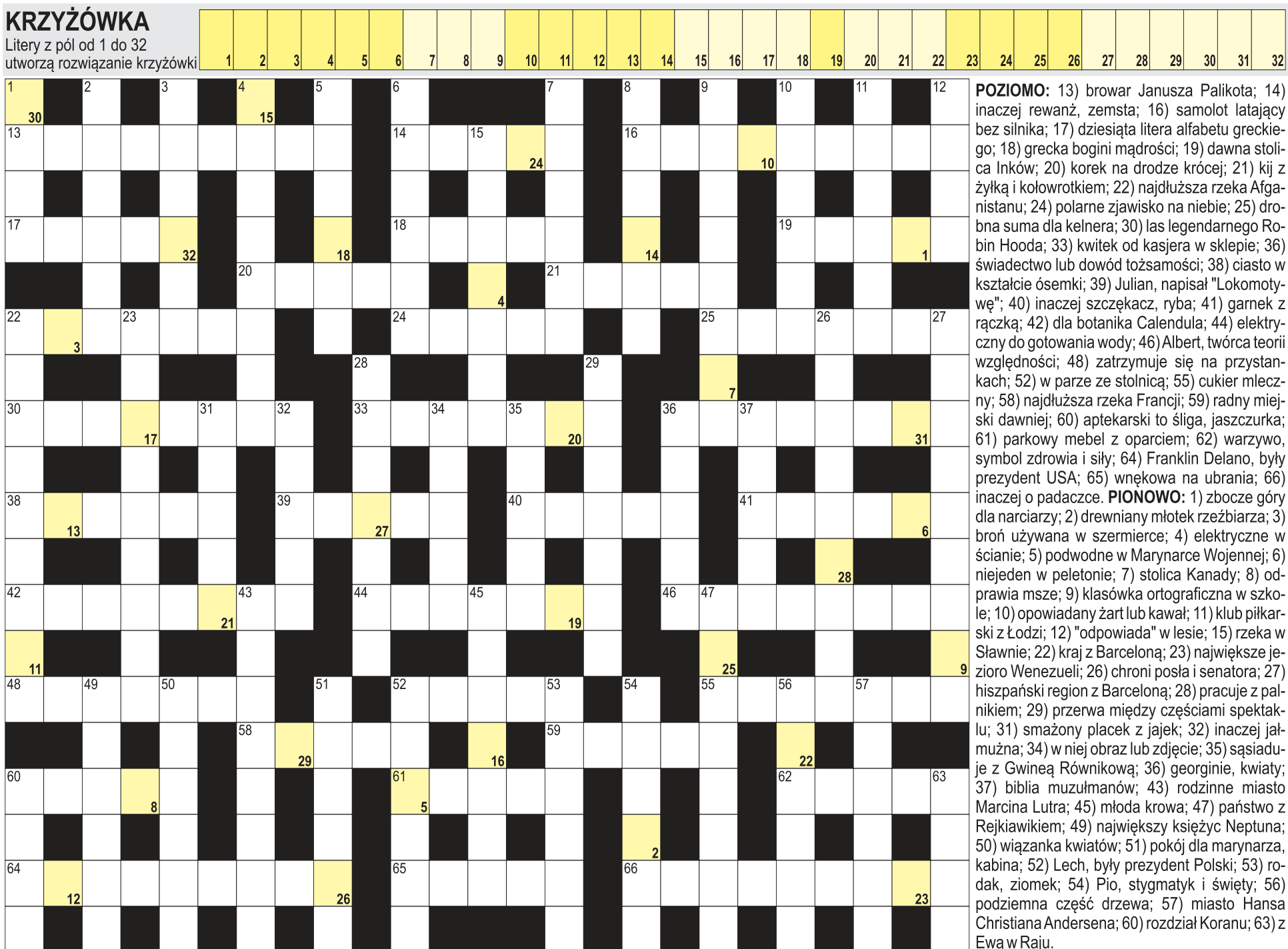


Gmina Hanna, Gminny Ośrodek Kultury i Sportu w Hannie i GLKS Bug zapraszają do udziału w Biegu 1791, upamiętniającym uchwalenie Konstytucji 3 Maja.

Rywalizacja toczyć się będzie na dwóch dystansach (232 i 1791 m). Z kolei w marszu Nordic Walking uczestnicy będą mieli do pokonania 3 km. Start i metę zaplanowano przy ul. Szkolnej w Hannie. Początek godz. 14:00. Zgłoszenia do 1 maja drogą elektroniczną pod adresem <https://tinyurl.com/bieg1791> osobiście w GOKiS w Hannie lub pod numerem tel. 518-305-518. (bas)

KRZYŻÓWKA

Litery z pól od 1 do 32
utworzą rozwiązanie krzyżówki



POZIOMO: 13) browar Janusza Palikota; 14) inaczej rewanż, zemsta; 16) samolot latający bez silnika; 17) dziesiąta litera alfabetu greckiego; 18) grecka bogini mądrości; 19) dawna stolica Inków; 20) korek na drodze krócej; 21) kij z żyłką i kołowrotkiem; 22) najdłuższa rzeka Afganistanu; 24) polarne zjawisko na niebie; 25) drobna suma dla kelnera; 30) las legendarnego Robin Hooda; 33) kwitek od kasjera w sklepie; 36) świadectwo lub dowód tożsamości; 38) ciasto w kształcie ósemki; 39) Julian, napisał "Lokomotywę"; 40) inaczej szczekacz, ryba; 41) garnek z rączką; 42) dla botanika Calendula; 44) elektryczny do gotowania wody; 46) Albert, twórca teorii względności; 48) zatrzymuje się na przystankach; 52) w parze ze stolnicą; 55) cukier mleczny; 58) najdłuższa rzeka Francji; 59) radny miejski dawniej; 60) aptekarski to śluga, jaszczurka; 61) parkowy mebel z oparciem; 62) warzywo, symbol zdrowia i siły; 64) Franklin Delano, były prezydent USA; 65) wnękowa na ubrania; 66) inaczej o padaczkę. **PIONOWO:** 1) zbocze góry dla narciarzy; 2) drewniany młotek rzeźbiarza; 3) broń używana w szermierce; 4) elektryczne w ścianie; 5) podwodne w Marynarce Wojennej; 6) niejeden w peletonie; 7) stolica Kanady; 8) odprawia msze; 9) klasówka ortograficzna w szkole; 10) opowiadany żart lub kawał; 11) klub piłkarski z Łodzi; 12) "odpowiada" w lesie; 15) rzeka w Sławnie; 22) kraj z Barceloną; 23) największe jezioro Wenezueli; 26) chroni posła i senatora; 27) hiszpański region z Barceloną; 28) pracuje z palnikiem; 29) przerwa między częściami spektaklu; 31) smażony placek z jajek; 32) inaczej jałmużna; 34) w niej obraz lub zdjęcie; 35) sąsiaduje z Gwineą Równikową; 36) georginie, kwiaty; 37) biblia muzułmanów; 43) rodzinne miasto Marcina Lutra; 45) młoda krowa; 47) państwo z Rejkiawikiem; 49) największy księżyc Neptuna; 50) wiązanka kwiatów; 51) pokój dla marynarza, kabina; 52) Lech, były prezydent Polski; 53) rodak, ziomek; 54) Pio, stygmatyk i święty; 56) podziemna część drzewa; 57) miasto Hansa Christiana Andersena; 60) rozdział Koranu; 63) z Ewą w Raju.



100 zł za rozwiązanie krzyżówek
nr 14/2023 otrzymuje
Joanna Potocka, a nagrody-niespodzianki:
Monika Kowalczuk (Barbarówka)
i **Aleksandra Suchonos** (Chełm)

Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody niespodzianki.

KRZYŻÓWKA z HASŁEM

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 20
utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki



POZIOMO: 1) zając, zatyczka w beczce wina; 7) składnik betonu; 10) uczeń szkoły wojewskiej; 11) indyjska, trzykołowa taksówka; 12) dobre maniere inaczej; 13) "... amandi", dzieło Owidiusza; 14) kraj z Himalajami; 15) Dylan, amerykański piosenkarz; 16) wyścig samochodowy; 18) rzeka we włoskiej Lodi; 21) francuski lub nastawny; 22) polskie góry z Turbaczem; 23) znani, szanowany obywateli miasta; 26) chlewna to świnia; 30) Fernando, selekcjoner polskich piłkarzy; 33) najważniejsza figura w szachach; 34) dziewiąta litera alfabetu greckiego; 35) przyprawa do galarety; 36) wydzielina wątroby; 37) kościelny muzyk; 41) mniejszy niż motocykla; 42) tłuszczowa lub kostna; 43) Goldberger, były skoczek narciarski. **PIONOWO:** 1) wynik dodawania; 2) mąż Andromedy; 3) słynna opera Giacomina Pucciniego; 4) pierwiastek Sc; 5) przysposobienie dziecka; 6) futrzany szal noszony na ramionach; 7) odczuwalne zimno; 8) długi i nudny referat; 9) Tb dla chemika; 16) Premier i Rada Ministrów; 17) Hus, czeski reformator; 19) płynie w Aberdeen; 20) strzelał do Jana Pawła II; 24) komplet kart do gry; 25) pisał je Ezop; 27) uchwyt patelni lub garnka; 28) zespół ośmiu muzyków; 29) pracuje w teatrze; 30) złot czarownic; 31) wieprzowa do galarety; 32) małe, puszyste chmury; 38) trunek z jawałca; 39) przepływa przez Rzgów; 40) wanna z hydromasażem.